際,李福兆下令香港||台灣,其股票市場在||三十票市場皆風雲變色之|| 至於會議主辦者||升了一當其他地區的股||的股市停市四天。|| 崩潰人士及政府官員,對美國衰退的前景感到不安。

應維持平穩聯

變動

台灣考慮將予放寬

、士赴台奔喪

後魯

會議將讓各證券界人士有機會私下討論美國股市崩瀉對以出口為主的國家券交易所的高級人員説,會議將集中在股市交投的技術性問題上。期一在此間舉行為期一天的會議。

香港

日本星洲

派員赴

】正當華爾

風雲變幻

治 鬼湖道

斑秃、全秃、普秃、血 產後脫髮, 脂溢性脫髮

中國醫藥保健品進出口總公司 ,總經銷; 樂記藥業有限公司 九龍分銷處:良友藥業有限公

會盛壇體 訪採者記灣台迎歡

所提供採訪和參觀的便利條件。 他說,中華全國體育協進會理事 近也曾致電台灣省體育協進會理事 近也曾致電台灣省體育協進會理事 遊位發言人最後指出,第六屆 來參加和參觀此次發會。 選位發言人最後指出,第六屆 來參加和參觀此次發會。

儿首訪中山

日

爱犀大厦1153房 電話:661445轉 香港地址:九龍官塘巧明街

斯巴黎九日真電】中

昨在尼斯晤

台灣議司幾項類因應台胞探親衍生的問題

朋友有信

能與社會、家庭等團體隔絕而單獨 生存, 因此, 在生活中必定要與 人接觸,進而成爲朋友。朋友之間 最重要的就是要堅守"信義"。自古 以來,韓國人對這點也非常重視, 因爲它可以使友誼永固。 這種精神在企業活動中也是 必需的。"雙龍"企業更是以 此宗旨在國際間活動與人

交往。"雙龍"在世界各 國到處都有関係篤實 的好友, 並且還在 日益增加。我們 一向秉持如何 拿重對方而

自己, 更不希望獨自發展站到他 唯一希望是與大家一起 共同發展,齊歩並進,這就是我 們雙龍企業同仁獨一無二的信 條,因此博得了朋友之間的信 賴及尊重。

在要求朋友為我們做什麼以 前,先想能爲朋友做些什麼。 雙方之間友情決不因時間之 增長而褪色, 就是這種共榮精神 能夠使"雙龍"在國際協力時代中日益昌隆。



雙龍(香港)有限公司

香港干諾道中111號永安中心1209室 電話:5-423151,423229,423541 電掛: 75024 TWIND HX 傳真:5-8100480



BISCUITS

FAIR'88

計艺歷豐會

主辦機構: 加理福貿易展覽有限公司 贊助機構:港九糖菓餅乾菓品料發商商會

港日糖菓餅乾業促進商會

點:香港新世界中心廣場 期:1988丰3月3日-7日

迄今已參展的國家和地區

英國、荷蘭、瑞士、西班牙、捷克、

巴西、中國、日本、台灣、香港。

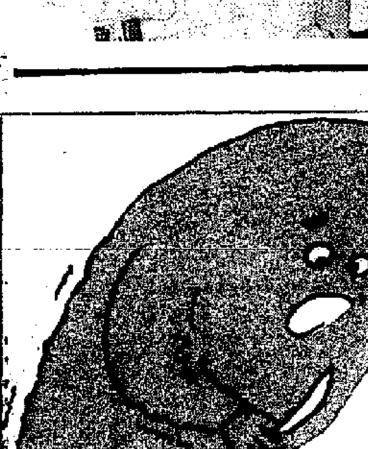
屆時邀請世界各國買家及駐港代理商洽談生意 我們竭誠歡迎您們 **参加亞洲地區糖菓餅乾同業者的盛會**

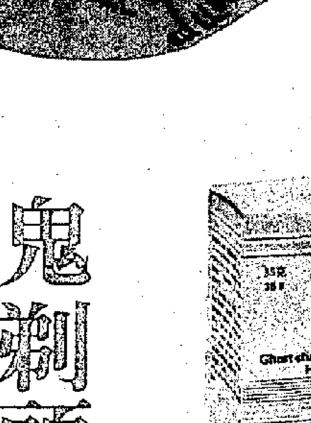
> 欲知詳情,請速聯絡: 加理福貿易展覽有限公司 KALIFORD TRADE EXHIBITIONS LIMITED

13th Floor, Flat A, Fui Nam Building, 48-51, Connaught Road West, Hong Kong. Tel: 5-478306 5-478389 Fax: (852) 5-471542 Telex: 75751 KALIF HX 聯絡人:朱卓偉 (此展專為專業人士開放)

)肝病毒携帶者







重要問題是日本

人新举

社巴黎七日電人民歌應如何同美國人因此,海牙會議員

了保持吸引力,若美元下跌,侧美元。假如要使以美元報**假**天國財政部和聯邦儲備局會提夫國財政部和聯邦儲備局會提

貝克巴濟楚表明,他同樣感德減息的影響,不會比美國

到關注的

民意

調

查有

此

結論

想

民衆抱怨住

圍俎

天今市城二十國全

台象氣央中

, 是領導思想 部嚴格按照合 問人們評論説

躍

勿 買 及

進制航西

者記社華新

内 調 的 行 節 新 勵

R紛推測:英國

控兩意 以輛大 非裝利而

減息辦法存着軍

雪小三初

貝克帶領而

即景——目前的货幣需求可能助長通天國際低利率,讓美元下跌,等於接領而走的道路,是存着真正危險的。那麽簡單,各大國緊隨美國財政部長經濟大賭博所可能産生的結果,情况經濟大賭博所可能產生的結果,情况

息呢

更低。但政府是不贊成美元變得更更直內應使聯邦儲備局可以更容易地降低利息, 是附四的隨價還要低麼? 是期四的隨價還要低麼? 是期四的隨價還要低麼? 是期四的隨價還要低麼? 是期四的隨價還要低麼?

來,物們便會遏到上升壓力了。意味美國自己消費的貨品將會減美國人能把自己的產品更多地拿

美元下滑會引起通脹

巡逻门

Û

克

貝克關注避免經濟豪

退

使美國貿易等那不是會

代的航天計劃已從技術研究進工業部長將在海牙舉行會議, 工業部長將在海牙舉行會議,

是大幅削減 慰。

一种大功率的發射器——「阿麗亞娜」五型火箭、一种大功率的發射器——「阿麗亞娜」五型火箭、一座在軌道上運轉的科學試驗室——「哥倫布」太空館一座在軌道上運轉的科學試驗室——「哥倫布」太空館一座在軌道上運轉的科學試驗室——「哥倫布」太空館一座在軌道上運轉的科學試驗室——「哥倫布」太空館一座在軌道上運轉的科學試驗室——「哥倫布」太空館一点天鵝機和一組地面設施,這一整套由歐洲航天局上一時的西歐征服太空的計劃,經過多年技術上的準備後巴一門三進技術研究進入政治決策階段。

「一月九日至十日,歐洲航天局十三個成員國的科研和一個地面設施,這一整套由歐洲航天局上一門三進技術研究進入政治決策階段。

「一月九日至十日,歐洲航天局十三個成員國的科研和一個地面設施,這一整套由歐洲航天局上一門三進技術研究進入政治決策階段。

「一月九日至十日,歐洲航天局十三個成員國的科研和一門三進技術研究進入政治決策階段。

有許多事情要做。 太空。他認為,要把這項預計他希望十三國能在海牙會議上

展育 育議可能 物 化 電

預

周內

口

進み

勝

題 題 與 革

前問題是波想。

~~~

觀察家對會議

取得重大

會日德和大可情法大,司 識 前貨日國 能 况 國 利 美 七 强行行長預期集中討論過去兩周來致使金融市場動盪不安有總裁帕爾星期天的會談却引起了巨大的興趣。 國家「十國集團」每月的例會正式開會日期是星期一,但幣動盪不定、美元下跌、協調政策和經濟衰退可能性等問品出巴塞爾八日電 』主要工業國的中央銀行行長星期天與

白宮與國 ||會專家| 世界經濟方面扮演一進經濟發展,在刺激德應該降低利率與促 退,美人 **衰退。** 保衛美

會續

F

美國「三高」

危機暴露

加胡九家缩方。 入佛二認人再在 息用九為民採股削

代大蕭條的教訓,堅持主張在削減 四政府內的經濟學家,認為吸取了 中的股市大瀉後,當時的美國總統 中的股市大瀉後,當時的美國總統 中的股市大瀉後,當時的美國總統 中的股市大瀉後,當時的美國總統 一一年代的經濟蕭條,就是在一 一一年代的經濟蕭條,就是在一 一一年代的經濟蕭條,就是在一 一一年的股市大瀉後,當時的美國總統 一一年代的經濟曆人不景氣。 歷稿學 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年代的經濟曆條,就是在一 一一年的股市大瀉後,當時的美國總統 一一年的股市大瀉後,官

景回黑

色星期 一 順再前 一 是 美元

| 随同美國一起降低利率,使外國資金繼續|| 隨同美國一起降低利率,使外國資金繼續|| 隨率下降。為實現這目標,就要西方各國的,是在降低國內利率的同時又不使美元的,是在降低國內利率的同時又不使美元

2,西德因不滿意以第火線,被認為人能否談出進展。 上意焦點,在於美

一·增長可能 理由於·

美加 稅減赤 案

備

的 國 始 界 内 的 加 提 第 領 的 高 把 出 三 祖 主 图

【路透社紐約

華

鄭剛

**褐**處金螺烷

國計劃近期內第三次減過殿龍縣聽寫

回歸阿盟問題

<u>網</u>\_

進行協調,氣氛熱烈地和致的立場,有些當地與軍威脅時刻感到。

持得歸上估 。到阿得計 多盟到難中上

美多院共和黨領袖 死傷者表示深切的同 愤怒和增惡 發表聲明說,「我對 死傷的爆炸 要表聲明說,「我對 死傷的爆炸

泛損毀。 炸使周**国地**區受到廣

斯基倫放置炸彈的人

紀念碑前

愛恋

爆

多爾今宣布角逐

總統候選人提名

同場情

へ 受傷

迅即**愤怒譴責在恩尼** 首相跋卓爾夫人

伊

朗導彈射門

」格達

曾商協

兩

PTI.

,伊

曾

森説。他並不認為本星期的先進工業化國家的中央銀河以避免世界經濟衰退。」電視接受訪問説,「我有信心,在吸取了一九二九年電視接受訪問説,「我有信心,在吸取了一九二九年。此界股市暴瀉後出現國際性大蕭條。」上世界股市暴瀉後出現國際性大蕭條。

使 章 排 天 報 不 美 的姓名是

·被擊落的。 [三名英國商人和 [社馬拉維利隆圭]

馬 道 莫 桑

比完整落 三英商二

名南非人,飛機很明顯是星期五在莫日電』在馬鼓樂包機上失蹤的十名人

· 古代 一個社區中心。 一個社區中心。 一個社區中心。 一個社區中心。 一個社區中心。

以及四天後被綁架的西德商人魯一月十三日避綁架的法國記者羅《覺醒報》説,那兩名西歐人質

名西欧人質。 問,見到過失蹤的 記,前南朝鮮人紹 社具魯特八日電 战的英國聖公會特人質杜車成在貝魯地 一家法文報紙

全民 **票** 道説,爆

入派

戰機轟炸

油

7在星期一稍後便有結一的選民將於星期日、 是否應限 

能計劃

即它的預算赤字和投資。這種資金流入便與其他國家的人民比較起來,美國人的儲與其他國家的人民比較起來,美國人的儲高美國與投資相對的儲蓄數字。這是因為高美國與投資相對的儲蓄數字。這是因為否能真正解決美國貿易赤字問題? 

第赤字景爲關鍵

伊朗有軍工廠

和服務的總需求。美國陷入經濟衰退歷?因為這會加儲蓄的方法來削減預算赤字,

字,還一定要採取一些輔助的行極其困難了。不過,如果真的能預算採取行動,那要解決最重要錯。一個計劃並不是萬應遊獎,美國所有問題的問鍵?

四外經濟增長加州市的收別的市場與外經濟增長加州東西的收別的時間,與

快策長會非相

| 場重假入意率,行 | 場動如金味,經動即出盤業鐵要作過,

**总辔。** 降低利率,從而抵銷預算赤字给小會 以做一些其他事情,如可以放寬貨幣 以做一些其他事情,如可以放寬貨幣 如甚麼也不做,那便可能引起衰退。

濟經季三第坡加新

備戒外府統總在六期星克坦

四點九之分百長增 **\之分百逢可長增年全測預** 

為計衰經 今退

美國西

德

商協調貨幣政策

一·利率的高低當然 一·利率的高低當然 一大,格林斯潘專 一大,格林斯潘專 一大,格林斯潘專

,就一直是堅持不肯同意加税。基答應。里根作為他的一項長期政改到實際經濟利益,美國各地的政政財政赤字是靠壓縮開支和增加徵 

,雖然到現在進展仍不大。 國內高審會」,商討削減財政赤字 國內高審會」,商討削減財政赤字 四次充分暴露,而龐大的聯邦財政 中的首要問 中國人之中的首要問 中國人之中的首要問

致危機。
 致危機。
 如果降低利率,資金將調離美國,又將導如果降低利率,資金將調雜美國,又將導吸引外資流入,間接支持高預算赤字的。
 然而,美國連續多年來正是靠高利率 利率協議不容易達成

大提供通貨,避免發生金融危機。,格林斯潘便曾宣佈聯邦儲備局將盡量擴增加貨幣供應量。在「黑色星期一」翌日財政赤字的同時必須降低國内市場利率,

當阿倫·狄龍看到中國武林高手馬紅燕、李俊峯、王建林高手馬紅燕、李俊峯、王建林高手馬紅燕、李俊峯、王建他們的武功不凡。今後我也要學中國的劍法。」

**翠白《國際先願論道報》** 

試製飛機坦克

華千,星歌中 社名偷阿星法 中快倫聯影

外觀衆参加了這個地度過了他的五十分,然龍與幾十位也就

歌影星聯

等名影星阿倫·狄龍 等名影星阿倫·狄龍 第名影星阿倫·狄龍 象盟聲國際影 動的銀幕形

建設雖有成績

但塞車

問題未解

貴任制 。 昨日深圳四成實行了任期目標經理)負責制,其中營企業實行了廠長、四成實行了廠長、四成實行了廠長、四成實行了廠長、四成實行了廠長、四成實行了廠長、四成實行,與悉,深圳目前

E要按十三/1/2 開全市

爾平九段不養衆望,一路過關 衛平九段今天在這裏戰勝了最 一個對手錢字平九段,以五 一個對手錢字平九段,以五 一個對手錢字平九段,以五 一個對手錢字平九段,以五 一個對手錢字平九段,以五 一個對手錢字平九段,以五

徐璐出庭應訊

境目的

八永進健康

得中盤時 ,但下得得 深厚功腐, 時 深厚功腐, 時

對這一問題表示關注之十點七一的作答者不容忽視,仍有百分不容忽視,仍有百分

程星齡

遺體告別式

弘出席李嘉誠等致唁電送花

肝癌治療臻世界水

在長沙

縣

情

以「廣州的市政與民

對住房問題仍然積怨的

價

形

公僕

<del></del>
本

張一第

意

調

查有

結論

民衆

抱

怨

一至九月,該公司提 一至九月,該公司提 一至九月,該公司提 一至九月,該公司提 一至九月,該公司提 一至九月,該公司提

圍棋十二

聶衞平

**獲第中王在出** 得一和幫分超

在京戰勝錢

鍾俊陞遊覽了黃遵憲丘逢甲故居

没有説是

起邊的西鄉人新 克提雷

日專電 

獎一萬八千多元人民

日啓用

春節 站已於日前竣工,定於本月二十日中新社廣州八日電 | 廣州新建的天 起部 八車以此作始發及終點站 天河站计

暫作廣深線停點站

即美世的馬塔趙

□注。 1 — 按梅縣與台灣的 □注。 1 — 按梅縣與台灣的 □ 沒錯,都是紅都做的。 1 一 沒錯,都是紅都做的。 1 一 沒一一些現存史料記載, 一 沒一一些現存史料記載, 一 沒一一些現存史料記載, 一 也現存史料記載, 他 所 任 趙 總 聲記 的 也 就 是 這 套 西 裝 是 他 兩 年 前 做 的 也 就 是 這 套 西 裝 是 他 兩 年 前 做 的 也 就 是 這 套 西 裝 是 他 兩 年 前 做 的 也 就 是 這 套 西 装 。

自治區,歷時一個半日。這項活動九月二十1

爾次較大規模遷移台後,梅縣人士就曾有後,梅縣人士就曾有量在灣代康熙、乾隆 迎亞運長跑

(台灣客家人) 好丧喜麼等 好喪專歷等

大民政府副主席,第五、太居全國政府副主席,第一個為中國共產黨的要別所有等職。 一個為中國共產黨的要別所有一個共產黨的要別所有一個共產黨的要別所有一種提出。 一個為中國共產黨的要別所有一種, 一個為中國共產黨的要別所有一種, 一個為中國共產黨的要別所有一種, 一個為中國共產黨的要別所有一種, 一個為中國共產黨的要別的。 一個為中國共產黨的要別的。

手

,陳明仁兩將軍和平 門湘參加和平解放湖 作委員會邀請程星齡 中國共產黨湖南省工 中國共產黨湖南省工

香港醫生劉永生

捐建醫學樓落成

**一大學行儀式** 有三千二百多平方米 內內設定化教學中心 內內設定化教學中心 內設定化教學中心 和課室等的「永生複 和課室等的「永生複 一人學行儀式 的醫學人才,讓干千人一人們選出一次生樓一人們選出一次生樓一大的落成典禮。他說天的落成典禮。他說

定下月舉行何應欽喪禮

常 委

這兩是人,

|由北京出版社|

自北京】

一樣。他每天上午都要看了一次。他每天上午都要看了一个人對大字體《参考消息》 一樣。他說,「這幾年文學」 一樣。他說,「這幾年文學」

擦,而世界市場的 關係發生劇烈摩脅,與華盛頓的 四口受到威 **貝克開注避免經濟衰退**而世界市場也配作一國。

的證券對投资者保持吸引力,若美元下跌,高利率,去保衛美元。假如要使以美元報價它使人擔心,美國財政部和聯邦儲備局會提它使人擔心,美國財政部和聯邦儲備局會提通常來說,美元下跌會帶來損害作用。

▲美元幣值下跌或國外經濟增長加快, 政府會履行縮小預算赤字的諾言。除非他 動財政政策達成折衷方法,否則美國將會放 更根政府必須使國內和國外的市場相信 里根政府必須使國內和國外的市場相信 里根政府必須使國內和國外的市場相信 一美元幣值下跌或國外經濟增長而 可能上升,而非下降。

那麼,利率反實如所以寬貨幣的貨幣市場論——即已受到嚴重動於

带來的影響。 政策和降低利率,然 但還可以做一些其他 假如甚麼也不做 ,從而抵銷預算赤字縮小倉具他事情,如可以放寬貨幣一個,那便可能引起衰退。

所鍵? 帮游字的計劃,是

關給增級 >

体取一些輔助的行 小過,如果真的能 那要解決最重要 业不是萬應靈藥,

的。等》王國 劍今一節、建武

生度京北在龍狄 本高手馬紅燕、李俊拳、平林高手馬紅燕、李俊拳、小刀破花槍》等 軍表演《劍舞》、《醉劍》 一個門的武功不凡。 一個門的武功不凡。 一個門的武功不凡。 一個門的武功不凡。 一個門的武功不凡。 一個門的武功不凡。

法。」 中國影星、歌星 中國影星、歌星 中國影星、歌星 中國影星、歌星 中國影星、歌星

在本本學的世界 一首動聽的法國抒情 一首動聽的法國抒情 一首動聽的法國抒情 一首動聽的法國抒情 一首動聽的法國抒情

難以用語言表達我的 《讓世界充滿愛的日 《讓世界充滿愛的日 「今天是充滿愛的日 「今天是充滿愛的日 「今天是充滿愛的日 」 「今天是充滿愛的日 」 「今天是充滿愛的日

據新華社北京八日**電** ■

的品軍・難怪有人上十 曾赴大陸拜媽 人説 | 他球藝大進 名香客

最 術 領 ·

月惠效瘤手是、點也小馬效瘤手是、點也小馬換解術少二八達斯達顯用後數十,到癌

林正杰上訴

灣有二萬多人想到泥 地。

遍越 段 等 内 、 局 。 多 目 其 外 動 部

立奪魁

的萬

日八十月九年卯丁曆農

和是由他一手包置机了。

<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del> 〕 投河 秋火 大使車 下河田站中

心的最後一個配套服務項目。 在來於廣州至深圳的客車。 在來於廣州至深圳的客車。 分對或二十八對,即約三十八 對或二十二對,明年寿節時 運行,旅客列車將從目前的每

下旅客的停點站。到明年賽節,便而闢建的,近期暫作廣州至深期間河火車站,是為方便由深圳往廣州

李鹏辦公室傳來肯定的答覆,掛電話。不一會,從趙紫陽及的。第二天清晨,田師傅立刻的。第二天清晨,田師傅立刻超紫陽和李鵬的西裝是否他做

近四個月抓獲

九京南來作案

月份破獲

就竟在酷爱的士高的孫輩 化從文熱」,現在此熱又 沒有想到,近幾年從海外 國歷代服飾的與秘了,而 民風的筆,就停止了文學

使老人的公寓

擊炒賣火

兀獎金 廠長責任制

一獎,欠則受罰。今年一超額完成經濟指標有一局,合同規定任期內管公司簽訂了任期合膠工業公司,他與主

**雙逾萬三** 

文學家观樂文號呢 管,以後是草體。現在他却提到朋家中,都能覓到他寫的像一他雖不是專家,但極甚歡歌 難忘文 項域 類 類 類 類 類 等 早 期 多

我和我的讀者

中藤關係的微妙變化在中共十三大中亦有迹象。當中共宣佈外國記者可以採訪十三大時,蘇共中央《其建為人》均派記者來北京採訪。在中共然的自中共發出賀領的世界各國共產黨的外記者時,趙紫陽總書記還詢問了蘇聯來了外記者時,趙紫陽總書記還詢問了蘇聯來了外記者時,趙紫陽總書記還詢問了蘇聯來了外記者時,趙紫陽總書記還詢問了蘇聯來了然也記者,有多少記者常駐,並祝蘇聯政連成功。

新華社的一篇綜述 新華社的一篇綜述 有怎樣的發展,還需拭目以待。 有怎樣的發展,還需拭目以待。 有怎樣的發展,還需試出以為 有怎樣的發展,還需試出一個月前斯大林的遺們 一個是,中蘇兩國在政治領域的關係究竟 其些觀點與蘇聯有所接近。 一個是,中蘇兩國在政治領域的關係究竟 其些觀點與蘇聯有所接近。 有怎樣的發展,還需試出以待。 有怎樣的發展,還需試出以待。 有怎樣的發展,還需試出以待。 有怎樣的發展,還需試出以待。

《本報北京八日本章》 理器拭目以待。 网國在政治領域的關係究竟

 $\frown$ 

期指客昨大吐苦水

稱損失數以干萬計

市途徑未能惠及小投资者。市途徑未能惠及小投资者。該發言人又批評港府救

往昨

· 帶不跌十五、 來清勢一十二 多姓在點多

少會影響他們再投資的能力。但至今為止仍未出現一也有一些廠商介入股市、期市,損失不菲,或多或以,與造業仍然一片繁忙,勞工短缺的現象依然存在。 目前廠商所接到的出口訂單仍處於較高水平, 一 些 廠 斉 亦 損 失 不 菲

更加精打細算,消費開支縮緊急所場的東個食品卻比以往更與,一些酒樓的客宴晚酌生意願,一些酒樓的客宴晚酌生意願,一些酒樓的客宴晚酌生意願,一些酒樓的客宴晚酌生意知。相當一部份零售業、娛樂業對香港經濟及市民日常生活的

70,貿易署及貿易開放政策,對香港

一些投資銀行、投資基金、股票和期指經濟商學用途的貸款可能會出現壞賬、呆賬而蒙受損期市的情况還不太多,影響還不很大,但是供料市的情况還不太多,影響還不很大,但是供利用的情况還不太多,影響還不很大,但是供利用的情况還不太多,影響還不很大,但是供利用。 一些投资银行,提失了。而有關方面,由於政府一些投资银行,以全港估計擁有股票八大計,每人平均了損失了近五十萬元。這是股大計,每人平均了損失了近五十萬元。這是股大計,每人平均了損失了近五十萬元。這是股大計,每人平均了損失了近五十萬元。這是股大計算,每人平均了損失了近五十萬元。這是股大計算,每人平均了損失了近五十萬元。

八百億

稱詞致會晚會學管工在傑少倪

勞成造會

爲認並

二百乘五百平方至延,火場面積擠

**召到場投掷水彈撲救** 

按收青衣岛山火 輔助空軍直升機正投壓電纜受到波及而發 | 電站人目

能被 分頻。 细綁過的痕跡,而且現場情形日發現一具腐爛男屍,死去已

在上周二凌髮,現場

脚灰行。 脚下峭壁上,他冒險一山崖。同行友人趕赴與友人聯一掉下一包香煙,落在一鬆脱,楊某凌空堕下跳 3一名 一懸崖上,楊少良不慎,爬下拾回,詎料踏石一升機 水 警 輪 出動 拯救 惜傷 重身 亡 升機 水 警 輪 出動 拯救 惜傷 重身亡

青年,昨日與友人聯 青年,昨日與友人聯 於翻山越領時因檢拾 ,水瞀輪及直升機開 ,水瞀輪及直升機開 ,水瞀輪及直升機開

石澳道兩車相撞

是否申請 

有改善

鐵 又有 男子被

徐五男需留醫,2一女敷藥後出院八男一女,其中五

七九心

曾有會員(旅行社)四十七間,曾有會員(旅行社)四十七間,在台灣設有辦事處。經他們會員在台灣設有辦事處。經他們會員在台灣設有辦事處。經他們會員內排來港的台灣遊客佔來港台灣人士不港的人故等

践軌死者陳桂榮

無 意 中

青衣發電站

中藏灣民吧爲台聰驗體中藏灣民吧爲台聰獨一人

昨因知道者不多故前往辦證者較少

獨心的,這場股市風暴使美國保護性很大程度上影響香港經濟的前景時期報告,今年香港經濟的前景時期報告,今年香港經濟的前景時期報告,今年香港經濟的的財戰。根據九月間香港經濟的內別戰。根據九月間香港經濟的內別戰。根據九月間香港經濟的內別戰。根據九月間香港經濟的內別對

趙紫陽

香港三聯書店出版發行

京在處月

事多元化貿易業 之營業員。

及粤語; 第力; 以為 以 為 終 級 級 。

,聯絡電話及委

銅銀灣 5-8393424/9

旺角3-810311 灣 0-4995103 塘 3-433250 整各大旅行社 訂位查詢熱機電話:5-8393427

## 的報告 《沿着有中國特色的 社會主義道路前進 各大書店有售

**每5-230105** 讀者服務中心5-250102

香 ⇄湛 直·航·包 ・機 通航 日起 1月11

逢星期三、六對開各一班 CA333 湛江開 09:20 抵香港 10:00 香港開 10:50 抵港江 11:30

GD廣東(古珠)旅遊有限公司 旅行代理商牌照No. 350169 上環 5-436799 元朗 0-4748883 沙田 0-6987424

港江市旅遊公司 電話:23555 特 1228





香港 銅鑼灣

收費低 服務高 地點好 · 香港5-765338 歡迎您用普通話 北京中國旅行社代理 5122469

石樓。現場為坪石邨翠

港台旅行

同業商

國長吳

派團赴閩進行考察

待返鄉台胞措

是不准與中資旅行機構直接接觸是不准與中資旅行機構直接接觸 據悉,由於台灣旅行社被規 不 近 鄉 台 胞 措 施

的《本報攝》(本報攝》存金昨在答程往厦門時講述赴閩存金昨在答程往厦門時講述赴閩港台旅行社同鐵商會考察國

**、新成立的發展小組委員會,將對策評議會第六屆周年大會後,作上述表示。房屋科行使的部分職權。房屋委員會委員梁** 【本報訊】房屋委員會將成立一個發展

將全面統籌監察全

房委會將設發展

思量的問題,當局成立的兩對於如何給受影響農民一個費煞禽畜農民一個沉重的打擊,處理(修訂)條例,無疑给處理(修訂)條例,無疑给

户不得不另謀他梁,所以,實施殷梁管側區,進口的平價豬鶏將佔有整個市場而迫得農採用「逐步減少」的策略,不難預見有一天採用「逐步減少」的策略,不難預見有一天應民,必然要面對因添置器材而令生産成本農民,必然要面對因添置器材而令生産成本農民,必然要面對因添置器材而令生産成本

十年內農民所餘無裁

農園

止代表及工會會員往港督府上代表及工會會員往港督府 警方鑑於人数歌多,一度24期經濟發展的\*\*~

公積金來替代中央公 改善社會保障及監管 以改善長期服務金、

作日下午在朝塘 作日下午在朝塘

近五百廠商被控

(本報攝)

接聲表代百二信遞府 分後止阻

人 題,有些更接獲經紀行的律師信,要求借還所欠款項 《千萬元計,令很多人經濟絡於困境及出現家庭破裂等問人 投資者的利益。 他指出,此次股市大瀉,小投資者的損失估計數以及 機構都是一些跨國公司,港府不應只幫助它們而漠視小人 作為世界金融中心的地位,但他强調,經營保證公司的

發言人指救市措施未惠及小投資者

促設職業安全局

上業傷亡

」權益會

不要是有了,加强被控 油球地小輪篷准 安全方面的工作,並 主採取監禁刑罚的草安全方面的工作,並 主採取監禁刑罚的草工 工業 意外 達八 萬七十宗

• 慢速起動·開車不會斷秒 • 透用線筒由 2" 至12"

• 附斷約自動停止裝置 • 適用線筒由 2 (另有全自動式及迷你坐枱式捲線機)

醫發音之勁

功率輸出

128W+128W(RMS)

**SXSTEM 8551W** 

進行曲鼓醫,隆隆巨響,氣勢磅礴。

將士昂首向前,高唱勝利凱歌,令人

熱血沸騰,這全出自飛燕SYSTEM 8551W的強勁節奏,勇猛演繹,效果

淋漓盡致,引發出你心底裏所有喜悅!

000

• 自動撞停装置

矛 FISHER 飛燕

演燙地等滬京在處月 節裝時的辦圳深月下加參將並

**圓繩界裝時炮內灣**譽

泰 集

本集團為國際機構,從事多元化貿易業 務,現誠聘對以下業務熟識之營業員。 一)土畜產、糧油食品;或

二)紡織品;或 三)化工原料,五金礦產。 應做者須具備以下條件: ——男性,年二十五歲以上;

——預科或以上程度; --- 揉流利英語, 國語及粵語; ——具備獨立商業談判能力;

——對本港及國內外市場熟識; ---三年或以上中國貿易經驗。

應做者,請面詳履歷,近照,聯絡電話及要 求待遇,寄本報信箱1052號收。

稱損失數以千萬計 指客昨大吐苦水 組成受害者聯委會聲稱追究責任

趙紫陽 P 的報告

社會主義道路前進》

各大書店有售

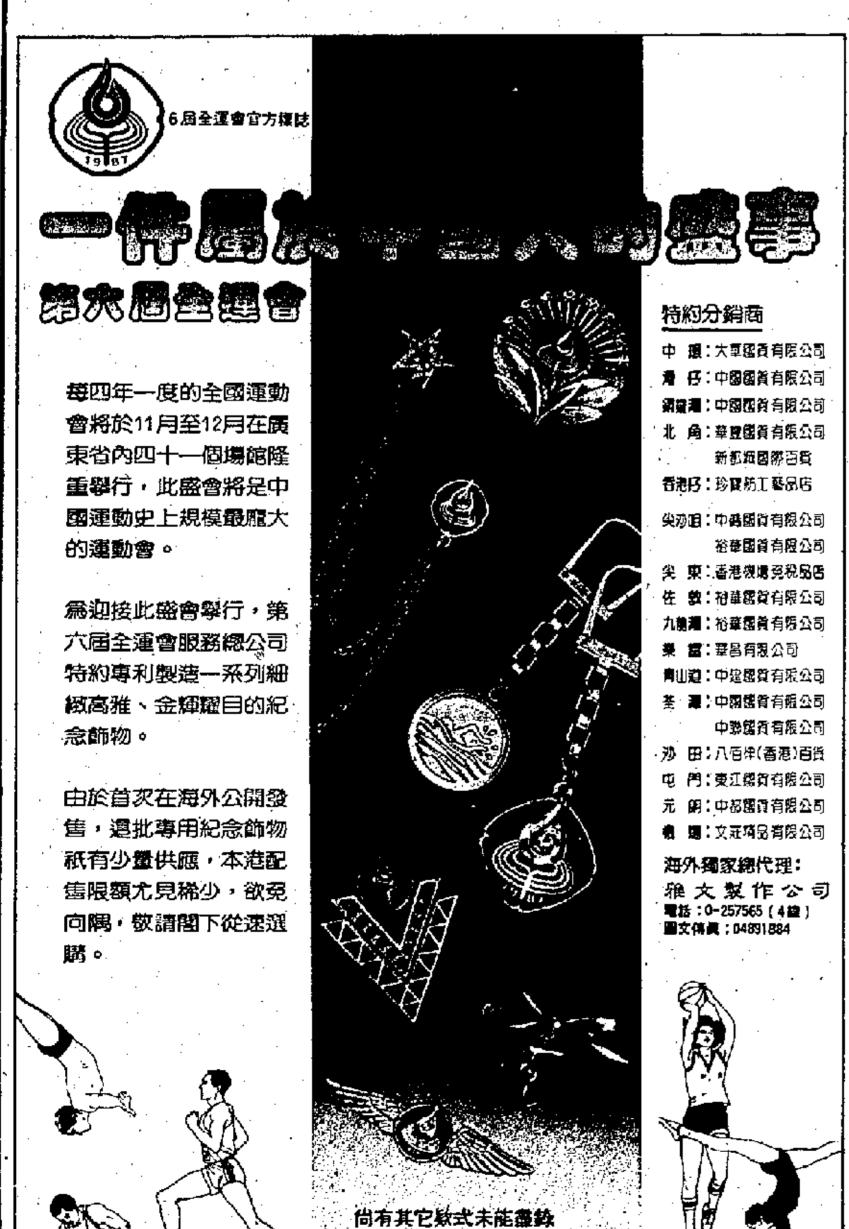
香港域多利皇后街 9 號 ☎5-230105 讀者服務中心5-250102

直·航·包·機 11月11日起 通航 逢星期三、六對開各一班 CA333 湛江開 09:20 抵香港 10:0

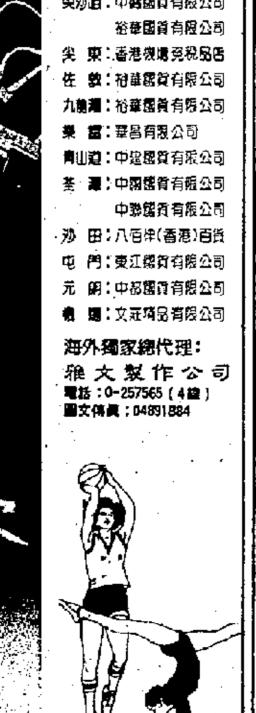
CA334 香港開 10:50 抵湛江 11:3

GD/廣東(香港) 拔送 有限公 旅行代理商牌照No. 350169 銅鐵灣 5-8393424/9 上現 5-436799 尖沙咀 3-677016 旺角3-610311 至 週0-4995103 元朗 0-4748883 觀 塘 3-433250 沙田 0-6987424 暨各大旅行社

訂位查詢熱綫電話: 5-8393427 港江市旅遊公司 電話: 23555 轉 1228



請往各分銷商參觀選購







CR-W863雙卡式杜比B/C錄音座 MT-730 全自動線性軌跡唱盤 FMI-271 石英PLL數碼調諧器

飛燕電器(香港)有限公司

請到各大電器行及飛燕陳列室參觀選購

寫字樓電話:5-245114(7線),5-222621 陳列室:旺角彌教道765-767號 電話:3-800039,3-800997 灣仔軒尼詩道245-251號 電話:5-8912997,5-8921472 宇樓座五的邨民慈▲

卸拆月五年九

### 雪小三初 日九月一十年七八九一 一期星



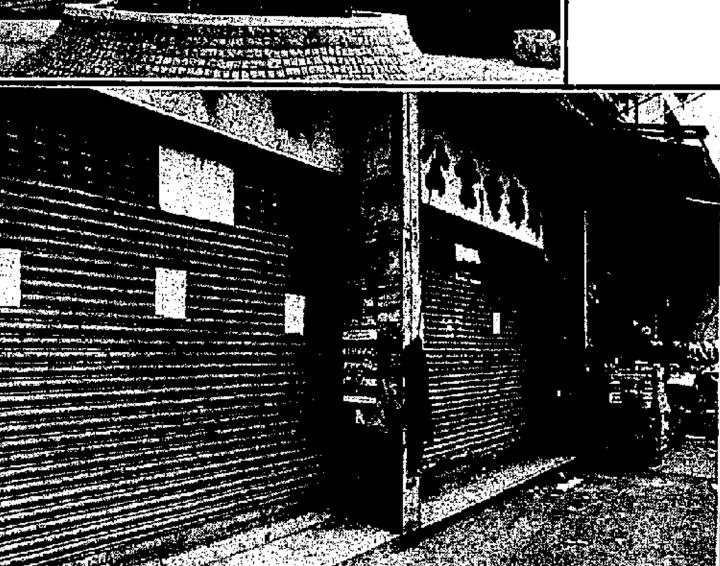


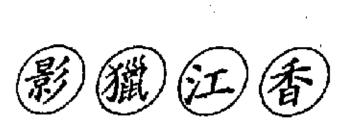






民居少





已地及河冰討探

映放日九十月本



寥客住的座五第邨興葵▲

鐵上加已廊走,數可寥

可機有徒之法不止防閘

樂團沙

"門大會堂舉行音樂會,演奏中,與香港中樂團合作,分别在沙井輕指揮家福村芳一將於本月下

源以高胡獨奏的《廣東音樂主題幻合寫的《డ族舞曲》以及陳培勳創》、李焕之的《春節序曲》、劉鐵室的《阿蘭特之舞》、小山清茂的《匈牙利第二狂想曲》、匈牙利作音樂會演奏的名曲,包括浪漫大師

中三九五九五。 中三九五九五。 中五元、二十五元、三十五元及 村五元、二十五元、三十五元及 村五元、二十五元、三十五元及 門均為晚上八時。 中国域市政局主辦,十一月二十

曾設「托福試訓練」

二十至廿二日移出劇場,由香港上劇場,本月十三至是影,本月十三至 教訊息

申請結果將於一

赴美研習藝術 不過幾學

▲巴西年輕女鋼琴家姬詩汀娜·奥蒂詩本月十三日及十四日晚上八時,在大會堂音樂廳與香港管弦樂團演出魏拉。羅伯士的《早熟的小觀》鋼琴與樂隊幻想曲,由英國指揮家李察·白勒沙執棒。
 與蒂詩為第三屆格拉賓鋼琴大賽最年輕及首位贏得冠軍的女參賽者。
 與蒂詩為第三屆格拉賓鋼琴大賽最年輕及首位贏得冠軍的女參賽者。
 與蒂詩為第三屆格拉賓鋼琴大賽最年輕及九十元,現已在各城市電腦售票處發年輕及九十元,現已在各城市電腦售票處發年輕及九十元,現已在各城市電腦售票處發年輕。 三九五九五留座。行)的城市電腦督票處發售,馬倫里、萬宜大厦、太古城中 女鋼琴家與蒂詩來港表演 ·或致電五一七·心及銅鑼灣分

,等香港郵籍一五五五號白福臻 是常設新煌酒樓三樓揭曉及頒獎 各一百元。十一月底截卷,十二 里二百元、季軍一百五十元、 要數多名各一百元。徽謎每謎冠 異數多名各一百元。徽謎每謎冠 田屯門公演

廣 告

善作的來就匯

5-592991 3-349333

、日出發 福大酒店 建力士紀錄

五十七五七一

大

銀都戲院門口 竹園巴士總站 電力公司傍) 中放旺角分社 火車站入口側 海豐118元 · 流沙148元 汕頭168元

ディ番 5-240061 0字 5-778111 17 3-676111 平 3-322301 93は続け 3-440222 0-440101 サナモ 563333 天\$5350 十天\$4850 六天\$3850 天\$5100

紹仔軒尼語道三國工國

30

港大經濟學會 舉辦投資訓練 設有講座及模擬遊戲等 在 為「投資行業前景」的講座。 為「投資行業前景」的講座。 為「投資行業前景」的講座。 合交易所 人名 模 擬 遊 數 等 將於本門 與於十一月十四日舉行「期貨」的講座。 一 與擬遊戲」,讓學生有機會學 一 沒接遊戲」,讓學生有機會學 一 沒接遊戲」,說學生有機會學 一 沒接遊戲」,說學生有機會學 一 沒接遊戲」,說學生有機會學 一 沒接遊戲,說學生有機會學 一 沒接遊戲,說學生有機會學 一 沒接遊戲,說學生有機會學 一 沒接遊戲,說學生有機會學 一 沒接遊戲,說學生,明日則在新

高座演奏廳及太空館演講廳舉行周年於本月二十日及二十八日晚上八時在於本十一月成立的樂部木管五重奏,

、曹又方等作品。 余光中、梁錫華、胡燕青、馬文學》月刋第三十五期已出版

學》第卅五期出版

官五重奏辨音樂會

發解即强每例底象現,百八,旁東人又氏引後歐

《蔡第一號的,並不見得比第一一號人物『弑』第一號的,史不區的「歷史傳統」襄,第一號位置

身為總費記的趙紫陽不是已經坐在安全就行了。今天的中國共產黨已没有了正地行了。今天的中國共產黨已没有了正地許能夠,只要他離開那個危險的

E 有困難 一般史傳統 一般大學統一

回答安子

介先生對我

ح

月查見

THE PART OF THE PA

担指

福建直巴專線

1. 上午8:10中放荃灣分社

2. 上午8:15中旅北角分社

3. 上午8:45紅磡體育館停車場

4. 上午9:00九龍塘火車站入口側

旺角分社:3-964241

《,就升為第二號了一便驚呼。「萬乘之軍」便驚呼。「萬乘之軍」

政選有相否選,此公 管 學 理 信 則 , 珍 , 平 理的由一、去视又之

香港中国旅行社

專人唱同好服務。增設黃大仙新點

潮油道巴「免費供應午膳」

3. 上午7:00中旅旺角分社

稔山、吉隆、海豐118先

数 事成:5-592991 红面分社:3-349333

(中華電力公司例

1. 上午6:15官塘銀都戲院門口 2. 上午6:30黃大仙竹園巴士總站

4. 上午7:15九龍塘火車站入口側

峡山、和平、陳店、潮陽158元 汕頭168元

香港丹分社:5-8732213 等實理分社:5-8854728 數 地 分 社:3-438243

星

·博美·葵潭·池美、流沙148元

虎。選主題 • 即法動徹

廣

10

點合一重否意 善作的來就匯

\$ 9,388 美國西岸七天 \$ 8,088 \$10,888 美加西岸九天 美國東西岸十天 \$11,888 美加東西岸十二天 \$13,888

歡迎來稿

歡迎來稿

歡迎來稿

具象設下三大曹部 骰形音對五用,字

,。字的へ有

持將周、

• 陸夹左

CT-S音港する航空服務有限公司 激活于路道中78-83號中旅集團大廈五槍 即時製業 旅遊諮詢電話 5-8533502 5-8533503 52044 港澳各中國旅行社、各大旅行社均可報名

普通餐 \$48

\$48

溫哥華、紐約、自由神像、世界貿易中心、聯合閩、時代廣場、

洛克菲勒中心、尼加拉瓜大瀑布、多偏多。

15/11 22/11 29/11

15/11 22/11 29/11

15/11 22/11 29/11

15/11 22/11 29/11

15/11 22/11 29/11

保多利米埔雲泉仙館

香港環島一天遊

米埔保多利農場燒烤遙濾仙館

沙田彭福公園 雲泉仙館米埔

彰福公園流浮山保多利農場米埔海鮮團\$110

以上旅行團逢显期日出發

歡迎社團包團及自己選擇行程

大公報新晚報旅遊部

灣仔軒尼詩道342號地下 電話 • 5-724033

25至30人可以包围

**總計『朝羅港軒尼詩道555號東角中心19字(崇光百貨樓上)226-8336661** 中環25-212527。5-254596 旺角23-320011,3-7809313 荃灣250-4984447 辦公時間朝九晚七●週日及例假照常辦公 牌照號碼:350002

中國山東一天團 本港讀者旅行團 沙田彭福公園米埔寨瀛仙館上水 利園海鲜酒家萬石堂一天遊 HK\$4,490 15/11 22/11 29/11 **荃灣顯玄學院屯門新花園何福盤青松觀** 

中國山東省旅遊公司 **建放運有限公司** 聯合主辦

各位如欲盛覽氣勢雄偉的泰山、風景如畫 的烟台、孔子故鄉曲阜、美不勝收的清南 青岛等地方古蹟名勝。當不容錯過這嶄新

\* 穗桂來回乘搭中國民航豪華噴射客機。

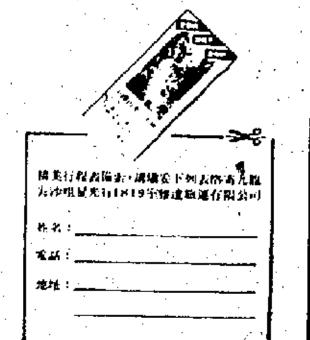
**五天直航豪華團** 逢一、三、六出發

\* 特別安排乘坐豪華遊船遊覽漓江,欣賞沿岸景色。

出發日期:11月1,3,5,8,10,12,15,17,19,22,24,26,29日

本行程由經驗豐富的中國山東省旅遊公司 及香港推達旅運有限公司聯合主辦,交通 住宿安排,自常盡善盡美。

查詢及報名請電: 大公報 5-757181 新晚報 5-724033 程達旅運有限公司 5-237171 3-7395522 (韓照號碼:350258)





北角分社:5-651319 海仔分社:5-276263

九艘分社:3-667201

六天直航秦華團\$3190 1.香港——北京來回乘中國民航臺華客機 2 住宿市內中外合資之北京百樂大酒店 造星期一、三、五田發 七天豪華航空團\$2290 1.港穗飛翔船往、直通車返、穗京來回飛機 -2 住北京華都飯店 田園莊實館、陶然事實新 3 廣州住中國酒店 白天鹅實館·花園酒店 天天出發 暢遊:故宫、北海公園·天壇、萬里長城、 地下城、十三陵、頤和園、羅和宮、

圓明園遺址·天安門廣場 柳州五天豪華團\$1590 桂林、陽朔·靈渠五天 \$1390

天天出發 香港直航桂林僅 1 小時 暢遊:桂林、陽朔、冠岩勝境、九馬畫山、 蘆笛山、七星岩、駱駝峯、龍隱洞、 叠采山·柳州·都樂宮·通天宮 住宿:最新落成錦柱飯店或甲山飯店

電標地議站貿易獲得1 建設 第103號域位 3-440222 予盟地議站側標準に心6 字標 0-440101 沙田新城市議場と第0-5959933 場門分科 553333 泰馬星(淸邁、檳城)12天\$5350 馬星泰(檳城、馬六甲)十天\$4850 逢星期一·二·三·四·六·日出發

獨家住宿新加坡史丹福大酒店 世界最高(樓高73層)健力士紀錄 星加坡四天豪華團\$3200 馬星(檳坡)七天\$3990 最高級豪華星馬七天\$4190 逢星期一、三、六、日出發 乘新航最新式BIG TOP豪華客機 1 獨家增遊檳城蝴蝶公園

2 模城增加伊甸園夜總會

新加坡、吉隆坡、檳城三地均 獨家住宿最豪華之香格里拉大酒店

影獵 影電文天 震地及河流 映放日九 場入費免

舉

。訓字 訓會 數練



容天推行一個大規模宣傳運動, 多遭濺濕的路人都不知道他們可 多遭濺濕的路人都不知道他們可 以投訴,以及不知道滴水的冷氣 以投訴,以及不知道滴水的冷氣 以投訴,以及不知道滴水的冷氣 以投訴,以及不知道滴水的冷氣 以投訴,以及不知道滴水的冷氣 以發訴,以及不知道滴水的冷氣 以發訴,以及不知道滴水的冷氣 以對相當多有關冷氣機滴水的投

W

香港→黄東省各地

進/出口專業運輸

常備各噸位密斗車、危險品車、

吊機車、貨柜車、承運各類貨物

,香港往來文錦渡、深圳特區、

(代客申請出/入口文件及報關)

廣東省各地。

深死為俄 兩性質爲皇后 貴胄雄榮 雖填寂寞芳心

香港天河影像公司/景春灣影影片直輝遊鐘

辦國際性會議

促進文娱活動確保公衆衛生

招標出

物 重

除小部份地舖承租約外, 全部交吉出售

截標日期 ( 星期五 )中午十二時

地產物業顧問及代理◆ 測量師◆估價師◆拍賣師

THE

港督等

OPPORTUNITY BEST FOR INVEST IN CHINA in the fourth quarter of this year.

are now presenting industrial buildings kelometers from the Wenjindu Customs) at your option 200,000 square feet of space, furnished with well-

designed water and power supply and communication facilities. The business of processing, assembly and producing according to customer's requirement and compensation trade is especially welcome. You will be cordially assisted with the ideal partners and labour services provided by us. So, you will be very satisfied with reduced production cost and meanwhile, in the position to meet the grand overseas orders.

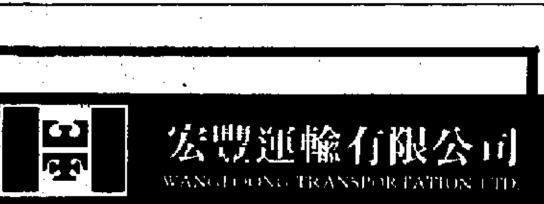
For information please contact: No. 50, Heping Rd, Shenzhen, SEZ, China Tel: 25900, Telex: 420221 ECMSE CN, Fax: 21831 Connectors: Mr Zhai Yashen, Mr Yang Haisheng Mr Chen Xiangyu

中國製造化工原料 現貨傑應 即日交貨

一氨基蒽醌(1-AMINO ANTHRAQUI NONE 95% MIN.) 有意者請電: 0-4114862葉小姐治。

香港 📮 中國各省市

**5-783441** 



大定期机線大 香港→珠海

與珠海九洲港貨運碼頭合作 宏豐四號 逢星期一至三 逢星期三

香港↔廣州 港口 船名 收貨 開航 新風 穂五一號 逢星期三至五 逢星期五

• 承接至黃埔及芳村之海運服務 •國內備有貨櫃車和大小貨車, 提供鬥到門服務及往來廣東省各 地之聯運服務。 收貨站:青衣島友聯倉

> 大中國發進大 珠海 + 香港 + 歐洲 廣州

• 簽發全程提單 • 豁免香港中轉簽證及報關

香港德輔道中249號東寧大厦401室 電話:5-449611

( 截標前售出除外 )

新界上水石湖墟 新豐路140號

商業地舖、一樓及二樓 共約19.850平方呎 合酒樓、銀行、超級市場 等各行業

住宅兩個:共約1,040平方呎 另平台約960平方呎

一九八七年十一月十三日

查詢詳情,請與本行投資部聯絡 **△5-8909828** 常值明。

H-酸(H-ACID 85%)



上門交收 代客清關



社分港香社奉新

## 

到了約定的地點、培華教育基金會 到了約定的地點、培華教育基金會 的辦公室。採訪之前,看過一些培 作成績,該有一大公的後勤工作人 實和多種的培訓項目,以這樣的工 的定時 簡,也 一些培 一世培 一世培

推門而入,辦公室內除了何銘思 會吃午膳,不待回答,已感到有點 會吃午膳,不待回答,已感到有點 會吃午膳,不待回答,已感到有點 會吃午膳,不待回答,已感到有點 然而,和何銘思一進入話題後, 然而,和何銘思一進入話題後, 然而,和何銘思一進入話題後, 整集基金,並定出方針路向,至於 要員們都是年輕的企業家、專業人 士,且有不少是知名人士的子女, 由於他們親力親爲,所以並不需要 由於他們親力親爲,所以並不需要 很多全職人員的協助。而作爲顧問 顧問

眾非難,河夢培問渡家不大選無何爲 所榮創中燒繁華時期,深,是輸銘開 到辱傷華饒家之,的或壞是思放 到原傷華饒家之,的或壞是思放 ,使,有大國歌何香會年在的正認後 爲人道過地,》銘港對輕外,確爲的

影合時束結「會計研理管店飯及遊旅」的辦學店飯陵金京南在華培▲

京疆工业企业管理干部研修短结业共产

典業結「班修研部幹理管業企業工運新」的辦學

(月九年七八)禮

持。 他們卓有 成效的工作,身體力行地支持逼項有人,身體力行地支持逼項有人,身體力行地支持逼項有人, 是意義。 感到满意和高舆。 對「培華」同寅的努力和取得的成績

工香的助始初 作港四,, • 的化助希成 安建己皇定股助今



油墨

常務委員會





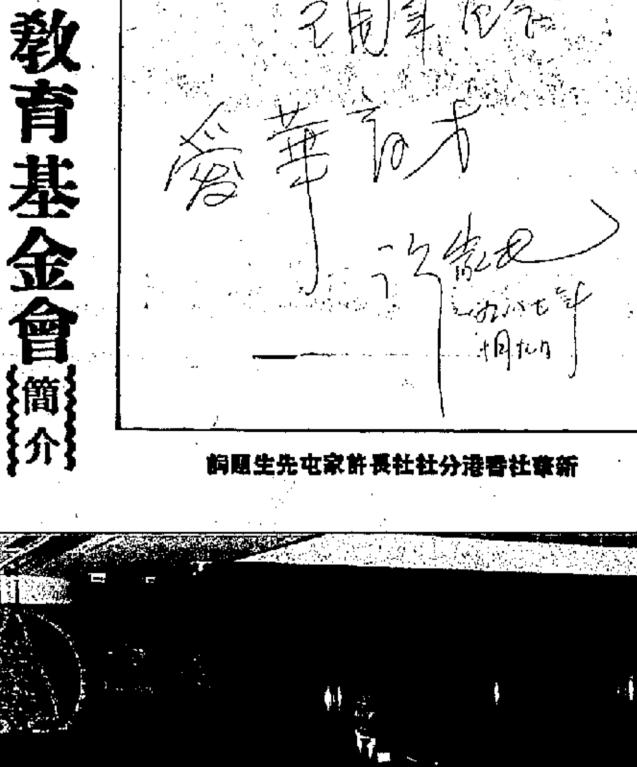


理經館實」的辦學合聯學大通交安西、店消界世新、會金基育數華培▲ 礦典業結行學店酒大國中州廣在日五十月七年今於「班別塔」

詞獻年周五正成會: 湿育激棄培念紀 

席主會事理託信會金基育教華培

坦率的告訴華教育基金







影合上禮典學開在員學的「班討研理管案企油石洋海」加參及人責負婦大山中、員成華培▲

司貨會立刻以更大幅的出版的工具,由股市大跌等的出口因而造出工资。由股市大跌等的出口因而造出工资。由股市大跌等的出口因而造出工资。由股市发展,由股市大跌等的出口的主要市场。

和 膧的 率 以 一 消 美 生 水 免 分

自味郷電気に

廣東省各地。

香港天河影響公司/長春電影製片廠路域

聚羟高數 前度數為皇后 貴胄餘榮 羅頓寂寞芳心

《港航運界人士向本報記者透露,明年首季香港至美國海運應會貨量略減部分船公司局部減低運費

版十第

是吸引,大市作出技術性是吸引,大市作出技術性是吸引,大市作出技術性是吸引,大市作出技術性是吸引,大市作出技術性是吸引,大市作出技術性是吸引,大市作出技術性質與到,大市作出技術性質與到別,大市作出技術性質與到別,大市作出技術性質與到別,大市作出技術性質的。

忽

更謹慎

了。在每安士四百五六元之間。估計本思 一——在每安士四五 由於白金在上周中 由於白金在上周中

UBS

盤宅面物

--方呎,十一月二十六四面積五千七百方呎,一幢四層高可重建。

月十八日(周三)弑仨。 另天井一千六百八十方呎,交吉出售,十一炮下舖位,實用面積約三千零七十三方呎,地下舖位,實用面積約三千零七十三方呎,一個營盤高街一二零及一二二號,翠樺樓

用地,十二月一日(周二,每年租金約二十二萬三 -四號,地盤面積約一千

Bank of Communications

八,澇月

本教部 | 港九多個物業以招標形式 「本教部」 | 港九多個物業以招標形式

括

買念屬周初

的激

本港物業交易最新案例介紹

(九龍高尙住宅)

多個物業招

標出售

万呎。十一月三十日〈周四〉敬標。
日〈周四〉敬標。
日〈周四〉敬標。

別是

安四四好

四五七淡

六四二最

● 可 杂

章艮 入 美 : 口 股 · 順東市額今 基示場額至 生短配使 延, 生 值 分, 由 份, 由 份, 由 份, 由 份

設便當廠但。嚴在本商也

一月及二月

, ,

八月電】中國銀【中新社澳門十二

菜今年來報 嘉謨表示,

與外界聯繫的空中6 門建國際機場,開闢 此表示的。他說, 一 受本社記者專訪時作

的零售業 不願透露

事長

|若美業,露 |能股况每姓

**70** 

延五。

日九月一十年七八九一

張三第

製造業 脚刀 援 單保持

洋蜂

續

蓬勃

括

成衣電子

及鐘表業在

度,在落單數量上,较去年同期略為減少,惟幅度並不大,不足以影響短期出口一個別行業而言,由於受美國股市下跌及其他因素影響,部分入口商採審慎態示本港出口業蓬勃景况,至少可維持至明年首季。一本報記者陳寶儀報道』本港四大出口行業的接單情况保持不俗。披葉内人一本報記者陳寶儀報道』本港四大出口行業的接單情况保持不俗。披葉内人 口 旺盛景况最

經 濟

樂觀。明年的生意遂可保持一数力相信不會弱減, 哥 但不 分 外商落新 《一定的銷路。而是的『必需品』,也續稱,农肴是 單 審

一定的影 一定的影 一定的影 信 内 工 短 短 短 疑 疑 疑 疑 疑 九成貨量,: -足影響后 粒期 期

澳門 具 均在落貨 組 金皿 織 業業績 配件不足的情况亦得是徐慶城接受本報知長徐慶城接受本報知時表示,今年時沒有了面業內已報為一方面業內已報為一方面業內已報 貸款

為美國經濟,當所有利力,為美國經濟

公司,

開

人倉將到,空券

士合使二同**介**指 再约買萬合 的 所以 人 五 合 的 以 入 五 合 的

受美國世界的

問

同

上大和嘉持該司特移市超洛有公股别

現將二平趨底指指電建,有九均勢周標出力議而更水線,期顯,。投 居地下舖位及第一、 包括尖沙咀赫德道二 包括尖沙咀赫德道二 一一一方呎,般咸道 一十二方呎,般咸道 一十二方呎,般咸道 一十二方呎,般咸道 一十二百

公開拍賣工門 拍 賣 灣花園十字樓B一座 南灣坊三十三號,南 二號有蓋車位。地下 一二號有蓋車位。地下 一二號有蓋車位。地下 一二號有蓋車位。地下 一二號有蓋車位。地下 一十六方呎,低層池下 一十六方呎,低層池下 一十六方呎,低層池下 香港分行:中環畢打街20號地下 電話:5-8419611

司 外幣熱線電話:5-8680233

(利率如有更改,恕不另行通知) 歐洲 貨幣單位 加元 英 鎊 6.625% 7.750% 8.625% 6.750% 7.875% 8.625% 6.750% 7.875% 8.625% 5.750 % 8.250%

一座及六十二號車位 一座及六十三號車位 一個住宅物業亦位於 一個住宅物業亦位於 一個住宅物業亦位於 一個住宅物業亦位於 干七號 於觀塘 三個工 ,成進工一業物業分

期 今 符 年 四 上

證的最大特色,是可以於數年時證的最大特色,是可以於數年時治量與獨別,因是以吸引給,各類股份,因為與此。與有投資,的與明明,的對於,的對於,的對於與一個人,對於一個人,對於一個人,對於一個人,對於一個人, 權證股

步意納貨基段義。,金 

· 憑消目發在 這除以,本

斯盈心 不倉率針。 會盤之。 之而 之而 之而 是是

利率(倍)

14, 01

10.17

14.04

16.15

10.85

6.90

7.78

\_\_\_\_

5.79

7.69

7. 21

6. 28

8.41

\_\_\_\_

13.08

15.87

12.53

13.41

10.33

14.55

11.40

10.86

4.94

10.02

11.60

2.66

2.13

6.25

5.43

6.25

6.33

5.11

7.77

4.66

0.80

5,00

3.03

3.26

3.08

3.92

1.65

8.96

5, 27

3.49

3.79

是這似一有言下預業立乎月趣準跌官 恆生指數成份股每周變動情况 (6 **—11 —8**7) 典上周 與去年底 比较升致 比较升政

-11.24

.-14, 29

-22.65

**-** 5.33

-24.18

東亞銀行 **17. 10**0 恆生銀行 滙豐銀行 -5.37怡和策略 金融指數 1454.32 中華電力

8. 200

4.000

3, 500

6.450

3. 550

0.880

6, 000

8. 000

2, 575

5. 200

3.000

3. 125

7.900

9.400

9.300

2113, 67

삪

2953.12

-10.39

0.00

**-** 8.29

-9.09

+ 1.63

+ 1.08

- 1.91

-7.63

+ 4.60

- 5.65

字避九率美率 元以免厘政國而 大及。至策政令 中華煤氣 電燈公司 電話公司 九龍巴士、 公用事業指

將買五利持退因

**举易無辜低,高** 

文 指

門平梅破,年 金穩宇五今八

業道銷萬的六 票都,大遊億 旺程 日間客元

的便宅,將的原使市工可水

因澳道黨突平

融,將百年

世能波期界進動會

長江實業 恆隆公司 恒基兆業 置地公司 信託A股 希愼與業 新世界發展 新鴻基地產

**桂 经 股 便** 公司決策者亦會視乎 ,而且年份越長,便越可將風險減低。其 ,而且年份越長,便越可將風險減低。其 ,而且年份越長,便越可將風險減低。其 一 平,但若果市况一逆轉,這批認股證的升 但 一 四 之內自由行使為普通股,故此若然看好

大昌地產 地產指數 國泰航空 嘉宏國際 牛奶國際 青洲英坭集團 港機工程 大 酒 店 香港電視 和記黃埔 怡和控股 文華東方 美麗華酒店 九龍倉集團 工商業指數

在好動隨勢內類外

定期 存款 最低存款額 500,000 1 港幣 美元 紐元 一個月 4.0000% 6.5000% 17.750% 11.125% 二個月 4.8750% 6.9275%. 17.500% 11.375% 三個月 5.1875% 6.9375% 17. 375% 11.625% 儲蓄存款 1.7500% 5.0000%17,000%

有限公司 AL WAY LTD. 號東角中心十七樓 #sy Road, Causeway Bay, H.K. 報:76497 ETWAY HX 號:ETERNALWAY 及公司 九般內地段600號

公司 地段68號 **倉期** 、聯運服務·辦理香港中轉 簡便·收費合理·歡迎垂詢。

色影經

**通過國際經濟國際** 港元與美元: - 年明到 年本年世 來出口市 現货上跌

l 潜,暂 l 會 但 時 一口對定有本 船 港快速船舶 開航

1-8承接集裝箱及散貨

明年一月知波斯灣運費

**資提高** 

的貨量

月

業運航

航空業論壇

一道格拉斯中國公司總裁張鎮中 一道格拉斯中國公司總裁張鎮中 一道格拉斯中國公司總裁張鎮中 為首任主席。 一道格拉斯中國公司總裁張鎮中 機公司的副總裁。 進本港航空業論壇已選出麥克唐納 機公司的副總裁。

新界葵涌葵豐街38-42號地下

鄉代理:歷信船務公司

香港灣仔新鴻基中心2916室

岡文傳真:5-721770

揚

名神汽船株式會社

11月19日到

11月20日開

11月25日到

由日本抵港

12月3日到

12月 4 日期

代理:海外聯合海運有限公司

,并上诺国中F30周 越信 大厦 603室

香港惠興運輸公司

WAI HING TRANSPORTATION CO

香港一一廣州市及廣東省各地貨運業務,代客報 關,直達收貨人地址,門到門服務。

《跨省長途運輸新服務》

香港◆→南京市定期陸路貨運,每月達五、

十、十五、二十、二十五、卅日,由香港啓

運。自備散貨處理場,擁有大小貨車、貨機

車隊,承接數貨入箱、集裝箱中轉業務,為

歡迎各界人士和中外合資公司惠顧。敬請電

各界提供安全、快捷貨運服務,收費合理。

地址:新界屯門青揚街宏昌工業大厦六樓 D

地址:深圳市文錦波沿河路惠興運輸報關稅

地址:廣州市華樂路32號龍苑酒店903亩

南京聯結處:江蘇省南京市建率路100號

括: 652543 651324

TE : 0-846689 0-847080 0-845033 0-845035

新聯繫·隨即派人上門服務

電話: 35708

章話:773583-903

正清 : 5 412821 4 5 439504

'MARINA

HOPE"

耳 和 丸

SENWA

MARU"

Meishin Line

請各收貨人速 來辦理提貨手 値・

等候明年初付運。 中國內地的輸美紡織品配額,在今年已差不多用磐中國內地的輸美紡織品配額,在今年已差不多用磐中國內地的輸美紡織品配額,在今年已差不多用磐中國內地的輸送多,所以貨量仍會很强勁。 完計24。因為在該段時間會有不少本港產品需要付運,一環,因為在該段時間會有不少本港產品需要付運,一報訊』本港航運界人士向本報記者透露,明年首季 **)局部減低運费** 故現時已有不少貨

佛山船隊

專航佛山≒香港快速船舶 天天開航

船名瀾石1-8號LANSHI 1-8承接集裝箱及散貨 香港代理:

長運有限公司

ETERNAL WAY LTD. 香港銅鑼灣軒尼詩道555號東角中心十七樓。 17/F, East Point Centre, 555 Hennessy Road, Causeway Bay, H.K. 電話:5-8339989 專用電報:76497 ETWAY HX 傳真: 6-727353 電報掛號: ETERNALWAY 散貨:潤發倉碼有限公司 長沙灣發幹街新九龍內地段600號

華聯貨運有限公司 貨櫃·華聯員溫有限公司 負櫃·香港新界青衣島地段68號 兩天冤費倉期 本公司承運來往國內外·海、陸、空、聯運服務,辦理香港中轉 廣東省各地·陸運拖車服務·手續簡優·收費合理·歡迎垂詢。

一期星

首三季

今年料

香港⇄珠海⇄世界各地

逢星期三、六開行

香港⇄蛇口、廣州、黃埔、瀾石、

中山、肇慶、太平、容奇、江門、海口、

三亞、湛江、汕頭、厦門、福州、上海

逢星期二、四、六開行

轉口貨、散貨、及貨箱

★可安排專船接運大宗貨物

德輔道中272-284號興業商業中心1603室

電話:5-8151812 5-440307

Telex: 85913 SNAMN HX

Fax No.: 5-422349

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營

海深湖集裝箱 港口裝卸運輸有限公司

長江中下游的集裝箱裝卸碼頭 香港港中吊駁設備的作業模式

港口地點:安徽省蕪湖市 (大件碼頭)

歡迎各輪船公司洽談拓展業務

辦公室:蕪湖市高城坂70號(紅光) 話:7878 電 傳:91103 WUHGF CN

香港代表皮電話:5-402108 電傳:81854 DWEXE HX 富文得貨:5-468177

. 美國 西岸 貨 櫃 航 稳 PACIFIC SOUTH WEST/PACIFIC NORTH WEST (MLB & IPI ALSO ACCEPT ABLE) SERVICE

GATHER GOVERN GIFTED E. GUIDE

19/11 17/11

§12/11

10/11

DIRECT TO: LOS ANGELES, SAN FRANCISCO, SEATTLE, Also accepting . LONG BEACH, OAKLAND. Vancouver, Montreal, Toronto, Via Seattle

**美國東岸貨櫃航線** ATLANTIC COAST SERVICE

. GUARD E. GROWTH E. LIVING 21/11 19/11 E. GENIUS 30/11 28/11 DIRECT TO CHARLESTON, BALTIMORE,

NEW YORK Also accepting Savannah, Norfolk, Philadelphia, Boston. CY & CFS : HONG KONG INTERNATIONAL

TERMINAL 4 Tel: 0-276018 0-282580

加勒比海航線

十一月十四日落货 十一月十五日開行

GO, PORT OF SPAIN. CONTAINER ACCEPTABLE ALL PORTS.

中南美航線

十一月十六日落實十一月十七日開行

直航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA, SAN LOREN. ZO, PUERTO CALDERA, BALBOA 兼收貨箱(FCL) CONTAINER AVAILA-BLE FOR ALL PORTS.

貨倉裁貨時間:十一月十五日下午五時

汎洋航運有限公司

37th Floor, SHUN TAK Centre 信德中心37楼 香港干諾道中200號 Tcl.5-591065 ( & Lines ) 收货站:迅载货倉油塘地段 TEL: K-7271888 高焊道24號 TELL.K-7179988

雅倫 ATHLON

直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMIN-

**貨倉截貨時間:十一月十三日下午五時** 

科利 KURI

TRANS-OCEANSHIPPING LTD.

(資合农中)

何文田

界限街 又一村

☀以上資料由美聯物業代理有限公

碧華花園

達之路

月三十日へ周重建被面面積 月一日(日) 盤面積約

期級 港幣 4.0000% 4.8750% 三個月 5.1875% 儲蓄存款 1.7500%

Bank of Communic

和訓西在

中 項北廣山 目等州

· 調做 時當培十

因

• 限時 鄭

,急機要

得馬格夫場。

## 





以追上去開辦室内

香港大學亞洲 中華全國青年 華總商 陳坤 研 究

文匯報 大公報

副所長王 經濟 體制 强先生 改革 斦 究所

與景發展有限公司 中華造船廠有限公司 香港世界貿易中心會 北京世界之窗餐廳 上海世界之窗餐廳 恆基兆業地產有限公司 Shui On Group Ltd Bosrick (Holdings) Limited 香港大新有限公司 Lee Cheong Gold Dealers Ltd

Kumagai Design Ltd H & A Flower Boutique

富邁國際有限公司 越阜企業有限公司 新世界酒店(器)有限公司 周大福珠寶金行有限公司 有榮有限公司 本德置業按揭公司 立信置業有限公司 步飛保險有限公司 金國地產有限公司 雅質龍製作公司 銀伸有限公司 宏城發展有限公司 啟誠裝飾有限公司

是那培善教育基金會成立五周年

大慶石油有限公司 DORERA LTD SECURITIES LTD 新世界發展有限公司 Vincert H. S. Lo 梁爱詩 陸恭正 鄭裕彤 鄭家純

張永珍 楊東輝 梁振英 霍偉釗 張成雄 方潤華 馬忠禮 陳文裘 脱瑞康 王啟達 司徒輝 馮若婷

賀

殿

見

在這方面尋求團役,是否能繼續就是無法了解經過

項年有交個 邀 活的教流講 請

放無

員之間也建立 工後的空隙: 志同道合的!!

訊

耀 教

國 國青年於管理者協會鄭

伯勋

Winfull Laing & Cruickshank Securities Ltd

避亞京北

管到

**透明题** 

公鵬賽

退期坦獲

超軍

東結場廣門安天在即旗念紀受接並式儀席出雲紀田

動活跑

港隊奮

得季軍

賽後頒獎

張身挑 錦接住 生

**治别限名风兴山下** 1888 图

脚肥

六月

左葵區邊園球斯埋門 ,類羅球助攻衙門, ,類羅球助攻衙門, ,類羅球助攻衙門, ,類羅球助攻衙門, 一十七分鐘,朱耀忠題 一十七分鐘,朱耀忠題 一十七分鐘,朱耀忠題 一十七分鐘,朱耀忠題

8

ØĘ

JUK.

被花花門將

貝利下半

場表現

俗梅

月月

度

十一的霍恩只有招恕在决赛中一開始便連一的戴维斯及第二的加尔大的

面

里頭戲尾場南華終一

以二比〇淨勝海

,演出亦很落中,在張志德、

2,但前鋒球員在 羅珠等復出下,

在周末回内地講課和幫助學員實習,而犧牲了不少和在周末回内地講課和幫助學員實習,而犧牲了不少到主 雖然參與培華的工作付出不少工作的時間,亦因是這方面的水準便可以追上去,不必借助外來的扶助了 学,將來也會有開花結果的一而犧牲了不少私人生活,一个的時間,亦因爲常常需要 **營决策爲主的理論和實營決策爲主的理論和實營決策爲主的理論和實** 一(二)以研究、開拓 知識與實踐經驗。

斦

港大學亞洲 主任 陳坤

桌球名將泰萊獲冠軍 個人球由原失出線 文匯報

、路頓與上島康天

排球協會杯昨演四塲 工上還 茶 換 和 今 李 無 灣 了 上 却 但 一 法 目 位 一 取 前

仗硬場連將方東 環循次**坚**寄分搶

,已除弃前已規定球 此踢法,脚脚到肉,等傷痕滿脚。他指出 手班席之高,不應如致使施維山、甘守禮 們亦做得到,但以對租野動作應罰不罰, 員可勇不能茅,球員

日讀賣隊勝「八

隊

啄在亞超杯東亞區次輪賽事中以II比 ▲ R 法新社吉隆坡八日電 ■ 日本讀賣

**獲一棒最高分的二千五百鎊獎金。** 泰萊冰在初賽對莖特打出一四一度清

偷園贏波仍露弱點

賞花花失守

貝屢失

八良機

財,收入有成四十七 財,收入有成四十七 所有多,除清場租、 原四强,南睾、海路 原四强,南睾、海路 原四强,南睾、海路 原四强,南睾、海路 原四强,南睾、海路 原四强,南睾、海路 一种,有成四十七 分之二十,有加股组银 分之二十,有加股组银 分之二十,有加股组银 分之二十。 宜,但話「唔順氣」一可說飲得杯落。一可說飲得杯落。一切林兵」輸伸上仗「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「少林兵」輸伸上模「四部、第一個一個一個。

**油棍球賽** 

座,為祭五臟廟,大 賽時已有數千觀衆人 時三十分開始,在開

告東尼將返港參戰 田錦標月杪舉行 電腦金剛未能出賽伯力之寶試開合格 14 一二〇〇米兩組,每場獎金十四四 一二〇〇米兩組,每場獎金十二四〇 一一六〇〇米兩場,(乙)一 一二〇〇米兩是作賽,(甲)一四 一五六班混合賽二〇〇〇 一四〇十六萬五千元。第 一四〇〇十六萬五千元。第 一四〇〇十六萬五千元。第 一四〇〇十六萬五千元。第 一四〇〇十六萬五千元。第

止載,分場將

「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終了大樓 一個 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨午在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨年在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨年在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨年在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨年在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終 「本報訊」銀牌足球賽準決賽昨年在埔頭連演兩場,里頭戲尾場南華終

四十二分鐘, 葉天發四十二分鐘, 葉天發四十二分鐘, 葉天發四十二分鐘, 葉天發

東領獎 常選寺個人李軍公 新東領第二屆中国 東京領第二屆中国

施鴻章

》二十二分鐘,梁能 到皮球,幸而皮球有 到皮球,幸而皮球有 将陳秀賢飛盘亦觸不 年

南華林建岳昨賽後稱

球員士氣住踢出水準

海峯關浩明彈劾旁證輸波無不

7. 和,陳樹明代 1. 一、 1. 和,陳樹明代 1. 一、 1. 一 

梁能仁王福榮吳鑑鴻先後建功劉龍原設置國際監察。

分鐘

I 版, 線陳

主林建岳親臨球場 不過輸在强隊下亦無,挫敗海峯。南華 浩明對旁證頗不滿,年終報上仗一敗之 得失。而海峯統帥關年級報上仗一敗之 得失。而海峯統帥關

类

为鐘,禁滿洋右 一出迎小禁區邊 一出迎小禁區邊 一出迎小禁區邊 中出迎小禁區邊 前鋒雨

心各

分別為陳樹明李福榮姜榮耀林慶麟 員昨公佈 (右))頒獎後

膝義無

志敏獲范軍

勝隊友随

能燦李惠芬

銀牌賽塲面熱鬧

F

結束

· 接受馬來西亞國王木塔西基等接受馬來西亞國王木塔西基等 選手賽隊際及個人冠軍等 選手賽隊際及個人冠軍等

**定球員誤傳致敗,相信亦無法高勢,佔得上風,咸波合理。海峯** 

山有點傷未能去盘動,加强攻力,但

洞

領導同志。 一出席今天結束儀式的還有B 一出席今天結束儀式的還有B 在結束儀式上,長跑隊員B

動,於是變陣出擊。巴思斯 與陳發枝任「雙箭頭」。 與陳發枝任「雙箭頭」。 與陳發枝任「雙箭頭」。 與陳發枝任「雙箭頭」。 與陳發枝任「雙箭頭」。 與陳發枝任「雙箭頭」。

風之外,還報却上仗敗陣之仇海峯,除了得以晉身決賽,一足球隊昨天在銀牌準決賽以二

,場面熱鬧,此乃今─面。
千一百九十二人觀看─近年來少有的熱鬧場準決賽共吸引一萬八一的一場,亦是本地波準決賽共吸引一萬八一的一場,亦是本地波 南

李施加壓力。其後巴貝利在 貝利單刀破網。南華一球在 備志「一聲唔該」截得皮建 鏡打破悶局,實與海峯朱經 一下半場,南華仍然控制 一球在海上, 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,得勢不饒人,仍 一球在手,

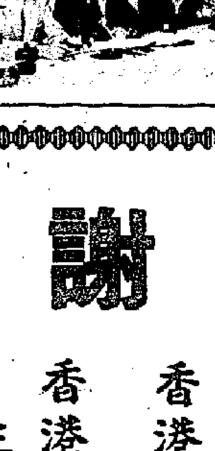
名 雙



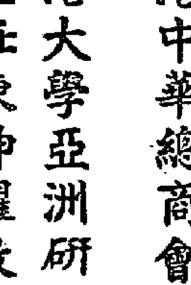
錦標,第三班跑「混合賽」二千樓,到時列牌將 明錦標,第十二 五千元。 本學配售新馬第一次試開合格的為「世界和平」(岳)。而不合格的為「勝利駒「(安)、「活物」(大學」(明)、「馬中寶」(岳)及「跳即星」(別)。 「馬中寶」(安)、「活力之寶」(歐)、「馬中寶」(明)。 「馬中寶」(安)、「活力之寶」(歐)、「馬中寶」(由)、「馬中寶」(古)、「活力之寶」(」(」)。

6外經濟知識和實践1 商品,辦國際貿易爲主1 商品,辦國際經界國際貿易爲主1 的過度技術、設備、



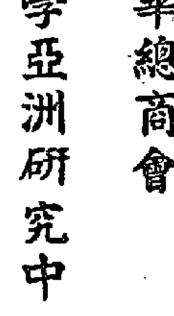


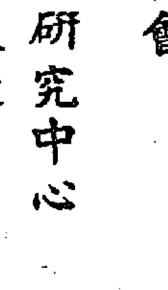
總商







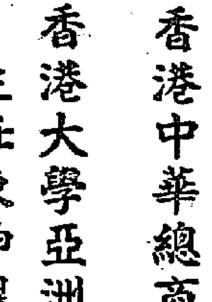




中

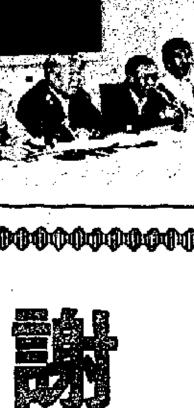
國青年

**然管理者協會鄭伯勋** 



















能 八分鐘,高偉德中路 花花。 一〇,偷圍領先。二十一完,偷圍以三球淨勝有 管下跳頂入網,三比 收,無功而退。全場不一,吴鑑鴻近門無人看 中劉棟平,皮球被没門 仁左路快放底線斬中 門前插水式飛頂,正

後雙方統帥談及比**賽** 首**獲**銀牌決賽權。賽 昨午以三球勝祁花, 小一己隊昨使打得偷鼠統帥余錦基

避個別對球員面授機時日親自督師,套前上足主「肥仔岳」理球隊事務的「少林理球隊事務的「少林」

南美女子

- 現合賽・一六〇

線調往 十二 M

M及六十八×往九龍方向應在电門 一〇六十八×往九龍方向應在电門 一〇六十八×在九龍方向應在电門 一〇六十八×水上八 一〇六十八×海岸湖海 一〇六十八×海岸湖海 時間及延長服務時間。 一〇六十八×往九龍方向應在東東時間,只好追樣的 時間及延長服務時間。 一〇六十八×往九龍方向應在电門 時間及延長服務時間。

,力居 大下,居 居民 器 ⑤ 片

議員來函向運輸署提

意見

節省每

便往分

龜骨豐灾

4小欖及大欖涌一帶的是-11M是以照顏置樂花園明出餐·如果在園開出後·工工M須加密班次,自知工工M須加密班次,自知工

光十八 六十八

1年上十時至十二年上十時至十二十二年上十時至十

至十一時,8

趣,

,情,查如鍥

生活

生

活

三〇三一五七-五:居電線幕 一八一七五七-五:居電機線

口结構特殊,六十歲本人中心,但基於彩虹邨人口只有三萬老人中心,雖然彩虹中之,但是有一周老人中心,理論是有一周老人中的,但其於彩虹。

新中心之活動,使老 知人數之百分比多出 一半以上,因此我們 一半以上,因此我們 一半以上,因此我們 一所老人中心或護理 一所老人中心或護理 一所老人中心或護理

人 随地方便而受檢控,在此我們作出以下,你們也們多建公共洗手間,可惜迄今仍未可的公共厕所不足,事後我們也把此情况於 調查中有五百六十七户(即百分之四十八六年八月,本辦事處會在彩虹邨舉辦一八六年八月,本辦事處會在彩虹邨舉辦一

任此我們作出以下建議,以供問,可惜迄今仍未見改善,以後我們也把此情况向房署及有尸(即百分之四十六點七四)

今當被

次局訪查題

小人

月

近

\_\_\_

百

萬

港因廖

郁內

比率

較高

計古書

舖

應多

老

生衞境環

至引溺便處隨迫被

一六月底,彩虹、數目日增。據 一六月底,彩虹、數是四位安置 一次數日日增。據 一次,報內人

供

融資生決我雖便老邨佩些 政報及問們然之失內儀彩 府發發題相營處禁部議虹

齊 • 的

-年代初期,一-年代初期,一

一批龍門陣

的横匾,鄧小平同志舊居,懸掛着由長五鄉一位小邓面,給人一種古樸之感见屋頂,黄色粉牆,木欄氏屋頂,黄色粉牆,木欄的屋頂,黄色粉牆,木欄

八給我們講述説 是憑借能否使自己富裕和是憑借能否使自己富裕和是憑借能否使自己富裕和是憑付與實際。 医時間受害 人名文化的老大娘,随后没有文化的老大娘,随后没有文化的老大娘,随后来放弃,

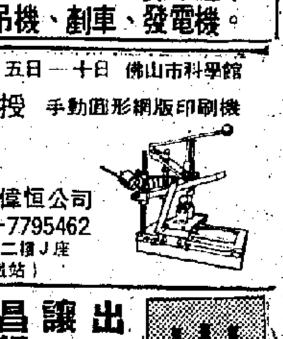
上產人員的收入也 大三億餘元,利潤 大三億餘元,利潤 大三億餘元,利潤 上海福利企業的產 致十種商品。去年 致十種商品。去年 十二元。 八元增加到 收入已從九

EAN' HONG KONG

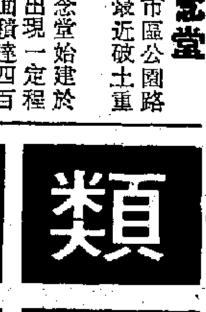
道樓 5-754356 0-752388

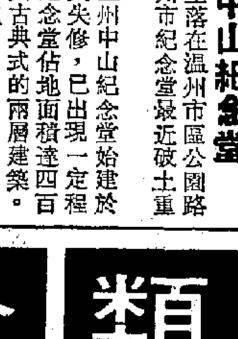
噸雙排座農夫車,的士板貨車,9座、10座吉 實力、五十鈴五至十二 機、剷車、發電機。

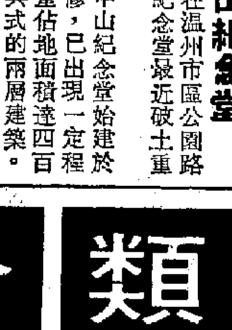
手動膨形網版印刷機



副行5.493384 出口籐像具廠 田典

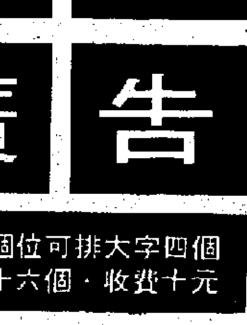


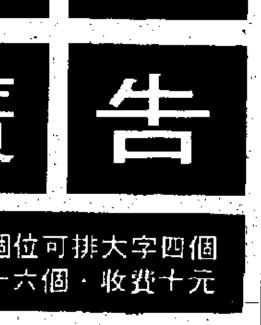






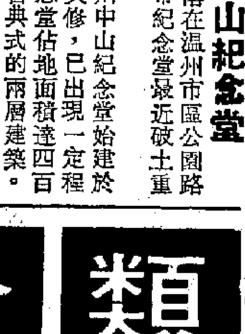


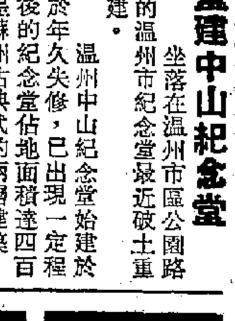


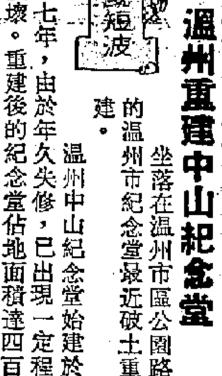












八十月





1:51519 SLMACHX 传属:3-7640348 5:3-347417-10



雪小三初

· 私 班 · 人 次

披現行政

十萬區

N 門立

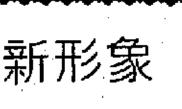
四侧與段

十八屯設 X由關分 由元二日設化費 八角減為出線相

歲情奧雅寬題

定律 多, 收此反炒定 少高一, 之蛋律

請恕雞者學淺,不懂在這裏發表完物數字便好比一個拉緊的發條,那麼它便好比一個拉緊的發條,那麼它便好比一個拉緊的發條,那麼它便好比一個拉緊的發條,那麼它便好比一個拉緊的發條,那麼是進到極大時,宇宙便不能亂程度只可以越來越高,於是有



意面香

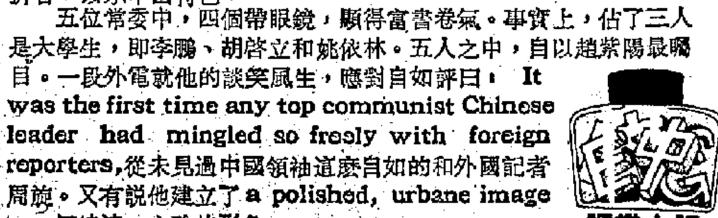
以對當

智為 等 應有

于 聰 中共選出了新的政治局常委,形象、作風令人耳目一新。五人

西服等挺,態度從容池在酒會上與四百中外記者周旋,談笑風生: 中外記者不約而同,都呼前所未見, unprecedented 趙紫陽在酒會上與記者談笑風生的對話,香港報紙多詳加報道 可證性極高。難得的是,新華社也向內地報紙發出了非常詳盡的 報道,一問一答盡録。趙紫陽稱自己選是較適合當總理,未能如人 所願只加工資不提物價等語,一字不道。這樣的新聞報道,在大陸 也是前所未見的。 楊尚昆翌日即號召全軍細讀這篇報道,從中領略十三大的精神

·也使人覺得新鮮。 一位外國記者稱這個酒會是 an unprecedented display of 「kaifong」,展示之開放,前所未見,其中「開放」更用上漢語 拼音,以示中國特色。 五位常委中,四個帶眼鏡,顯得富書卷氣。事實上,佔了三人 是大學生,即李鵬、胡啓立和姚依林。五人之中,自以趙紫陽最矚 目。一段外電就他的談笑風生,應對自如評曰· It



欠缺器量

摒除世俗觀 能主動的結 該會的安排 想念。 結交異性 ,盼;

呼籲傷殘人士除透過終帶有點矜持吧!她,相信是由於女性始

一,擔負起他們應擔負的職責呢?學科成績優異人物,但他們是否真的能為一腦地迫使學生們去對查課程中,其結果是一年、青年學生都極波動地理頭功課,學校

然長篇訓話要好得多。 以其中。這樣,每天小人以恒,並由校長、教 係及管理,對學生的成 例及管理,對學生的成 例外,

遍在二

· 六分鐘,要下車, 班子縣上會意, 孩子馬上會意, 與咪

遠做不完的功課。(,外表看來十分幸福一書,成績自然不錯。

目 當 傷

潔

梅

在家全下港婚庭會的傷

方雷提傷

学好假學年都2000年,有時表現2000年,一一一之類,1

有一定,

和功器

必外

的,性人家

需但與土庭

,事人好

助期詢 及間小

傷,象美

請書又較女性的為多請書,其中男性的申收到接近三十份的申

務殘則滿。

人人统。人娘貴

們及要注摒時美生過傷梅能實,傷棄,滿活着殘稱

。突中不。車硬

以 以 以 來 , 反

天地線 報告書剛出龍, 定設導」的呼叫聲中,人們不禁 實問,究竟民意是甚麼?假如市 是談導」的呼叫聲中,人們不禁 實問,究竟民意是甚麼?假如市 是談導」的呼叫聲中,人們不禁 實際,那我們又憑甚麼相信前 不妥善,那我們又憑甚麼相信前 不妥善,那我們又憑甚麼相信前 不妥善,那我們又憑甚麼相信前 一個力竭聲嘶的指出,問卷設計才妥善?

leader had mingled so freely with foreign reporters,從未見過中國領袖這麼自如的和外國記者 周旋。又有説他建立了 a polished, urbane image,一個練達、文雅的形象。

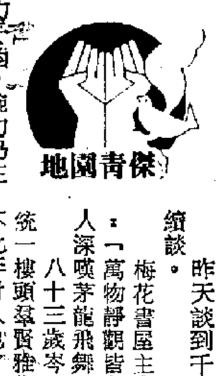
生問題 人家更 御

認識,

一四三八

各無康則「的之, 項、樂下機,意乃

· ,會是。傷,會 教遊非為該殘所成



胞不往少旺其來 器断返問起是了 内本一灣親返 已月批同的郯經

6. 台灣紅十字

台一,決

入港境,前最大的

- 還內咬 少相, 不頻要 過似台 發行稅 飛宿、代社款從 而為品擒等安辦在五機 已,到大等排手機百場

國農民

一政治風向的能力不强

滬福

利

出現

社會集體個

合

|辦的局面

**現三大轉變** 

所,老年人服務站二百餘個,此後、安置孤寡老人、官雖啞碰、多形式發展的新格局。各種一是社會福利事業改變了過一是社會福利事業改變了過一是社會福利事業改變了過一是社會福利事業改變了過一是社會福利數

四,先後設立的四萬七八合辦,還辦起了傷殘八員、精神病患者何類社會福利機構已發不類社會福利機構已發

一是社會福利專業改變人割目相看。上海社會福利保障事業

治り、丁次ル門門

人給我

譚述説

場

/陸將出現

一九七五年,道襄才又復稱為「牌切能推殘人身的「革命暴力手段」,他們對鄧小平年近七旬的別舅和,他們對鄧小平年近七旬的別舅和來的造反派「義憤填磨」。勒令將來的造反派「義憤填磨」。勒令將樣,牌坊村便改稱「偉大村」了。

(摘自《**段村** 到的改革宏岡和制定的富民政策。」 題寫了國名。如果說特殊關照,僅此 題寫了函名。如果說特殊關照,僅此 地蹺,一九八五年我們請小平同志為 上時,一九八五年我們請小平同志為 明明中國的縣委書記莞爾一

。的成問與特平 而萃的題快殊同

下安公灘坦説關對 規縣 图電白,

學教師醬寫的橫匾,鄧小平同志舊居。堂屋門前,懸掛着由長五鄉一位小窗户,泥土地面,給人一種古樸之感的小院,骨瓦屋頂,黄色粉牆,木爛與與牌坊村。這座由二十間房屋組成與與牌坊村。這座由二十間房屋組成

鄧開十起 一遍一小那多來。鐘個

營,巳能生產搪瓷製會各行業進行聯合經十多個福利企業同社。 目前,上海巳有六型向生產福利型轉變

華夏短波

古八收丕

八中辺一乘方。心青海油

版四十第

、型郵及小欖及大煙 原來五十二M是以際 與將此線調往景塞其 與將此線調



釣垂內院在人老的院利福門廈 (社萃新)

リ 新 莊

会 昔

以上、人們出工時間は、大門可没少受累、大門可没少受累、大門可没少受累、大門可没少受累、大門可没少受累、大門の一年五六百塊。一年、晚三次出工、技術の一年五六百塊。

間工模。斯。的提今

問房和一個小棚子裏。我有四個孩的「風流」人物,一陣感嘆過後,的「風流」人物,一陣感嘆過後,的「風流」人物,一陣感嘆過後,的「風流」人物,一陣感嘆過後,在在地算了幾筆細賬。 「就說我自己,唱歌跳舞「鬧在在地算了幾筆細賬。」 「真像一場夢!」原大隊黨支近能調動積極性,誰信?土地承包才能調動積極性,

国等巡查

葉碎亞西於生翻推 N

蜀

ح

直按、問接出自李白口授,共同的告命》子伯寓手疏先世譜牒,他們所述李白身世子伯寓手疏先世譜牒,他們所述李白身世別が是李白親屬,范傳正親自見到過李白憲外是李白親屬,范傳正親自見到過李白一。在於蜀, 的安置和收卷。 班寡人員得到了 百分之九十的病 看護、照顧,使

载

日八十月九年卯丁曆農

接記

·宋以後至消代的有關 ·宋以後至消代的有關 ·宋以後至消代的有關

川人就更至此,唐

的疑, L

收户

1王亮想也不想回答一問題。「越來越於「日子過得怎麼樣。年期王亮

答好了,在路

¬ 那 我 年 上

記者去设,我們再去作也得作,只得胡謅燒一,有時,只得胡謅燒一,有時,又鄉據校去批林批孔、鄉連晚上也不識我們問連晚上也不識我們問連晚上也不識我們問

門再去背・説是道塔の都不懂・記機何作詩・子の都不懂・只好硬業が開着・選要到が投機関系を表現の

Ō

推廣康復治療 推廣康復治療 和院的老人參加健身 和院的老人參加健身 和院的老人參加健身 在病人中間展工療 在病人中間展工療 人實行社會化、開放 中間展工療 中間展工療 人實行社會化、開放 中間展工療 人實行社會化、開放 中間展工療 人實治療 一些病情好 一些病情好 一些病情好 一些病情好

機構工作,晚上就對於一次,所有一個人工作。 一次,所有一個人工作。 一次,所有一个工作。 一次,所有一个工作。 一次,一个工作。 一次,一个工作。 一次,一个工作。 一个工作。 一个工作, 一个工作。 一个工作, 一个工作。 一个工作, 一个工作,

樂地設督院用蛇毒製劑治療癌症,收至 無地設督院用蛇毒製劑治療癌症,收至 要對肝、腸、膀胱、食道、胃、胰腺、淋巴 实验等。經近十年的臨床應用,七八七蛇毒 整葉。經近十年的臨床應用,七八七蛇毒 整数的作用。 一個年頭 年收入雖統計,但入均年收 在粉碎「四人幫 可憐。現在把土地承包到户 以蛇毒治癌有效 **灣醫院研** 究發現

三是社會權利 產值激三億元 

帶來好風水。」 中土葬回升,每年約 市土葬回升,每年約 市土葬回升,每年約 小或者落靈棚、燒紙 小或者落靈棚、燒紙

的第一座紀念 所館典禮。這是 所館典禮。這是 所館典禮。這是 所能典禮。這是 所能與禮。這是 所能與禮。這是 所能與 一 驅近室,與資、代內以建六

, 如殯 實何葬

196至於唇

4週音

批文及外滙)深圳縣絡處:嘉賓路湖心大厦2棟20樓F座 電話:38607

像原陸豐縣公安局、黎華墓地」。據悉公安局、官員帶班朱衛、東國地大等。

位堂、游泳池等,建成後7代汕頭經濟特區,附設一年以中學日前舉行奠基典禮以中學日前舉行奠基典禮以中學日前舉行奠基典禮

工程預計明年初完成。一六平方米,呈蘇州古典4的損壞。重建後的紀念堂4九二七年,由於年久失修九二七年,由於年久失修

汕頭林百欣

音由

細字三十六個・收費十元

實力國際發展(香港)公司

電訊: 51519 SLMAC HX

『文傳眞:3-7640348

電話:3-347417-10

全新豐田YH51LB-JR12座原廠前後冷氣收錄機 全新五十鈴 N H R 54 E雙排座農民車冷氣收錄機全新豐田 F型 M Q八座位豪華型 歡迎來電查詢 **23**-7135191

MARK VI

意大利"實利牌"▼

電腦輻胎平衡機採

用先进科技。高度

看, 唱着樣, 黝, 神不疲板一黑

農夫車、翻新豐田麵包車農夫車、及各款特種車輛

日本直接進口| 特口車辆業務

育官

意大利 "實利牌"

解台・自動升降

強,可靠耐用。

中山醫科大學深圳醫療中心熱誠為悠服務

本中心爲廣州中山醫學院在深圳辦的分院

西油壓重型汽車升

操作簡優,承托力

MARK IV

央。本公司爲一有拾年以上經驗專門生產及設計電源穩壓 器的工廠,大小功率,單相或三相均備 三力電業公司 愛洲 癸基 日 23 - 31 30 - 2 - 31 30 708 SAMEC H 12空調

意大利"實利牌"系

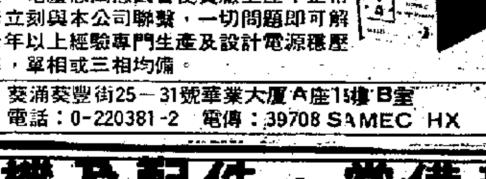
油壓重型汽車積由

2觸至60畸汽車均

適用,特設安全製

'赵對安全。 ▼

自動



■浛 美國塞莫金 冷藏車冷凍機

及維修。

717790 本武總 器 器 発 等 紅

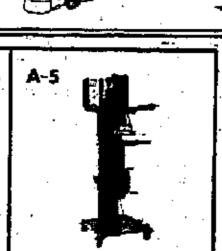
電話:0-281668 (4線) 電傳:51196 GOTLX HX 岡文傳真:0-248711 : 'GRANDOCEAN' HONG KONG



日本雪花

適用行業、塑膠、印刷、製衣、造鞋、手袋、包装、廣告設計。 功能特點:木紋燙印塔箔、印刷燙印擊凸、圓周型燙印箔、彩色圖案燙印。

線代理: 中厚有限公司 九龍大角咀得掛街2-4號地下(宮多來翻場第一期) 電話: 3-922121~2 智傳: 40321 BESMOHX 電掛: CHINOW



本器廠食俱廠用洽協 中菜設備意大利製業 中菜設備意大利製業

電源穩壓器

升降台國油壓馬達

戰量力強,絕對安全.



意大利"實利牌"兩柱 升降台 附合關際標準。

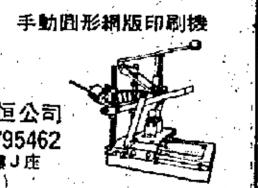
最省地方,安全可靠。

全新左執豐田12座、15座、F型豪華型麵包車原裝空調收音機,1.5 噸雙排座農夫車,的士頭六座位農夫車,皇冠高級轎車,26座高頂旅遊巴士,DYNA三噸平板貨車,9座、10座吉普車。三菱豪華型吉普車。五十鈴新款12座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二一噸自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、劃車、發電機。 2 地下美豐行電 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 7 1 3 1 四十二十二 聘正稿員

料 總 滙 印 材 相片徽章機 手歷式不開用電移 民創業可在國內外 旅遊區数据本小利 學並代旅行動製作 被車數量不限價鏡 

經驗豐富之工程的爲客戶保養

國外及香港地區絲網印刷技術交流展覽會 十一月五日— 十日 佛山市科學館 絲印技術傳授 小型\$40% 合小面植印制套色单调 億恒公司 3-7795462 偉智街38號藉田大厦二樓 J 座 (近石碳尾地鐵站)



惠刊廣告請電 三六二一八

香港連頓道25四槽C 電:5 8919610 (預約

或

字 美國催駐鄉會會士 曾在電視示範催眠學

吳

亞 旅 銅鑼灣區 中 **貿易公司旅遊公司訂房優待** 地鐵對面酒店設備高尚清靜 設床位八人套房 雙人房 100元起 供伙食

5-707289

電:5-786512

由全國著名的泌尿外科專家梅驊教授主持。設內、外、婦、兒、中醫、五官、康復、推奪按摩、激光美容等門診,均由中山醫學院專家教授應診。特設專家教授諮詢門診,全身體格檢查,設備齊全,環境清淨。全日開診,星期假日,照常服務。地址、深圳市人民南路熙龍大厦副樓(香江酒樓後面)電話。21690 

指生

旅客公幹®8953304 旅客公幹®8953304 旅客公幹®8953304

南洋 旅 全日 5 長连時價 15-769177 長连衛合公幹旅遊人士 長连衛合公幹旅遊人士 長進合公幹旅遊人士 長年間 15-769177

只租遊客®856065 第1 6 0 起長住特價 第1 6 0 起長住特價 開東 第1 6 0 超長住特價 第1 6 0 超長住特價 第1 6 0 超長住特價

**昌行5-493384 出口籐像具麼** 是量

出讓

7十 X的使用必會日益初陸續入伙使用,對於時間市廣場及時代廣場時間,對於時間,對於時間,對於時間,對於時間,對於時間,對於時間,對於此一 X 及 2 十 X 是 出土 2 十 4 線 層 求基股。 入機涌一帶的居 3.脫顧置樂花園 3.花園開出後, 十分鑑到達法 在六十二、天開發,故曾廣源議員 · 理輸處終答允別辦六節要,由於居民及居民 · 公十二×應定期檢討 · 學內十二×應定期檢討 · 學時間,只好這樣做。 · 學時間,只好這樣做。 龍方向 應在屯門、六十八

ンを引きたりを引き組み、大原へも門を延次・由於电門を組み、由於电門を担け、

南 省 省

<u>ئے</u>

シ私班

便。 住蝶蜂 邨上 以作行走, 屯門輕便 - 要及居 - 班,以 - 在繁忙 居民努力以完成,元明間 以務交用

三一七一一九一三一个内線一三文田忠孝街八十九號地下或致電位十元,報名或查詢,可親臨何而滅低面對學業之壓力,費用每億加者掌握讀書妙法及趣味,從 店動,計劃主題是兒童成長的特星期五早上十時至十一時,舉辦育部擬於十一月十三日開始,逢齊那擬於十一月十三日開始,逢公會麥理浩夫人中心家庭生活教公會麥理浩夫人中心家庭生活教 查,録《 查·聖十二十二八〇六 一八三〇三九九。 一八三〇三九九。 一八三〇三九九。 一月十三日下午八時 一月十三日下午八日 

心青海油八士 手歲,佳構連篇意萬年, 其是詩書妙手也。 雅集在融洽氣氛中達 一種集在融洽氣氛中達 道多謝柳。 另外大書一灣潛逍遥塵

身適

湿它一字體

多,收此反炒定 「,請恕筆者學· 一然是造物者了 展逐漸放鬆, 一

不懂在這裏發表一述的論點都是極度拉緊的發條拉

**女** 加强訂貨,並在拓展市場方面多點動腦筋。 們所從事的電器、藥材、日用品及消費品等 們所從事的電器、藥材、日用品及消費品等

到香港 11.30 13.00

20.05

21. 37 15.38

9.0612.04

9.49

11.46

16.44 17.39

18.39

國新·羅湖車站 國番泮溪酒家〈對商

沙田(近沙角部) 窩打老道近地羅 黃大仙四領衛 官塘(政府添池)

3-9/12

17.05

18.39

客運交通表

二月航期表)

(31日停航)

(31日停航)

皇:下午2:30

呈: 下午1:00

97

83

30/11 6/12

)有限公司(UDSL

14/11 20/11 20·22/11 20/11 26/11 25-28/11

27/11 2/12

**16/11 21/11 17-23/11** 

收貨 截貨 造星期二、五期航

逢星期二、五開航

毎星期一班

每星期一班 每星期二班

每三天一班

每星期三班

每星期二班

每三天一班

・大連至美國

每日一班

每月達8號、24號開航

會念紀年周命革月十聯蘇在六期星

夫丈的她是士男的<u>逸左她</u>, 现出上 ( 社聯美)。

各質素

服,又 表演舞 十五英 非五英 非

應。一新

片新的演主她席出機杉洛在晚 ·拉巴巴:女家氰小的憐可) 恩賴,禮影首的〈事故的頓赫 花是邊左,吻親她向路尼奧 。茜科・斯姆魯親父的拉

( 社聯美)

期星,後事幹總新的織組化交及學科育教 。草墨的織組該示展者即向黎巴在六



開幕





變事家營屬鏡

回源過過調







無辜活活燒死

焼車



高級盒裝面紙及衛生紙

由本公司獨家供應國內酒店 並無委托任何分銷商

垂 直 迎 接 詢☆

(香港) 有限公司

離婚普遍王室中 

戴妃因來自破碎家庭而成 爲話

苗

比原先推測早 馬拉雅

個 屆 反 瑞 個

清世界首對成 《合衆國際社曼 《合衆國際社曼 《合衆國際社曼 《 月月 投資地 投資 地 和 很 體

**凡美田赴美** 人回國會親 为一期度與她的雙親國聚一 期手術三十多年後, 一一個人,在被人收 一一個人,在被人收 一一個人,在被人收

法負擔這種

以有一個共同的肝臓 一九五三年誕生在泰 一九五三年誕生在泰

全城 就喺我手上人 我哋拼死擒妖女 雲妮蒂

火爆勇悍嘅城市電影!

親臨執紼 哀此鳴

俊健 俊星媳 俊雲 加鄒 婿 婿 媳 秀寶 徐馮 符祥駒 親 佩嘉斯齡 屠 融

口门

在香港殯儀館出殯辱承 公莘耕府君 惠賜厚賻 高誼隆情 之喪於昨

八

腏存均

CONTENENT

HUAT YUAN HE

Receiving Station: TYTL 60 Tsingyi Island inside EURO ASIA SHIP YARD.

上海海輿輪船公司

V. 17 12/11 14/11 15/11 17/11

抵港 截貨 收货 開航

30/11

「蘇鳳」M.V." SU FENG

「准安」M.V. HUAI AN

燕湖:每月1航次

南通:毎月1航次

香港 上海定期客貨班輪

SHANGHAI 上海 V. 40 [7/1] [9/1] 20/1]

SHANGHAI 上海 V. 42 2/12 4/12 5/12

遠洋輪船有限公司

木星MU SING 予16/11抵港 4/11 (約25天--航灾)

香港,張家港、南通、南京、蕪湖散貨航線

「盤山」M.V."PAN SHAN"「雨花」M.V."YU HUA"

香港一張家港全貨櫃班輪航線 5-428266

L蘇麟 M.V. "SULIN" 每月兩航次,中、下旬各一航次

香港 二 大連散貨航線

**兼收沈陽、營口、遼陽、吉林及長春之敵貨和整籍貨內陸運輸** 

江蘇省遠洋運輸公司

HAI DA 海潭 V. 19 27/11 29/11

「江安」M.V."JIANGAN"

「蘇龍」M.V."SUL ONG"

南京:每月1航次

張家港:每月4航次

總代理:《外招商局船務企業有限公司

CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO., LTD.

7/12

香港干諾道中152-155號招商局大厦 11,12,13,14樓 電傅: 61971 CMSNC HX 散貨

EVER ONWARD

油麻地 港 異

2/12 美國 ZHANG JIA KOU 70W 2/12

出口部:5-447402

入口部:5-440555

代理部:5-440557

香港, 海口、三亞定期客貨班輪

浙江省遠洋運輸公司

香港, 軍波、溫州散貨航線

溫州毎月2航次. 寧波毎月4航次

香港工單波全貨櫃班輪航線

「新翻」 M.V."ZHE LI "5-428266

毎月兩航次・上旬、下旬各一次。

厦門水上運輸公司

香港→油頭散貨航線

厦水運船隊

每星期兩航次

( 景收加興、湖州・金華、紹興

肖山、杭州整箱貨櫃。)

「衝江」

「癡江」

「敖江」

「浙鯷」

廣州海運管理局

毎月逢8日、24日往三亞

毎月逢14日往海口

M.V."QU JIANG"

M.V."AOJIANG"

M.V."ZHEKUN"

M.V."LING JIANG"

香港 廣州線 客運交通表

下午:4:15 官塘(政府派池)

香港⇔廣州(十月至十二月航期表)

窩打老道 近地業 黃大仙 正傳術

| ī | 前         | Ī     | 期              | 加加                    | 版七十      | 第二             | 孙                            | 三初           |
|---|-----------|-------|----------------|-----------------------|----------|----------------|------------------------------|--------------|
|   | · ·       | -     | •              |                       |          |                | -                            |              |
|   | 1 22      |       |                |                       | 日出       | λ m al         | 上作                           |              |
|   |           |       |                |                       |          | V 1111         | 1 2                          | 2            |
|   |           | 1     | 今 日            | ス                     | 口船       | 隻              |                              |              |
|   |           | 船     | 名              |                       | 來往港口     | 育 泊沙點          | 仑                            | ធ            |
|   | 阿蒂拉       |       |                | IULA(下                |          | В              | Ж                            | 35           |
|   |           |       |                |                       | -九時)美國   | 現代播            | 涼                            | 衶            |
|   | 美上英       | BOON  | KRONG          | H(上午)                 | (時) 曼谷   | A, 27          | 损狂                           | 监行           |
|   | 珍珠泉       | ZHEN  | ZHU (          | QUAN(上                | 午七時)背島   | B 27           | $\overline{\mathcal{I}}_{k}$ | $\mathbf{x}$ |
|   | 海有        |       | <b>/O</b> U(上4 |                       | 台中       | 西區             | 永                            | 裕            |
|   | 大阪灣       | OSAK  | A BAY(         | 七年十一四                 | 寺半)歐洲    | 現代橋            | 太                            | 描            |
|   | 力士星       | REXS  | T.AR(上         | 午十一時)                 | 32:H;    | 油麻池            | 泉                            | 33           |
|   | 彩虹        | RAIN  | BOW(下          | 午五時)                  | 釜山       | PERK           | 놽                            | 典            |
| • | 利來得       | NL,D  | EJIMA(         | 下牛四時)                 | 歐洲       | 國際基            | 77                           | 隆            |
| / | 中信        | CENT  | RAL L          | UZON(下                | 午二時)馬尼拉  | 2 油膜地          | 東                            |              |
|   | <b>技術</b> | EVER  | GUAR           | $\mathbf{D}($ 下午六 $)$ | 時)新加坡    | 國際橋            | 利                            | ìŽ.          |
|   | 飛航雅士      | CLIPF | ER AC          | €(下午)                 | 形。在      | 現代橋            | Ħ                            | 郵            |
|   | 和平東南      | HP D  | DNGNA          | M(上午五)                | 時)釜山     | 油煤地            | 港                            | 興            |
|   | 東方信仰      |       | CAUTHO         |                       | .40° (gW | <b>新疆 联东北京</b> | 讨生                           | झवर          |

| 四帝亚                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | LANKA ATHOLA(下午                                                                                                                                                                                                                                   | ) 延騰                                                                                                                                   | В                                          | Жí                 | 55            | 1 .                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------|---------------|----------------------------------------|
| 新蒙特里的                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | WIZIM MONTREAL(上午)                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                        | 現代橋                                        | 勍                  | 颊             |                                        |
| 美上英                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | BOONKRONG II(上午六市                                                                                                                                                                                                                                 | <b>等) 契谷</b>                                                                                                                           | A, 27                                      | 摄图                 | 佐行            | 1 3                                    |
| 珍珠泉                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | ZHEN ZHU QUAN(上年                                                                                                                                                                                                                                  | 七時)背島                                                                                                                                  | B 27                                       | $\Sigma_{i,k}$     | X             | } ;                                    |
| 每有                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | HAI YOU(上午八時)                                                                                                                                                                                                                                     | 台中                                                                                                                                     | 西區                                         | 永                  | 裕             | i i                                    |
| 大阪灣                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | OSAKA BAY(上午十一時)                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                        | 现代橋                                        |                    | 古             | 1                                      |
| 力士星                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | REXSTAR(上午十一時)                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                        | 油麻地                                        | 泉                  | 皶             | 1 1                                    |
| 影虹                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | RAINBOW(下午五時)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                        | 74 J.K                                     |                    | III.          | 7                                      |
| 利來得                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | NL_DEJIMA(下年四時)                                                                                                                                                                                                                                   | 歐洲                                                                                                                                     | 國際橋                                        | 377                | 隆             | l t                                    |
| 中信                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | CENTRAL LUZON(下午                                                                                                                                                                                                                                  | :二時)馬尼拉                                                                                                                                | 油麻地                                        |                    |               | ]                                      |
| 是衝                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | EVER GUARD(下午六時                                                                                                                                                                                                                                   | )新加坡                                                                                                                                   | 國際橋                                        |                    | Ĭ             | į                                      |
| 我航雅士                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | CLIPPER ACE(下午)                                                                                                                                                                                                                                   | 高雄                                                                                                                                     | 現代橋                                        |                    | 郵             | 1 4                                    |
| 和平東南                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | HP DONGNAM(上午五時                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                        | 油煤地                                        | 港                  | 興             | 1                                      |
| 東方信仰                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | ORT.FAITH(中午)                                                                                                                                                                                                                                     | 四美                                                                                                                                     | 國際橋                                        | 港                  | 郵             | 1 1                                    |
| 固與二號                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | FOO HSING 2 (上午六時)                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                        | 油麻地                                        | 永                  | 裕             | ŧ.                                     |
| <b>泰</b> 国                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | MARINE CONTAINER                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                        | 西區                                         | 永                  | Ťŕ            | ì                                      |
| 海和號                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | HAEWOO FRONTIER                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                        | 西區                                         | 淮                  | 팾             | 1                                      |
| 通運                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | MILD TRAN(上午九時)                                                                                                                                                                                                                                   | 上海                                                                                                                                     | A 32                                       | 輝                  | 险             | ð                                      |
| <b>1.740</b> 72                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TITE TITE A CITE AS IN INC.                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                        |                                            |                    |               |                                        |
| 有花                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | YU HUA(下午八時)                                                                                                                                                                                                                                      | 江陰 招                                                                                                                                   | 商局碼頭                                       | 招证                 | [周]           | ₹<br>1                                 |
| #1.4C                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                        | _                                          | TEE                | 同             | . <u>F</u>                             |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 今日出「                                                                                                                                                                                                                                              | 3 船 隻                                                                                                                                  | 2                                          |                    |               | )<br>}                                 |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 今日出<br>tap.kanzvskiy(上午)                                                                                                                                                                                                                          | 3 船 隻<br>(1時) 敗洲                                                                                                                       | 國際橋                                        | 華                  | 林             | To the second                          |
| 金尼夫斯書                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 今日出り KAP,KANZVSKIY(上午) SIBERIA MARU(上午)                                                                                                                                                                                                           | 3 船 隻<br>1時)欧洲<br>悲隆                                                                                                                   | 國際橋 吉列島                                    | 華威                 | 林髙            | )<br>}                                 |
| 金尼夫斯書<br>書信                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 今日出り<br>EKAP,KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)                                                                                                                                                                                      | 3 船 隻<br>江時)耿洲<br>港隆<br>卡拉奇孟買                                                                                                          | 图<br>図<br>関<br>勝橋<br>吉列島<br>A 21           | 華威香                | 林髙島           | ·<br>·<br>·<br>·                       |
| 金尼夫斯書<br>書信<br>帕海                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 今日出り<br>KAP,KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)<br>EVER GIVEN(下午)                                                                                                                                                                     | 3 船 隻<br>工時)欧洲<br>港隆<br>卡拉奇孟買<br>欧洲                                                                                                    | 國際橋<br>吉列岛<br>A 21<br>國際橋                  | 華威香利               | 林髙岛塗          | 30000000000000000000000000000000000000 |
| 金尼夫斯書書信<br>語<br>語<br>記<br>記<br>記<br>記<br>記<br>記<br>知<br>数<br>記<br>数<br>記<br>数<br>記<br>数<br>記<br>数<br>記<br>記<br>数<br>記<br>数                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 今日出り<br>KAP,KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)<br>EVER GIVEN(下午)<br>TONG CHIANG(上午)<br>LEONA(下午)                                                                                                                                     | 3 船 隻 1時)飲洲 范隆 卡拉奇孟買 飲油 鄉鄉                                                                                                             |                                            | 華威香利永              | 林髙岛選裕         | 罗兹金河 夏米                                |
| 金尼夫斯書書名 医克斯基氏 医克斯基氏 医克斯基氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏管 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏氏管 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏氏管 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯曼氏 医克斯氏管 医克斯氏氏 医克斯曼氏 医克斯氏管 医克斯曼氏 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯曼氏 医克斯曼氏 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯曼氏 医克斯氏管 医克斯氏氏管 医克斯氏管 医克斯曼氏管 医克斯氏管 医克氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克氏管 医克斯氏管 医克斯氏管 医克氏管 医克斯氏管 医克斯克氏原生 医克斯氏管 医克斯克氏原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生原生 | 今日出り  KAP,KANZVSKIY(上午)  SIBERIA MARU(上午)  CEL JE(下午)  EVER GIVEN(下午)  TONG CHIANG(上午)  LEONA(下午)  UNIVERSAL BRIGHT(                                                                                                                              | 3 船 隻 1時)飲洲 范隆 卡拉奇孟買 飲油 鄉鄉                                                                                                             |                                            | 華威香利               | 林髙岛塗裕異        | 罗弦金句 夏米水                               |
| 金尼夫斯書名 医克斯基氏 医克斯基氏 医克克斯氏 医克斯氏 医克斯氏 医克斯氏 医克斯氏 医克斯氏 医克斯氏 医克                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 今日出り  KAP,KANZVSKIY(上午)  SIBERIA MARU(上午)  CEL JE(下午)  EVER GIVEN(下午)  TONG CHIANG(上午)  LEONA(下午)  UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)                                                                                                                  | 3 船 隻<br>一時)歌<br>一時,一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一時<br>一                                    |                                            | 華威香利永港             | 林髙岛選裕         | 罗弦金句 夏米水                               |
| 金昌 的复数人名 医角色 医角管 医原体 医角膜 工 安鄉 羅 津                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 今日出り<br>KAP,KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)<br>EVER GIVEN(下午)<br>TONG CHIANG(上午)<br>LEONA(下午)<br>UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)<br>TRADE RELISH(下午)                                                                                | 3 船 隻<br>一時一點<br>一時一點<br>一時<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點                              |                                            | 華威香利永港益            | 林髙岛塗裕異高       | 罗数金句 罗米林州宜                             |
| 金昌 在是 阿克斯巴夫斯基 医含含 医克克斯 工 安鄉 建工 安鄉 医土 安鄉 医土 生 鄉                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 今日出り<br>KAP,KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)<br>EVER GIVEN(下午)<br>TONG CHIANG(上午)<br>LEONA(下午)<br>UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)<br>TRADE RELISH(下午)<br>ARTHUR MAERSK(上午                                                            | 3 船 隻<br>一時一起卡飲商新年夫夫十一<br>一時一點一點<br>一時一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一點<br>一                  |                                            | 華威香利永港益華華          | 林髙岛整裕異高速延     | 罗数金句 罗米林州宜                             |
| 全国 在 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 今日出り<br>SKAP, KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)<br>EVER GIVEN(下午)<br>TONG CHIANG(上午)<br>LEONA(下午)<br>UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)<br>TRADE RELISH(下午)<br>TRADE RELISH(下午)<br>ARTHUR MAERSK(上午)<br>MEDITERRANEA(中午)                 | 3 船 隻<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路<br>一路                                                                      |                                            | 華威香利永港益華華 男士       | 林髙岛整裕異高速延     | 罗数金句 罗米林州宜                             |
| 金昌海縣 工安鄉 羅津打中平夫斯書                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 今日出<br>KAP,KANZVSKIY(上午)<br>SIBERIA MARU(上午)<br>CEL JE(下午)<br>EVER GIVEN(下午)<br>TONG CHIANG(上午)<br>LEONA(下午)<br>UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)<br>TRADE RELISH(下午)<br>TRADE RELISH(下午)<br>ARTHUR MAERSK(上午<br>MEDITERRANEA(中午)<br>TAI PING KOU(上午) | 了 時 表 卡 歌 高 新 午 天 天 十 地 上 的 隆 拉 洲 雄 加 为 单 津 一 中 海 上 地 上 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東                                              |                                            | <b>華威香利永港益華華馬天</b> | 林髙岛塗裕異高速運基    | 罗数金句 罗米林州宜                             |
| 金号的复数形式安娜 建打中平界大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 今日出り  KAP,KANZVSKIY(上午)  SIBERIA MARU(上午)  CEL JE(下午)  EVER GIVEN(下午)  TONG CHIANG(上午)  LEONA(下午)  UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)  TRADE RELISH(下午)  ARTHUR MAERSK(上午  MEDITERRANEA(中午)  TAI PING KOU(上午)  WORLD LION(中午)                          | 了。<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个                                                                         | 图言 國油 現現現海際別人際群人BBB代代代陸橋島21橋地62104橋橋橋橋橋    | 華威香利永港益華華 男天遠海     | 林高岛堡裕奥高速延基祥逐岛 | 罗致亲 记 罗 书 书 丹笛 世 尹 禾麸                  |
| 金号的复数形式安娜 建打中平界大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 今日出り  KAP,KANZVSKIY(上午)  SIBERIA MARU(上午)  CEL JE(下午)  EVER GIVEN(下午)  TONG CHIANG(上午)  LEONA(下午)  UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)  TRADE RELISH(下午)  ARTHUR MAERSK(上午  MEDITERRANEA(中午)  TAI PING KOU(上午)  WORLD LION(中午)                          | 了。<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个<br>一个                                                                         | 图言 國油 現現現海際別人際群人BBB代代代陸橋島21橋地62104橋橋橋橋橋    | 華威香利永港益華華 男天遠海     | 林高岛堡裕奥高速延基祥逐岛 | 罗致金句 罗科林州国世史系裁统                        |
| 金号的复数形式安娜 建打中平界大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大大                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 今日出り  KAP,KANZVSKIY(上午)  SIBERIA MARU(上午)  CEL JE(下午)  EVER GIVEN(下午)  TONG CHIANG(上午)  LEONA(下午)  UNIVERSAL BRIGHT(下午)  TIAN YUE(下午)  TRADE RELISH(下午)  ARTHUR MAERSK(上午  MEDITERRANEA(中午)  TAI PING KOU(上午)  WORLD LION(中午)  LUO CHUAN(下午)      | 引時基卡飲高新午天天十地上新HAM的 一大大大十地上新HAM的 一种油一中海加州的 一种油中海加州的 一种海域的 一种海域的 一种海域的 一种海域的 一种海域的 一种海域的 一种 一种海域的 一种 | 图言 國油 現現現海聯際別人際蘇人BBB代代代陸碼聯局21橋地62104橋橋橋橋縣頭 | 華威香利永港益華華 男天遠海     | 林高岛堡裕奥高速延基祥逐岛 | 罗致豪山 罗科林州国士尹帝裁禁礼                       |
| 金色的复数形式安娜撒摩打中平果川夫斯。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 今日出り  KAP,KANZVSKIY(上午)  SIBERIA MARU(上午)  CEL JE(下午)  EVER GIVEN(下午)  TONG CHIANG(上午)  LEONA(下午)  UNIVERSAL BRIGHT(TIAN YUE(下午)  TRADE RELISH(下午)  ARTHUR MAERSK(上午  MEDITERRANEA(中午)  TAI PING KOU(上午)  WORLD LION(中午)                          | 了時基卡飲商新午天天十地上新日子的<br>解<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所<br>所                                                | 图言 國油 現現現海聯際別人際蘇人BBB代代代陸碼聯局21橋地62104橋橋橋橋縣頭 | 華威香利永港益華華 男天遠海     | 林高岛堡裕奥高速延基祥逐岛 | 受政策 近一 写本 本州軍 ゴブ系裁領                    |

| 日八十          | 月九年卯丁曆農                              |                  | 足                                         |              | ٥            | ~ |
|--------------|--------------------------------------|------------------|-------------------------------------------|--------------|--------------|---|
| 海利           | OCEAN ELITE                          | H本               | Α                                         | 大            | 贩            |   |
| 海恩           | HAI IN                               | 挑隊               | 西區                                        |              |              | ł |
| 天假           | TIAN LONG(下午五時)                      | 天津               | Λ                                         | 邶            |              | Ĺ |
| 亞洲斯德         |                                      |                  | 現代橋                                       | •            |              | Ī |
|              | MYANG ZI JIANG 6(1:4                 |                  | B                                         |              | 前局           | 1 |
| 宜蘭           | YELAN                                | 台灣               | В                                         | <b>Á</b>     | 利            | 1 |
|              | MERCURY ACE                          | 日本               | 黄埔塢                                       |              |              | 1 |
| 金遊           | KING HWA                             | 特殊               | 油凍地                                       |              |              | 1 |
| 韓國元勳         | KOREAN WONIS SEVE                    | N (FW)           | <b>医型形形</b> 线阵                            | 利            | 581          | ı |
| 再來           | YESTERDAY ONCE MO                    | DRE(下华元鹏         | · 本日(半                                    | 713<br>R 1 1 | 下            | ı |
| 南江           | NAMGANG GLORY                        | 釜山               | В                                         | 東            |              | ì |
| 明天河          | MING GALAXY                          | 歐洲               | 國際精                                       | <u> 1</u>    |              | ļ |
| 怕得           | YICHUN                               | 台灣               | В                                         | 大            |              | ı |
| 柯米卡布         | AL MIRQAB                            | 台灣               | 現代標                                       | 怡            | 和            | 1 |
| 為花別          | MAJAPAHIT                            | 台灣               | A                                         | 太            | 苹            | ı |
| 協和領良里        | FCONCORD FURANO                      | 純隆               | A                                         | Ħ            | £5           | 1 |
| 英當利          |                                      | 馬尼拉              | В                                         | 書            | 但            | 1 |
| 東京橋          | TOKYO BRIDGE(上午)                     |                  | 現代橋                                       | Ж            | 醇            | 1 |
| 柯亞美亞         |                                      | 台灣               | A                                         | 愴            | 和            | 1 |
| <b>走</b> 级皇家 | -                                    | 基隆               | 國際橋                                       |              | 恒            | 1 |
| 金希拉          | GOLD HILLA                           | 基隆               | 理代碼                                       | 新            | 興            | 1 |
| 潮白河          | BALTIMAR SUN(下午十<br>CHAO BAI HE(上午七時 | 一時/金田            | 油麻地                                       |              | 發            | ı |
| 奥蘭橋          | BAV BRIDGE/LACTORY                   | 八大甲              | B<br>==================================== |              | 间面           | ı |
| 英單級<br>演輩安曼  | BAY BRIDGE(上午三時)<br>NL,ALKMAAR(下午)   | グ 夫四<br>- ム 334  | 現代橋                                       | 川            | 崎            | 1 |
| <b>新華漢域</b>  |                                      | <b>宣阅</b><br>公然  | A                                         | 渣            | 斑            | 1 |
| 東方海皇         | ORIENT NEPTUNE (L                    | - 台灣<br>年五時 2日 オ | A<br>B                                    | 渔山           | 萃下           | 1 |
| 旗源           | SU QI(下午八時)                          | 南通               | 現代橋                                       | 華            | ΣI           | 1 |
| 新海虹          | NEW HAI HUNG(上午+                     | - 勝) 上海          | B                                         | 華            | 迎            | 1 |
| 通河           | TONG HE(上午十時)                        | 上海               | A                                         | 招油           |              | 1 |
|              | 60 60 14                             |                  | <b>⊉</b>                                  | 21114        | 0 )=0        | 1 |
| 東京橋          | TOKYO BRIDGE                         | 阿拉伯灣             |                                           | JII          | 埼            | 1 |
| 柯亞美亞         | AL AHMADIAH                          | 红海               | - A                                       | 怡            | 和            | ı |
| 柯米卡布         | AL MIRQAB                            | 阿拉伯灣             | 現代橋                                       | 怡            | 10-2<br>2¶00 | 1 |
| 飛航雅士         | - •                                  | 馬尼拉宿務            | 現代橋                                       | 114          | 郵            | 1 |
| 宜磷           | YE LAN                               | 新加坡曼谷            |                                           | 緯            | 刹            | 1 |
| 士必金          | SPECO KING                           | 汶萊古晉詩巫           |                                           | <b>3</b>     | 光            | İ |
| 大陸           | CONTENENT                            | 新加坡雅加達           |                                           | 日            | <b>\$</b>    | ı |
| 利理           | PAKARTI LIMA(上午)                     | 新加坡巴生            | B12                                       | 中            |              | ı |
|              | YANGZI JIANG 3                       | 武英               | B 38                                      | 華            | 央<br>運       | ı |
| <b>崇安</b>    | CHONG AN                             | 福州               | 潤致碼頭                                      | 華            | जा           |   |
|              | FOO HSING 2                          | 高雄               | 油麻地                                       | 永            | 裕            | ļ |
| 海和號          | HAEWOO FRONTIER                      | 褒申               | 西區                                        | 港            | 與            | ł |
| 萬里雅士         |                                      | 日本               | 黄埔塢                                       | 美            | 邦            | ţ |
| 伯森           | YI CHUN                              | 日本               | В                                         | 大            | 棄            | l |
| 和平中国         | HP DONGNAM                           | 26.11v           | रोक्षी संस्कृति                           | ad±          | RH           | 1 |

| 新设(              | 特利爾ZIM                                           | MONTREAL                  | 洛杉磯                  | 現代橋                                   | 新興               | L                                       | {                                     | <b>至港</b> ≠                                      | ≠廣州(十                  | 月至十二月            | 100期表)             |                  |                  |
|------------------|--------------------------------------------------|---------------------------|----------------------|---------------------------------------|------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------|------------------|--------------------|------------------|------------------|
| 典關               |                                                  | BRIDGE                    | 西北太平洋                | 現代稿                                   | 川崎               | 星                                       | 1                                     |                                                  | : 雙日下台                 |                  |                    |                  |                  |
| 東方·              |                                                  | FAITH                     | 美國東加                 | 國際橋                                   | 港 郵              | 湖                                       |                                       | 回程                                               | :單日下午                  | F9:00 (3         | 1日停航)              |                  |                  |
| 韓國:              |                                                  | EAN WONIS SEV             |                      | 國際橋                                   | 利洲               | 天                                       |                                       | 去程                                               | :單日下午                  | F8:30 (3         | 1日停航)              |                  |                  |
| 長進<br>利來         |                                                  | R ONWARD<br>DEJIMA(上午三時)  |                      | A<br>to the les                       | 利盗               | 湖                                       | (                                     | 回程                                               | :雙日下午                  | F9:00            |                    | ·— ·—            |                  |
| //////////<br>大阪 |                                                  | KA BAY                    | 釜山<br>海難             | 國際橋<br>現代橋                            | 寶 隆 太 古          |                                         | _ :                                   | 去程                                               | : 上午8;                 | 20 回程:           | 下午2:3              | 0                |                  |
| 阿蒂               | _                                                | KA ATHULA                 | 料倫坡                  | B                                     | 東亞               | <b>基</b>                                |                                       | 去程                                               | : 上午8:                 | 45 回程:           | 下午1:0              | iO               |                  |
|                  |                                                  | 輪 船 停                     | 泊 表                  |                                       |                  |                                         | 一道                                    | 通車                                               |                        |                  | '                  |                  |                  |
|                  | 4A -                                             | <u> </u>                  |                      | 停泊点                                   | 公 旬              | 港                                       |                                       | 次                                                | 香港開                    | 州窩爬              | 班次                 | 廣州開              | 到香港              |
|                  |                                                  | SKA <b>MARU</b>           |                      | 西區                                    | 大 阪              | 17                                      |                                       | 6<br>2                                           | 8. 25<br>12. 55        | 11.50 $16.00$    | 91<br>93           | 8. 30            | 11. 30           |
| <b>永安</b>        |                                                  | G AN                      |                      | B 7                                   | 难 迎              |                                         |                                       | 4                                                | 14. 35                 | 17. 40           | 95                 | 10.00<br>17.05   | 13.00<br>20.05   |
| 新平               |                                                  | PING                      |                      | A 33                                  | 三级               | 深                                       | 9                                     | 8                                                | 10.45                  | 13, 50           | 97                 | 18. 39           | 21. 37           |
| <b>丁江</b>        |                                                  | JIANG                     |                      | 吉列岛                                   | 脚 騰              |                                         | 10                                    | 0                                                | 17. 08                 | 20.09            | 99                 | 12.38            | 15.38            |
| 迎路;              | क भार                                            | ,KALOKĄ                   |                      | B11                                   | 亞利來              | 穗                                       | 廣                                     | 深列                                               | 車                      |                  | •                  |                  | 1.               |
|                  | <del>天</del> 进                                   | - 11-55 <b>PK 15</b> 5 F  |                      |                                       | id when A        | 7   🚡                                   | 班                                     | 次                                                | 深圳開                    | 到廣州              | 班次                 | 廣州開              | 到深圳              |
| <u> </u>         | <b>一位</b>                                        | 汕頭 <u></u> 肇慶             | K完( 下月宝 <sup>-</sup> | 十二月机县                                 | 明夜)              | ]   釜                                   | ] 11                                  | 2                                                | 7, 30                  | 10. 26           | 101                | 6.30             | 9. 06            |
|                  | _                                                | 香港                        |                      |                                       | ··· <del>·</del> | <br> <br> <br> <br> <br> <br> <br> <br> | 11                                    |                                                  | 8, 35                  | 11, 22           | 543                | 6. 45            | 12.04            |
|                  | <del>                                     </del> | 建场%%%%%                   | <del></del>          | <b>大型 建</b>                           |                  | 間                                       | 10                                    |                                                  | 9. 55                  | 12. 35           | 81                 | 7. 30            | 9. 49            |
| <br>             | 十月份                                              | 0 / 0 / 10 / 10 / 40 / 40 |                      |                                       |                  |                                         | 2                                     | 10. 55                                           | 13. 15                 | 103              | 8. 42              | 11. 17           |                  |
| 潼                |                                                  | 建34%%%%%%                 | <del></del> ,        | <b>诗從汕頭開</b> 復                        | 王香港              | ] [                                     | 10                                    |                                                  | 11, 50                 | 14. 29           | 83                 | 9. 27            | 11.46            |
| 1                | <br>  + 840                                      | 達另多光光光光                   | 🧏 日下午五時              | 時從香港開行                                | 生仙頭              |                                         | •                                     | 4                                                | 12. 40                 | 15.00            |                    | 10. 15           | 12. 56           |
| 1                | 十一月份<br>                                         | 建 3/4 9/10 1/4 18/2 2/2 2 | % · □下午五1            | <b>持從汕頭開</b> 行                        | 往香港              | 1 !                                     | 10                                    |                                                  | 14.05                  | 16. 45           |                    | 10.09            | 15. 44           |
| 湖                |                                                  |                           | <del></del>          |                                       | <u> </u>         | 54                                      |                                       | 14. 27                                           | 19. 15                 |                  | 11.37              | 13.56            |                  |
| נגאיג            | 十二月份                                             | 建均%%%%%                   | 1-4                  |                                       |                  | <b>!</b>                                | $\begin{vmatrix} 8\\50 \end{vmatrix}$ |                                                  | 15, 50                 | 18. 10           |                    | 13. 20           | 16. 07           |
| L                |                                                  | 建 34 % % % % % % 3        | <b>%30</b> 日下午五8     | <u>诗從汕頭</u> 開得                        | 生香港              | <b>!</b>                                | 100                                   |                                                  | 16.30<br>17.10         | 22. 10<br>19. 46 |                    | 14. 20<br>15. 20 | 16.44            |
| 1                |                                                  | 香港                        | 肇慶                   |                                       | •                | ] ]                                     |                                       |                                                  | 18. 03                 | 20. 40           |                    | 16. 20           | 17. 39<br>18. 39 |
| 西                |                                                  | 逢單日晚上七時半從                 | 香港開往薩摩(              | 31日修結)                                |                  |                                         | 8                                     |                                                  | 19. 05                 | 21 25            |                    | 17. 42           | 20. 37           |
|                  | l .                                              |                           | <u></u> .            | 01 to (1 to )                         | 157101 /         | <b>!</b>                                | 9                                     |                                                  | 20. 05                 | 22. 25           |                    | 18. 55           | 21. 20           |
| 江                | 十至十二月<br>                                        |                           |                      |                                       |                  | (如有                                     | 變更・                                   |                                                  | 車站公佈爲期                 |                  |                    | !                |                  |
|                  |                                                  | 乘船地热:九龍                   | 大角阻碼頭                |                                       |                  |                                         |                                       | T                                                |                        | 地縣               | 開車時間               | 1 目的             | 地                |
| 端                |                                                  |                           | 日上午九時〇五分開往肇慶         |                                       |                  | 直                                       | ļ                                     | <del>                                     </del> |                        | 上午:7:5           | <del> </del>       | <del></del>      |                  |
| 一列               | 十至十二月                                            | 逢單日下午 一時半開                | 回香港(31日停息            | 钪)                                    |                  | 九                                       | 通                                     | 去                                                | 官塘<br>  <b>30</b> 8第7年 | <b>秦道政府</b> 派池:  | 上午:8:30            | I WANIUM         | ,                |
| 湖                |                                                  | 乘船地點:中區                   | 中國客輪碼頭               | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |                  | 龍                                       | 冷                                     | 程                                                |                        |                  | 上午:9:00            | 一 園商洋溪港          | 秀字(野面)           |
|                  |                                                  | 香港                        | ···                  |                                       |                  | 1 1                                     | 直通冷氣豪華                                | 1±                                               | 黄大仙                    | 正德街<br>樓近地鐵站     | 上午:7:30<br>上午:8:15 |                  |                  |
| <b>-</b>         | 毎天1-年+                                           | 時正從香港開往太平                 | ACT CANALA           |                                       |                  | 深圳                                      | 華                                     | <del></del>                                      |                        |                  |                    | 1                |                  |
| 一流               |                                                  | 可止化甘他闭注人干                 |                      |                                       |                  | IIII                                    | œ                                     | គា                                               | 淫溪洒                    | 家(對面停車場)         | 下午:2:00            | 1 12 CC (1       | 正沙田(4)           |

油碟地 東 發

現代橋 利 遼

一期星

紐約

REX STAR

EVER GUARD

花 每天下午三時卅分從太平開往香港

**乘船地點:九龍大角咀碼頭** 

Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司

電話:5-8449198 香港中環康樂大厦9樓918室

天津市海運公司

Tientsin Marine Shipping Co.

香港#天津(新港)貨箱/雑貨班輸 、石家莊、樂皇島、哈蘇濱、大連、青島、唐山、煙台、大同、保定 、闡州、瀋陽、太原、唐沽、通化、西安及營口(雜貨及拼/整箱貨 收貨 截貨 到-雕港

收貸 截貸 到<del>→離</del>港 (全質箱航程) (散裝航機) 99日 12/11 14-15/11 TIAN LONG(天龍) 732B 即日 13/11 11-18/11 SKY HOVER(天狗) Y121B 10/11 15/11 17-18/11 TIAN LONG(天龍) Y33B 80/11 6/12 3-9/12 14/11 19/11 21-22/11 TIAN YUE Y-86B

TIAN YAN (天孫) Y48B 21/11 26/11 28-29/11 收貨站:裝涌現代貨櫃碼頭(Modern Terminals Limited)。 收貨站:華洋貨運(遠東)有限公司(UDSL) 電話:0~4999388

> 環亞(上海)國際貨運公司 Sinotrans Asian Development (Shanghai) Int'l Transp. Corp. 香港平上海散裝貨直航班輸

录收上海市、附近城市之貨物內陸運輸 收貨 截貨 到一離港 野日 9/11 8-11/11 LONG JIANG(龍江) V8709 14/11 20/11 20-22/11 野日 13/11 12-15/11 TING JIANG(江江)V8733 20/11 26/11 25-28/11 SAN JIANG(三江) Y8731

收貨站:荸洋貨運(進東)有限公司(UDSL) **国對外貿易運輸公司**——天津分公司

China National Foreign Trade Transportation Corporation

張家口、濟南、大同、太原、鄭州、南陽、襄樊、瀋陽、呼和浩特、長春、哈爾濱等等 收貨 截貨 到一難港 截賀 到一難港 14/11 19/11 21-22/11 TRADE RELISH ( 易津 ) 27/11 2/12 4-5/12

78721N

收貨站:奠滿現代貨種碼頭 (Modern Terminals Limited) 電話:0-253325 上海市錦江航運有限公司 

Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Ltd. 香港二上海全貨籍班輪

收貨 截貨 到一難港

收貨 截貨 到一雕港 MILD OCEAN(通洋>78746 4/11 9/11 29/10-11/11 MILD OCEAN(通洋>78748 16/11 21/11 17-23/11 MILD TRAN (通速) V8 9/11 14/11 14-16/11 MILD TRAN (通速) V10 23/11 28/11 26-30/11

●保證優良服務,運費相宜,歡迎垂詢。

總代理: 网招商局貨櫃航運有限公司電話:5-435511(30線) CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD. 電傳:62098 CMCL HX 81212 CMCL HX 香港干諾道中152-155號招商局大厦1-3樓 電掛:CONLINE HONG KONG 傳真:5-417534 MACAU AGENTS: CHIU LUN AGENCY SHIPPING LIMITED 電傳: 88837 COTS OM 電話: 578731, 579732 朝聯船務有限公司 澳門南灣街37號 D — E 南粵商業中心6樓 D 座 中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY 香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線 香港直航歐洲貨櫃航線 Accepting Cargo TILBURY, HAMBURG, ROTTERDAM, ANTWERP, DUNKERQUE, WEST COAST & CANADA Also accepting FCL Cargo: CONDON, FELIXSTOWE, LIVERPOOL, MANCHESTER, LEEDS Accepting CFS/CY cargo LONG BEACH/LOS ANGELES/ OAKLAND/SAN FRANCISCO/SEATTLE BRÉMEN, AARHUS, COPENHAGEN, OSLO, STOCKHOLM, GOTHENBURG, Also Accepting CY cargo PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW/ AMSTERDAM LE HAVRE, PARIS VANCOUVER/TORONTO/ MONTREAL EAST COAST Accepting CFS/CY\_cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON 15/11 16/11 13/12 15/12 17/12 19/12 21/12 DIRECT SERVICE EAST COAST GULLE PORT. 40¥ 22/11 23/11 24/11 21/12 23/12 25/12 27/12 29/12 LUO HE ETD ETA OAK/ FEN HE YOY CFS CY HKG LB/LA SFO SEA VCR NYK 8/12 9/12 5/1 7/1 9/1 IE 13/11 13/11 15/11 4/12 6/12 8/12 10/12 20/12 23/12 27/12 39W 14/12 15/12 16/12 13/1 15/1 17/1 19/1 21/1 82E 23/11 23/11 25/11 15/12 17/12 20/12 22/12 4/1 7/1 11/1 Receiving Station, CY - HtT Berth, No. 4. CFS-Yiu Lian Town Lot No 72, Tsingyi Island N T Tel 0 4970419 27E 30/11 30/11 2/12 24/12 - - - 11/1 14/1 18/1 ZHANG JUA KOU 71E 3/12 3/12 5/12 23/12 25/12 29/12 1/1 20/1 23/1 27/1 香港直航地中海貨櫃航線 84E 13/12 | 3/12 | 15/12 | 4/1 | 6/1 | 8/1 | 10/1 | 20/1 | 23/1 | 27/1 VOY CY CLOSING ETA HK MARSEILLIES GENDA BAHCELONA VESSEL SONG SHAN 24/11 17/12 19/12 15/12 Receiving Station CFS-Yiu Lian: Town Lot No.72, Tsingyr Island, N.T. Tel: 0-4970419 CY TYTE 60 Tsingyi Island (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel: 0-4979590 & 0-4979670 香港/中國全貨櫃航線 Accepting FCL+LCL Cargo for: KARACHI, DUBAI, SHARJAH, DAMMAM, KUWAIT. Also accepting FCL Cargo for: RIYADH, MUSCAT, DOHA, ABU DHABI, JING HE 逕河 21/11 PING XIANG CHENG 平均域 KARACHI SHU DAMMAM KUWAN 20/11 21/11 28 17/11 18/11 19/11 6/12 9/12 11/12 13/12 GAO CHENG 新港/北京 - MING CHENG 明版 17/11 25 3/12 4/12 5/12 29/12 21/12 23/12 25/12 AING CHENG CHAO BAI HE 29/11 JING QUAN HE 29 17/12 18/12 19/12 6/1 9/1 11/1 13/1 LIAO HE 遼河 2/12 3/12 Tsingy i Island (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel: 0-4979590 & 0-4979670 LIN JIANG 臨江 16/11 QING HE 書河 30/11 LING QUAN HE 麥泉河 CLO51NG SHA HE 沙河 10/12 11/12 VESS**E**L BANGKOK S PORE PENANC WAN QUAN HE 萬泉河 13/11 GAO CHENG 28 17/11 18/11 19/11 24/11 27/11 -HUAI YUAN HE 懷遠河 16/11 17/11 HUA NING HE 25/11 27/11 FEN HE 汾河 20/11 21/11 MING CHENG 3/12 4/12 5/12 XIONG YUE CHENG 縣岳城 黃埔/慶門/新港。 -286 10/11 -11/11 香港特快直航馬尼拉航線 SHU HE 沐河 張家港 166 - 16/11 17/11 HUA YING 華裔 20/11 21/11 VESSEL ETD H.K. MANILA SHUN JIANG 頓 江 YU JIANG 18/11 11/11 12/11 14/11 17/11 YU JIANG 黄埔/厦門 18/11 19/11 21/11 24/11 LIAN JIANG 蓮 江 Receiving Station: CY HIT Berth No 4 汕頭/廈門 HUA JIA 華佳 CFS You Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island N T Tel O 4970419 14/11 15/11 香港直航日本貨櫃航綫 船名 航次 抵港 CLOSING 日本 WAN QUAN HE 要谷 JING HE ESSEL YOK NGC OSA KOB 142 20/11 曼谷 MING CHENG 24 16/11 HAN ZHONG HE 歌洲 FEN HE 20/11 美國 BIN CHENG 24 W 13/11 W AN QUAN HE . 17/11 19/11 24/11 歐洲 QING HE 83 24/11 24/11 26/11 30/11 2/12 --81W 23/11

**欧洲 LIAO HE** 

河北省遠洋運輸公司

香港 • 天津、秦皇島散貨航線

「安國」 M.V." ANGUO"

「豐寧」 M.V."FENG NING"

「安國」M. V. "AN GUO" 4/11抵港

揚子江輪船股份有限公司

揚子江 1 YANG ZIJIANG 1

揚子江2 YANG ZIJIANG 2

每月約2航次

**国** 金豐船務企業有限公司

上海:每月4航次

「高山」 «GAO SHAN»

「駿山」 «JUN SHAN»

「立山」M.V.«LI SHAN»

天津:約20天 1 航次

如大宗貨物。

可特别安排專給接運

香港·上海、天津散貨航線

香港·武漢散貨航線

「新樂」M.V."XIN LE"

「東光」M.V."DONG GUANG"





花是邊左・物親她向路尼奥。 (祉聯美)



添,家,,置直的因這

佐治拉辛比 尊史丹莫斯 雲妮蒂 🚁

> 一部極度火爆勇悍啊 見拿不宜 但泰國際影響

11月17 利 洲 加州紐約 西北太平洋紐約11月18 大 阪 11月18 香 岛 11月19 利 遼 西北太平洋 11月19 港 郵 加州紐約 11月19 馬士基 各杉磯三藩市 11月19 海 豐 西北太平洋紅約11月19 海 隆 Y西北太平洋 11月19 日 郵 ENCE紐約 R西北太平洋 11月20 太 古 加州紐約。 西北太平洋紐約11月20 百保利 西北太平洋紐約11月20-各杉磯紐約 西北太平洋 阿南太平洋紐約11月21. 川 壓比太平洋紐約11月21 海。 图北太平洋組約11月21 馬士基 11月21 利 達 各杉磯組約 11月22 新 興 各杉磯 11月23 日 1北太平洋 - 11月23 天 祥 印比太平洋纽约11月23 總 統 1北太平洋 11月24 川 崎

11月11 对 遠 中勒比海 已本馬加勒比海11月11 渣 11月12 渣 草 11月14 天 祥 11月14 川 11月14 海 運 11月16 利 遵 11月17 汎 洋 1勒比海中南美11月17 川 崎 勒比海中南美11月20 百保利 11月20 天 祥 11月11 怡 和 战内亞

11月11 怡 和 11月11 華 林 11月12 森那美 11月12 恰 和 11月12 遊 運 11月15 捷 迅 11月16 遂 初 11月16 香 岛 11月18 港 郵 11月22 新 興

有限公司 -299號永傑中心903室 |50 CFSCO HX 傳真:5-453656 散装貨

16/11 15/11 25/11 27/11 17/11 19/11 20/11 14/11 15/11 11/11 12/11 每星期兩航次 香州) 每星期兩航次

尼拉及澳洲、歐洲、美 地之貨糧及散貨服務。

RT LTD. 話:5-8153398 服務

容奇、市橋、 6(核電廠)。

村——每五天—班 —— 每三天一班 石1號至8號)隔天一班 3輪)每星期一班

摩登收買 源 規 領 後 收 倉底存貨

辦 ③865778 公 ③7204052 雪小三初

版八十第

月百公司 門來港口 澳洲先進 AUST.ADVANCE 11月11 恰 知 STRAIT CONTAINER 台灣 11月11 保 威 EVER LAUREL 41月11 利 達 TIAN YAN 11月11 加 騰 SHOU SHAN 上海 11月11 郷 ZHIYIN 11月11 第 班 HANNE PAKKE - 11月11 - 森那美 SPECO EXPRESS 11月11 阀 光 協和患吉 KYOWA ORCHILD 11月11 怡 和 帝泰七號 NAN TAI 7 11月11 保 成 BINCHENG 11月11 遊 迎 康來利馬士基CORNELIA MAERSK 日本 11月11 馬士港 SILVER FAGLE 基隆 11月11 日 郵 KYOWA HIBISCUS 南太平洋岛 11月11 伯 和 國新 AURIGA 11月11 綿 利 巴爾馬太陽BALTIMAR SUN 鑑出 11月11 東 發 ANATASE 安娜塔絲 日本 11月11 東 字 KEUMGANG GLORY

釜山

URANIA

WAADRECHT

TWIN FLOWER

SL. INNOVATOR

保多夫斯基KONS, PAUSTOVSKIY 日本

MARINE FORTUNER \_ 受谷

SCANDUTCH ORIENT 馬尼拉

BURLING ISLAND

傑佛遜總統PRES. JEFFERSON

地中海别型VILLE DE LEVANT

MIRZAM

亞洲玉航 SCANDUTCH ASIA

BAIHEKOU

新星加坡 ZIM SINGAPORE

曼

符谷

Y.S.N. LINE

直放・暴加坡、巴生港、嘘嚨

ORIENTAL NEPTUNE V 59

十一月九日落貨 十日開行

十一月十日落貨 十一日開行

SANTA ROSA 1 V175

十一月十八日落貨 十九日 開行

收货站:迅發貨倉有限公司

船到前七天倉期 電話3-7271888

山下新日本汽船(香港)有限公司 電話:5-295501-5(5線)5-295588(3線)

地址:德輔道西26~30號永基大厦605室 電話:5~493454 5~493284

接戲處:安邦貨運公司

一月十二日落貨 十三日開行

**達**(貝卸貨)

東方海皇+

江戶丸

RIGEL V11

EDÓ MĀRU V62

是

符谷

東海六號 TUNG HAI 6

YAMATAKA MARU

11月11 東 字 11月11 怕 和 11月11 偉 特 11月11 山 下 11月11 維 航 11月11 海 隆 11月11 華 林 11月11 哲 岛 11月11 總 統 11月11 永 裕

11月11 偉 特

11月11 殿 髙

11月11 按 隆

11月12 永 裕

11月12 資 隆

11月12 遠 運

11月12 新 興

船名/航次

蘇 旗M,S,"SU QI"V.\$731/32

大連集裝箱輪船公司

魯豐航運有限公司

山東省海運公司

醴 泉M.S. LI QUAN"

CORP., SHANDONG BRANCH

中國糧油食品進出口公司

香港二青島 散貨班輪

.延安五號M.S."YAN AN WU HAO"

香港→天津 散貨班輪

廣 州M.S."KWANG CHOW" B23

中國對外貿易運輸公司 天津分公司

船名/航茨

船名/航次

TIENTSIN BRANCH

香港二大連 貨箱 散貨班輪

M. S. YUN FENG' V.056/57

MM.S. YVIN FENG" V .058/59

LU FENG SHIPPING CO.LTD. QINGDAO

豐M.S."LU FENG" V.128/129

豐M.S."LU FENG" V.130/131

SHANDONG MARINE SHIPPING CO., QINGDAO

珍珠泉M.S."ZHEN ZHU QUAN"泊B27泡 ——

CHINA NATIONAL CEREALS, OILS & FOODSTUFFS IMP & EXP

CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP

香港⇄青島 貨箱班輪

諾柯萬雄亞NORASIA AL MANSOORAH 台灣 HAI WANG LINDENBELS 海加坡 HAIDA 新加坡 ANHIGUNA PALACE SAN JIANG 上海 DANAH 孤胜 EDO MARU 日本 KUO HSIUNG CHIN CHUN 台灣 THAI TUBTIM THAL AMBER ¥.[7] LUO FU SHAN 泰皇島 LISHAN TIANHUSHAN 武漢 PULSAR CHINA CONTAINER 中華貨櫃。 DONAM NO, I 胸南一號。 JAPAN SENATOR 新加坡 ORT. AMBASSADOR YOU Y1 7 **友誼七號** HING SON 谷曼 KRITI JADE ANCHUN SANTA ROSA I HIYOSHI MARU THEA S EVER GATHER KOTA SINGA GERMAN SENATOR 歌利亞夫斯基IVAN KOTLYAREVSKIY 澳洲 XIANG JIANG HAI YONG 台中

起隆

高雄

新加坡

抵於離期

(人) 5-8317589

(田) 5-8317577;

抵/離期

(入) 5-8317589

(出) 5-831757年

(入) 5-8317568

(出) 5-8317576

(入) 5-8317988

(出) 5-8317576

(入) 5-8317590

(出) 5-83175751

抵/離期

5-10/11

抵/離期

25-30/13

抵/離期

9 - 13/11

13-16/11

抵/離期

20-21/11

3-4/12

26-28/11

10-12/12

即日-11/11 10-12/11

25-26/11

9-10/12

18-20/11

1 - 3 / 12

15-16/11

山東省食品分公司

收貨期

HAI CHUN

OSAKA BAY

力加馬士基LICA MAERSK

INSA

利達馬上基LEDA MAERSK

總代理:「限等夏企業有限公司

FAR EAST ENTERPRISING CO., (HK) LTD.

香港 · 張家港 / 南通 全貨箱班輪 (A) 5-8317589

兼收沈陽、長春、四平、哈爾濱、太慶、齊齊哈爾及佳木斯整箱貨

香港周仔港灣道26號華潤大厦19樓 **窗**5-8317668

日八十月九年卯丁曆農

[3] 月12 | 線 | 科  $\{[j]\}^{2n}$ 11月12 大 英 11月12 淮 郵 11月13 港 何 11月12 招海局 建華二號 11月12 招商局 11月12 招商局 馬士藍部桃MAERSK PINTO 11月12 東 字 11月12 港 郵 11月12 港 與 11月12 恰 和 11月12 港 郵 11月12 三 資 11月12 珠 江 11月12 亞 聯 11月12 大 菜 11月12 山 下 11月12 中 央 11月12 利 遠 11月13 太 平 11月13 怡 和 11月13 華 林 11月13 輝 滁 11月13 永 裕

11月13 永 裕

11月13 馬士基

11月13 新 興

11月13 太 古

11月13 馬士茲

露

CENTRAL VISAYAS CARGO BAY 釜山 MUSING VILLE DE JUPITER 一線中流 MOUNT SAPANA 基隆 BOLD EAGLE MING MOON KOTA EAGLE 新加坡 木星雅士 JUPITER ACE 麗瑟一號 LIKA I 軒德夫人 LADY HIND 馬士基東京MAERSK TOKYO 薩級斯姆 SOMERS BAY KITANO MARU TOH BEI MARU EVER GOING S. D. LEDRA CHUNGLIE OASIS ALTAIR

RAYA HAPPINESS

EASTERN HOPE

大

CR. POINTE NOIRE

GOLDEN LAKE

ALS RELIANCE

SEA EXPORTER

TRANSWORLD BRIDGE防御

SL. INDEPENDENCE OTHER

佐治草滋萄糖GEORGE WASHINGTON FRIDG

阿爾斯信心ALS CONFIDENCE

草利维士 FAMILY ACE

卡馬蒂利 KAMATERI

NIHON

MALAN

TAL LAI

S.D. EDO

KIEN HWA II

KHUD, SARYAN

DONAM NO. 9

一期星

1771

子。他

現源

日本

部周

寫維

電雄

17 11

馬尼拉

~~~

金湖

野 瑞福。

11月12 歴 倉

11月12 永

- 11月12 海 迅

- 11 | 12 | 报行的局

11月12 流 第

11月12 輝 騰

DJJ12 大 阪

 $21 \oplus 12 \oplus 11 \oplus 7$

11月12 華 夏

11月13 家 裕 41月13 永 裕 - 11月13 - 馬玉醬 11月13 華 林。 11月14 雅 班 参山歌花 [11月14] 東 源 11月14 港 與 - 11月14 - 招商局 11月14 常 特 - 11月14 - 天 - 禅 11月14 港 台 11月14 基 海 11月14 太 平 11月14 美部 11月14 遊 行 11月14 郑 滕 11月14 馬士基 11月14 海 陸 11月14 日 郵 11月14 山下 11月14 利 達 11月14 寶 隆 11月14 盆 利 11月15 日 郵 11月15 新 與 11月15 東 宇

日九月一十年七八九一

11月13 沙。

-11月13 - 護 - 興

- 11 月 13 - 第 - 1階

11 1/13 H 🐠

山井13 糖二酚

[3][月13] 月 [編

14月13 月 弼

44月13 川 崎

41月13 寶 隆

11月13 寶 隆

11月13 海 陸

11月13 - 指的局

₩第四月月3月

SUNCORAL BUNGA TERATAI WANCHUN WILSON KUO LUNG DORINCO NEW OASIA 開網項目 ASIAN VENTURE 蓝卡蜡艾 NORASIA CARTHAGO 歐洲 TAIPINGKOU ASIA ACE 東方友誼 ORT. FRIENDSHIP EVER GROWTH 新加坡 黄蘇利亞 BUNGA SURIA SHIN CHUN CONMAN I MILD OCEAN GOWA. GREEN ISLAND 美國

張五鄭

STRICHAL BULAKUL

11月15 大 市

11月15 海 唐

41月15 華 郵

11月16 春热行

-11月15 - 20 3次

11月15 三 图

11月15 宿 相

四月15 馬卡贝

11月15 美 洋

11月15 海 净

11年15 期 班

11月15 煤 露

[1] [1] [15] [20] [17]

[21月15] 置 [6]

11月15 日 郵

31月15 威 滨

11 % 16 % % 13

11月16 期 ※

11号 6 别 净

11月16 海 浬

21月16 東 瀬

11月16 捷 迅

11月16 第 初

11月16 大 坐

13月16 國 密

[7] 日16 | 統 | 刊

[11月16]] 編 編

[11]]] 16 | 大 | 阪

11月16 大 汲

11月16 次 版

11月16 風。當

11月16 遺 運

11月16 日 郵

11月16 港 蚂

11月16 利 蓬

11月16 選 初

11月17 大 菜

11月17 更 額

11月17 斯 騰

11月17 太 平

11月17 音 路

- 街加坡

新加坡

10

400元。

3): 38

11 12

11. 株

舒力

毛针状路

丹领黑腹

馬菲士蘭 OSTFRIESLAND

TRONO

基礎學園 KIA WALEED

游逐翡翠 THAI JADE

J 1 1 1

用/作編音

WORLD TIGER

PRES, MONROE

PANNA MAERSK

HANJIN SEOUL

R.R. RATNA

SEAMASTER 1

SIBERIA MARU

BUSAN GLORY

WILLIS WAVE

PAGO

JJAFA.

LUNA

KURI

KAMNIK

GENERAL GORBAY

EARNEST THAELMANN!

筆潤運輸倉儲有限公司 CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD.

NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAI 總代理:金發船務有限公司 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO. ,香港二上海 貨箱 散貨班輪 A \$-8817500

船名/航次 抵/離期 (全貨箱班輪) 新海華"NEW HAI HUA" V .44/45 新海華"NEW HAI HUA" V.46/47 20-22/11 19-23/11 (散货班輪) 新海虹"NEW HAI HUNG" V.25/28 13-14/11 新海茂"XIN HAI MAO" 16-17/11 14-18/11 新海躍"XIN HAI YUE"V.17/18 19-20/11 16-21/13

天津市海運公司 TIENTSIN MARINE SHIPPING CO., TIENTSIN 香港→天津(新港)貨箱班輪 (鼡) 5-8317575 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、朝陽、唐山、西寧及丹東整箱貨 天燕輪"TIAN YAN" V.47B 即日—10/11 天翔輪"SKY HOVER" V.121 B

即日-15/11 16-17/11 天躍輪"TIAN YUE" V.86 B 14-19/11 20-21/11 收貨站:葵涌現代貨櫃碼頭 MODERN TERMINALS LIMITED 閩安航運企業有限公司 MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO., FUZHOU 香港 福州 貨箱/散貨班輪 船名/航次 收貨期 抵了難期 永安"YONG AN"V.31/32(全货箱班輪) 8-10/11 崇安"CHONG AN" V.83/34(散发斑輪) 23-23/11 20-24/11

Kuwait, Saj.

船泊長沙灣潤發碼頭 厦門經濟特區船務有限公司 XIAMEN SPECIAL ECONOMIC ZONE SHIPPING CO., LTD. 香港 厦門 貨箱班輪

(入) 5-8317592 (田) 5-8317572 收貨期 抵/離期 16-17/11 15-18/11

香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓 **5**5-8317668 香港一海口 貨箱 散貨航線 (出) 5-83175982 《每月三航次》 收貨期 , 抵/離期 華昌翰 M.V."HUA CHANG" 10-20/11

香港、北海 貨箱/散貨航線 (五) 5.8317674 南方907,908,909 M.V. "SOUTHERN 907,908,909" 兼收防城散貨《每星期一航次》

香港工厦門(下泰、泽州、東山)散貨航線(內 5-8317874) "厦水運22號" "厦水運23號" 《每月二航次直放廈門》

香港一汕頭 貨箱/散貨航線 (品) 全8317674 『龍華1號、2號" "穗救撈<u>8</u>號"

《每星期兩航次》 香港 上海(溫州、學波、張東港、南通) 散貨航線 (A)(5-8317674)

香港·廣州·黄埔·水口·石岐 容奇·東莞·澳頭·新會 散貨航線

芝山 1,3 號 M.V. "ZHI SHAN(1,3,

廣東省土產進出口分公司——屬下船隊 "中土出3、4、9、11、12、13、14、15、16、25號"

凡船隻安排靠泊長沙灣潤發碼頭卸下之貨物 經船頭倉交收後,潤發倉庫將優先提供倉位給客 戶貯存。並有充足貨櫃車位及先進機械,爲客戶 承辦裝、拆貨箱、拖車等轉口運輸業務。 詳情請電:5-8313288潤發倉碼有限公司洽

景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD. 香港德輔道中272-284號興業商業中心17樓 BOOKING ENQUIRY 電話:5-414877(10線)

定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務 各地散裝輪貨運 港口 船名 收貨 截货 開航 海口特 10/11 11/11 16/11 18/11 上海容貨輪 18/11 19/11 22/11 10/11 11/11 16/11 18/11 T.B.A. 客貨輪 13/11 14/11 17/11 17/11 18/11 23/11 25/11 快貨輪 新港貨 稿 8/11 14/11 17/11 7/11 8/11 13/11 15/11 8739 13/10 14/10 19/11 21/11 華盈 青島貨 輪 18/11 19/11 20/11 張家港 12/11 5/11 6/11 11/11 13/11 大連貨 輪 16/11 17/11 18/11 **直放海口** 198 8/11 9/11 14/11 16/11 逢星期三、六開航 24 9/11 10/11 15/11 17/11 海口/湛江 每星期二航次 請貴客速 - 13 11/11 12/11 27/11 29/11 蛇 口 穗順 逢星期二、四開航 142 13/11 14/11 19/11 21/11 厦 門厦水亚逢星期一三五陽航 到本公司辦 185 11/11 12/11 17/11 19/11 福州 每四日一航次 理付貨手續 廣州/黄埔 每三日--航次 每隔三日一航次 逢星期二、五期航 逢星期三·六開航·

11月 22 日抵港

迎底

11月23-25日收貨

香港文咸東街68-74號興隆商業大厦1502室 TELEX:89166 COSEL HX 貨箱及散貨定期航線 REGULAR SERVICE ● 承接火車 者港立湛江(貨箱/散貨航線) 船名 抵/離期 收 貨 期 全貨櫃 拼箱及散貨服務包卡及散貨 金龍輪 JIN LONG 13-16/11 12-17/11 雕港運輸直達中 <u>滿江代理:中</u>國對外貿易運輸公司 香港二北海(貨箱/散貨航線) 10/11 國各大城市 粤海輪 YUE HAI 13-16/11 12-17/11湛江代理:廣東省湛江航運公司。 香港二海口二三亞(貨箱/散貨航線 10/11 ● 提供香港 粤海輪 YUE HAI 10/11 直通廣東、 9 -11/11 8 ~12/11 10/11 湛江聯絡團:湛江廣州灣門12222房電話:24966 14/11 廣西省內之 11/11 穂二輪 SUI ER 16/11 拖運服務。 14/11 10-11/11 10-12/11 廣州代理:廣州市第二水上連輸公司 13/11 **香港之間間(貨箱/散貨航線)** 22/11 ● 香港中轉 14/11 A VESSEL 21/11 軍箱、拖箱 18/11 12-13/11 11-14/11 厦門代理:中國對外貿易這能公司 香港三萬州《黃箱》的資訊線》 15/11、拆/ 裝箱 A VESSEL 12-14/11 12/11 服務。 13-14/11-福州代理:中國對外貿易遺輸公司

上海市錦江航運有限公司 SHANGHAL JIN JIANG SHIPPING CORPORATION, LTD.

香港二上海散裝貨直航班輪

11月 7 日抵港 江(定期客質班輪) 11月8-10日收貨 M.V."JIN JIANG" 11月 12 日開行

V.43 M.V."JIN JIANG"

11月 27 日開行

總代理: 金鋼船務企業有限公司 RICHOWN SHIPPING & ENTERPRISES LTD. 代理部:香港干諾道西 [1-6] 號得利商業大厦 2402章 電話: 5-414108 - 電便: 72927 - RISHA HX 收貨站:油蔬地卸貨區華記養

局倉碼運輸有限公

船名/航次

嘉 登 "JIA FA" V .24/25

CHINA MERCHANTS GODOWN WHARF & TRANSP CO., LTD. 貨運部地址:香港德輔道西一號先施保險西環大厦十四樓 電話:5-491889

集装箱及散貨定期班輪 香港↔湛江↔海口 船名:湛瓊一號/三號(逢每月十號/廿二號開) 香港↔蛇口 湛監淸二(逢星期二、四開航)

香港↔大亞灣(不定期) 廣東口岸航線(散貨/貨機 中國口岸全貨櫃 定期班輪 直航貨櫃航線 日本:NGO,YOK,OSA,KOB 九州 逢星期三、五 上海、黃埔、靑島 地中海:Masseillies, Genoa, 逢星期三、六 天津、張家港、大連 Barcelona, 每三天一航次 中東航線: Karachi,Damman 厦門、連雲港、寧波 逢星期二、五

(毎月二至三航次)

每三天一航次 (毎月三航次) 自備龐大駁船隊伍承接大宗貨運及中轉服務 2. 提供港内拖車,貨櫃拆、轉、入及儲存服務 3. 大宗貨物可安排專船運載



馬士基輪船(香港)有限公司

MAERSK LINE (歐洲線) (東南亞線) (法新加坡、巴 長堤、紐約、費城 漢堡、不來梅、 喀拉蚩、孟賈、 洛美、自由城、 (法新加坡、)、巴的波爾、齊爾 鹿特丹、安特衛 杜拜、達曼、巴 蒙諾維亞、阿比 生、庇能、曼谷斯登、四雅圖、渥 普、巴塞羅那、 林、科威特 尚、拉高斯 康來利馬士芸 11月10 安娜馬士基 11月16開 七 馬婆・熱那亞 基土頓馬士基 11月18開 羅施馬士基 (印尼線) 图 11月30朗 (去雅加遠、泗 11月16開 美娜馬士基 11月23開 計畫 (**東非線)** 11月30開 基土領馬士基 11月13**間 九龍分辦事處文** 美娜馬士基 件中心尖沙咀資 別 11月19**開** 東道30號新港中 力加馬士基

阿利遊馬士基 12月2期 11月22間 安達馬士基 爲士基驗船(香港)有限公司 希慎道19號新寧大厦17 19樓 電話:5-8372222

澳門代理:澳發航運公司 龍麗街10號C1 電話:88178 圖文似真: 3-7397200

心第二座 710室

羅斯福總統PRES. ROOSEVELT

爽

11月23 總 部

阿拉伯海

2

海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER

EVER LAUREL

澳洲先進 AUST.ADVANCE

TIAN YAN

ZHIYIN

協和與古 KYOWA ORCHILD

BINCHENG

希比卡斯 KYOWA HIBISCUS

AURIGA

巴爾馬太陽BALTIMAR SUN

URANIA

保寧岛 BURLING ISLAND

東海六號 TUNG HAI 6

傑佛遜總統PRES. JEFFERSON

地中海别墅VILLE DE LEVANT

MIRZAM

亞洲迅航 SCANDUTCH ASIA

BAIHEKOU

新星加坡 ZIM SINGAPORE

安奶塔絲 ANATASE

華德烈治 WAADRECHT

康來利思士基CORNELIA MAERSK

SILVER FAGLE

KEUMGANG GLORY

YAMATAKA MARU

MARINE FORTUNER

東方迅航 SCANDUTCH ORIENT 馬

TWIN FLOWER

SL. INNOVATOR

保多夫斯基KONS, PAUSTOVSKIY F

声泰七號 NAN TAI 7

SHOU SHAN

HANNE PAKKE

SPECO EXPRESS

版九十第 账測 線 船 名 月日公司 EVER LAUREL 地中海 11月11 利 途 協和當良野CONCORD FURANO 11月11 日 郵 中華貨櫃 CHINA CONTAINER 11月12 港 鄭 地中海别墅VILLE DE LEVANT 11月12 偉 特 諮柯茂蘇亞NORASIA AL MANSOORAH歐洲 11月12 歷 信 DANAH 11月13 大 阪 MIHON 11月13 齊 隊 KHUD, SARYAN 11月13 遊 林 S.D.EDO 11月13 夜 隆 GERMAN SENATOR 歌洲 11月13 恰 和 ZIM SINGAPORE 地中海 11月13 新 興 **BOLD EAGLE** 地中海 11月14 港 怡 因薩 INSA 11月14 新 興 MING MOON 11月14 華 海 大阪灣 OSAKA BAY 11月14 太 古 EVER GOING 11月14 利 達 QIU HE 英國歐洲 11月15 招商局 安姆馬士基ANNA MAERSK 11月15 馬士基 題爲一號 LIKA1 地中海 11月15 逸 行 XING HE **英國歐洲** 11月16 招商局 THAELMANN 11月15 東 亞 CHARLES CRUZ 地中海 11月16 海 柏 GENERAL K ORBAY 地中海 11月16 海 洋 軒徳夫人 LADY HIND 11月16 怡 和 寫實歷丸 MONT BLANC MARU 地中海 11月17 大 阪 KITANO MARU 11月19 日 郵 香港货櫃 H.K.CONTAINER 11月19 港 郵 NL.DEJIMA 11月20 寶 隆 SD ITALIA 11月20 寶 隆 **敬题**夫斯基KAP.KOSLOVSKIY 11月20 華 林 EVER ONWARD 11月21 利 違 FINN TRADER 11月21 偉 PLANTIN 11月22 馬士基 NORASIA PRINCESS 11月22 歴 信 MING GALAXY 11月22 華 海 EVER GLAMOUR 11月23 利 遠 TAIWAN SENATOR 11月29 恰和 SONG SHAN 11月24 招商局 LUO HE 11月24 招面局 LARGS BAY 11月25 太 古 TRANSWORLD BRIDGE欧洲 11月26 川 崎 BUNGA SURIA 受蘇利亞 11月27 遂 初 印・巴・中東線 EVER LAUREL 11月11 利 達 SILVER EAGLE 11月12 大 阪 TWIN FLOWER 11月12 维 航 傑佛遜總統PRES.JEFFERSON 11月13 總 統 SD, EDO 11月13 實 隆 GOLDEN LAKE 吉大港加爾各答11月14 港 興 BOLD EAGLE 11月14 港 OSAKA BAY 11月14 太 古 KAMATERI 科倫坡阿拉伯灣11月14 日 郵 MING MOON 11月14 華 海 TAE PING PRES, MONROE KAMNIK 馬德拉斯卡拉奇孟買11月17 海 運 **NEW OASIS** 11月17 大 阪 基土頓馬士基CHRISTIAN MAERSK 阿拉伯灣 11月17 馬士基 OCEAN STRENGTH 11月18 太 古 PAGO 11月18 新 興 CONMAN I 11月18 大 阪

GAOCHENG

SD ITALIA

物集散货櫃運輸。

海口:毎星期一班。

電話:5-414663・5-8150249

交收

貨站

廣州黃埔新港外運大樓五樓

電話:765787(內線809)

"BIN CHENG"

"BAI HE KOU"

黃埔、中山:毎星期兩班。

【湛江:粤海419,每星期一班。

定班輪:

KITANO MARU

EVER ONWARD

RLACK WHALE

MING GALAXY

PRES, GRANT

吉大港加爾各答11月19 大 阪

吉大港加爾各管11月21 港 奥

廣東國際聯運有限公司

GUANGDONG INTERNATIONAL SHIPPING COMPANY LIMITED

全貨櫃國際聯運

全國各地⇔廣東省⇒香港⇒世界各地,簽發全程提單

廣州新風、芳村碼頭:每星期兩班,天天收貨,免費三天堆存。

珠海、太平、蛇口、九江、容奇、肇慶、佛山瀬石、三天一班。

其他服務、承接整船、陸上運輸、拖車、裝、拆貨櫃箱業務。

本公司代理其他航線之大小船舶,可提供廣東省水路全集裝箱。

国際運輸工業有限公司

INTERNATIONAL TRANSPORT ENTERPRISE CO. (GETDO) LTD

九龍灣廣東貨倉

(逢星期三、六開出)

承辦中國◆→世界各地聯運服務,簽發全程提單

電傳: 44801 INTECO: CN 圖文傳眞:678900(內練2718)

電話:0-4973973

香港干諾道西一至三號億利商業大厦二十五樓,收貨站:青衣島聯合船塢內71地段

25/F., Yardley Commercial Building, 1-3 Connaught Road, W., Hong Kong. 5-414563 5-8150249

香港◆→黄埔◆→廣州

(貨櫃及散貨航線)

船名:穗五二號

電話: 678900(內線2718, 2736)770133及770862

廣州聯絡處:廣州環市東路376號北方大厦807室

電話:5-263681,5-8101155(內線289,290,291)

電傳:66620 GUOJ! HX 圖文傳道:5-8452428

香港代理:中環夏豫道十二號美國銀行中心二十九樓

江門:江聯18、江聯28、每星期兩班、天天收貨。

散雜貨運力、備有佳路貨櫃拖車服務。

汕頭:振華 1 號,粤海418,每星期兩班,天天收貨。

11月19 招商局

11月19 日 郵

11月20 總 統

11月20 寶 隆

11月21 利 達

11月22 華 海

| · · | CES. ROUSEVEL | T 阿拉伯灣 | 11月23 總 | m |
|-----------------------------|---|---|--|----------|
| | _ MANAKH | 阿拉伯科 | 11月24 恰 | 和 |
| | NI MODEST | 阿拉伯為 | 11月24 刑 | W. |
| 基型革列 KI | A WALEED | 紅海 | | .f:1 |
| │ 阿雅�� L Æ | NKA AJITHA | 料倫坡 | | ili. |
| | RES. JOHNSON | 阿拉伯灣 | - | 颔 |
| 1 | D.LEDRA | 紅海 | | |
| • | <u></u> | | 11月27 資 | 硚 |
| | 非 | 洲線 | | |
| | | Date Water | | |
| 会新拉 GC | LD HILLA | 西岸 | 11月11 新 | ùť. |
| i 海利 OC | EAN ELITE | 東非 | • | 扳 |
| , , , , , | rasia al man | SOOR A Hindah | | |
| | S CONFIDENCE | • | , | 倍 |
| | | 114-11- | | lýji |
| | DUNT SABANA | | 12月14 天 : | 祥 |
| | POINTE NOIRI | 2 四非 | 11月14 沙 1 | 语 |
| 安娜馬士基AN | ina maersk | 西非 | 11月15 期世 | ĮĘ. |
| 】 海雄 SE | AMASTER 1 | 東非 | · . | 轁 |
| 基·中頓馬干基C | HRISTIAN MAE | RSK 車非 | 11月17 馬士 | |
| | TA WANGSA | 西非 | | |
| ſ | | | | ¥. |
| ,,,, | VCEN | 西非 | 11月20 大 🛭 | X. |
| 1 | YAKAWA MARU | 11171- | 11月22 日 🛭 | -3 |
| 南黎公主 NA | NTAI PRINCESS | 南非 | 11月26 欣 🕽 | 举 |
| | ata' -F-A | 777 2.04 | | |
| | 東南 | 亞 線 | | |
| 東方海島 OR | T. NEPTUNE | | :AB++ © -4 -1- T | T. |
| , | | | | F. |
| | JAPAHIT | | | Z. |
| r ' | IYO MARU | | | 莳 |
| 海島緑玉 NE | _ | 新加坡 | 11月11 港 恒 | <u> </u> |
| │ | ORNELIA MAER | SK 新加坡曼谷巴 | 生庇健 | |
| ì | | | 11月11 馬士如 | <u>t</u> |
| 再來 YE | STERDAY ONCE | MORE新加速四周 | 上降館(11日)1月7日 | <u>.</u> |
| 迦路迦 AN | D.KALOKA | | | |
| | | 印尼 | 11月12 亞利萊 | |
| | KUNG 5 | 印尼 | 11月12 資 发 | |
| • | AI TUBTIM | | 11月12 港 頭 | ξ |
| | ONKRONG I | | 11月12 振盛行 | ř |
| 百利士 AN | HIGUNA PALACI | B 新加坡巴生 | 11月13 益 语 | S. |
| 馬士基超桃MA | ERSK PINTO | 馬尼拉 | 11月13 馬·山温 | - |
| |) HSIUNG | 新加坡曼谷 | | |
| |) MARU | | | |
| | | | | |
| | NAM NO. 9 | 曼谷新加坡巴 | - | ŗ |
| | CO EXPRESS | 斗湖亞庇山打 | 限11月14 國 光 | 5 |
| 郁江 YU | JIANG | 馬尼拉 | 11月14 拓商局 | } |
| 中利 CHI | INGLIE | 受谷 | 11月14 緯 利 | _ |
| ALM 概要 | G SON | 曼谷 | 11月15 珠 江 | |
| | AI JADE | - Q 谷 | 11月15 港 郵 | |
| | RINE FORTUNE | スな D ほん | | |
| | RLD TIGER | | 11月15 永 裕 | |
| | | 新加坡 | 11月16 海 陸 | |
| | . RATNA | 雅加達四水 | | i |
| - | TRAL VISAYAS | 馬尼拉 | 11月15 東 源 | : [|
| 薩恩斯灣 SOM | iers bay | 夏 谷 | 11月15 海 陸 | |
| 套龍 TRC | NO | 新加坡巴生 | - · •— | |
| 釜山砂却 BUS | AN GLORY | | 出生11月15東 宇 | |
| 亞洲雅士 ASIA | | | | |
| 友前七號 YOU | | | 11月16 日 郵 | |
| | | 受谷 | 11月16 三 安 | ļ |
| 差工明局工基 は | iristian maer: | | | |
| | | 新加坡曼谷巴生庇的 | | ł |
| F | FREE | 馬尼拉 | ,,-, ,, | |
| 海皇碧玉 NEP | . JASPER | 新加坡 | 11月18 港 恒 | Ì |
| ALIW 組成 | SON | ·沙巴山打根4% | 引11月18 図 光 | - |
| 高華 GOW | l.A. | 新加坡糨糊漆泡 | 型水11月18六 平 | 1 |
| 多聯加 AND | HIKA TARUNAG | A 巴华南维亚加勒 | 114月19。中央 | |
| 高城 GAO | CHENG | 一 一 | The second secon | |
| | YU MARU | 受谷野加坡 | 11月19 招商局 | |
| | | 新加坡巴生 | 41, [19 中央 | - 1 |
| | CHAI BULAKUL | 受谷 《 | 11月20 海 斯 | ·] |
| 利榮 LEV | [7] (20) (2) (2) (2) (2) (3) (3) (3) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4 | 新加坡 | 11月20 海 聯 | 1 |
| | KUNG 3 | 印尼 | 11月20 寶 郷 | Ī |
| 華意 WAH | YEE | 』 | 11月20 珠 江 | |
| | NING HE | 新加坡庇能 | | 1 |
| | UKI | | | |
| | INI MOON | 新加坡雅加達 | • • | [|
| | | 即尼 | | |
| 20 1 22 21 | AM No. 8 | 曼谷新加坡巴生 | | |
| 林園 TAO | YUAN | 新加坡曼谷 | 11月22 绘 利 | |
| | DYS BAY | — | 11月22 海 陸 | 1 |
| 规定统士,CLUP | | | 11月23 日 鄒 | |
| 世界之跡。WOR | 43 | 新加坡 | | 1 |
| はた というこう こうしょう アンドゥー | O TRUST | | 11月23 海 陸 | ŀ |
| 25 | HWA | 汶萊沙巴山打根斗 | 浙11月23國 光 | |
| 1945 TAYOTA | -7.11 127 | 推加逐渐加坡巴 | 生11月23東 宇 | I |
| <u> </u> | <u></u> | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | |
| | | | | |
| · | | | | |
| | | | | |

| ~ | <u>. </u> | 大 | 一期星 | | E |
|---------------|--|---------------------------------|-------------------------|---|-------------------------|
| ite Ar | 村黒納 海鬼級。 | AL MANAKH R NEP.BERYL | 新加坡 新加坡 | 11月24 怕 11月25 港 | |
| 程 [1] | | rļu 📆 | 内地 | 7-2-10 | ı . |
| | 新海菲 | NEW HAI HUA | 上海 | 11月11 葬 | 運 |
| 死 | 通洋 行江 | MILD OCEAN TING JIANG | 上海 | 11月11 郑 | 胍 |
| | 鉛江 | JIN JIANG | 上海 上海 | 11月11 招行 11月12 金 | 的/句 800 |
| _ | 運動 | YUN FENG | 大連 | 11月12 華 | 到夏 |
| Ų V | 天無 成 州 | TIAN YAN KWANG CHOW | 天津 | 11月12 華 | 狐 |
| | | SHU HE | 天律 跟家港 | 11月12 華 11月13 招航 | - 夏 - 6日 - |
| ì | 遊戲 | SUQI | 張家港南通 | 11月13 索 | ^{四月} 又 |
| ¥ E | 白河口 珍珠泉 | BAI HE KOU ZHEN ZHU QUAN | 上海動港 | 11月13 边 | 派 |
| Ë | 馬蘭 | MALAN | 背岛 海口 | 11月14 章 11月14 招第 | 夏 一角 |
| 3 | En | SAN JIANG | 上海 | 11月14 却 | 腾 |
| <u>L</u> 2 | 遊江 路江 | XIANG JIANG LINJIANG | 上海 | 31月15 新 | |
| į | 運派 | MILD TRAN | 上海 上海 | 11月16 招電 11月16 輝 | |
| 3 | 海達 | HAI DA | 上海 | 11月17 招頭 | 調 |
| 1 | 新海風 | XIN HAI YUE | 上海 | 11月17 莲 | 迎• |
| | 明城 天翔 | · | 新港北京 天津 | | |
| • | 遊戲 | JIA FA | | 11月18 華 11月18 華 | |
| | | TIAN LONG | 天津 | 11月18 華 | 逥 |
| | 華昌 順江 | | 海口 大連 | | _ 1 |
| . | 舜泉 | - | 大座 背島 | 11月19 招商 71月19 華 | |
| : | | SHOU SHAN | 上海 | 10月20 期间 | |
| | 習河 平総城 | JING HE PING XIANG CHENG | 背路 30.00 | | |
| | 華温 | HUA YING | 计 背岛 張家港 | - 11月21 招簡 - 11月21 明 | |
| | 上海 | 'HUA YING SHANG HAI | 上海 | 11月22 招商 | |
| | | 台 灣 台 | 省 線 | | |
| | 金華 | KING HWA | | 11月11 永 | 拟 |
| | 海峽貨糧 | STRAIT CONTAINER | - 台灣 | | 威 |
| - | 國新 昌欣 | | | | |
| | 安春 | | 基隆 高雄基隆 | | 高 |
| - 1 | 東方大使 | ORT, AMBASSADOR | 克尔维基斯 | | · 英 |
| | 東海六號 海王 | TUNG HAI 6 HAI WANG | | 11月12 永 | 裕 |
| - | | CHIN CHUN | 高雄 高雄基際 | - 11月13 永 : - 11月13 大・9 | 裕 榮 |
| | 獅城 | KOTA SINGA | 高雄合中 | | ** 平 |
| 1 | | SIBERIA MARU ACE CONTAINER | 基隆 | | 高 |
| - 1 | | | 基隆 高雄 | | |
| | | KIEN HWA2 | 高雄 | 11月14 永 | 裕 |
| | Ed 411 - est | KOTA EAGLE KUO LIE 2 | 高雄基隆 ****** | | 平 |
| | | | 高雄 高雄基隆 [*] | | 容 装 |
| | 國隆 | KUO LUNG | 高雄基隆 | | 利 |
| | | 日本・南 | 朝鮮線 | | |
| 1 | 錦工 👑 | KEUMGANG GLORY | | 11月11 東 5 | ≥ |
| | | AURIGA | 日本釜山 | | 刮 |
| | | AN CHUN BALTIMAR SUN | 1. 日本 | 11月12 大 多 | |
| | 7 W | HAN ZHONG HE | 五 五 五 一 | - 11月12 東 3 - 11月12 - 招商原 | |
| 18. KY | 東方大使 | ORT.AMBASSADOR | 有本 | | 郛 |
| . [. | | DONAM NO. PULSAR | | 11月13 港 身 | a d |
| | | CHIN CHUN | 金的 | 11月13 東 第 11月13 大 第 | |
| | 獅城 | KOTA SINGA | 日本釜山 | 11714 # 4 | E T |
| | - 馬士基東第 - 佐藤雄成績 | MAERSK TOKYO | 日本 VNI PDIDOH 5 | 11 P3.4 ** #L-P4 | ቜ |
| | 木星雅士 | 橋GEORGE WASHINGT JUPITER ACE | ON BRIDGE》 Fi木 | The second section with the second section in | 5 L |
| | 東盟 | EASTERN HOPE | 金山 | 11月16 東 等 | |
| | 點與符 | CARGO BAY | 釜山 | 11月15 港 男 | Ę. |
| | | KOTA EAGLE LUNA | 日本日本 | 11月15 太平 | . ~, |
| | | WAN CHUN | 日本 日本 | 11月16 美 共 11月16 大 崇 | |
| | 太平 | TAE PING | 日本釜山 | 11月17 東 海 | |
| | | KUO LUNG PAGO | 日本釜山 | 11月17 餘 利 | |
| 1 | 4 □ 1 □ 1 | | 日本 | 11月18 新 與 | . ³ |
| | | 20 M 30 M 20 M | | 77. V | e general de la company |
| | | | | | |

| | 3九月一十年七八九一 | | 張五第 |
|------------------|---|--|-------------------|
| П | 北美 | 洲線 | |
| 1 | 華德烈治 WAADRECHT | 加州 11月 | 11 |
| | 山脈丸 YAMATAKA MARU | 組約 11月 | न या ११ |
| Œ. | 阿拉斯加丸ALASKA MARU 協和奧吉 KYOWA ORCHID | 西南太平洋紐約11月 | |
| ម ប៉ | 日尚九 HIYOSHI MARU | | · |
| ¥) | 保寧島 BURLING ISLAND | 11月1 图400 | 12 苍 岛 |
| Į Į | 日本勝利 / JAPAN SENATOR 長合 EVER GATHER | . 美國 11月: 美國西岸 11月: | |
| !! <u>.</u> [| 海阜琥珀 NEP AMBER | 四南太平洋組約11月 | |
| ď | 革新者 SL.INNOVATOR | 西北太平洋紐約11月1 | 12 海 陸 |
| <u>[</u> | 傑佛遜總統PRES. JEFFERSON MING PROMINCE | 西北太平洋紐約11月3洛杉磯紐約 11月1 | |
| <u>.</u> | 利達馬士基LEDA MAERSK | 加州組約 11月1 | |
| } | 大平洋前進PACIFIC PROGRESS | P-4100-4-1-11 | |
| , | 獨立者 SL.INDEPENDENCE 佐治華盛頓橋GEORGE WASHING | | 4 海 陸 |
| ; } | | | 4 川 崎 |
| | 東平丸 TOHBEI MARU TAO HE | 西北太平洋 11月1 | |
| | 門羅總統 PRES.MONROE | 美國加拿大 11月1 西北太平洋紐約11月1 | |
| | 長成 EVER GROWTH | 紐約 11月1 | |
| | 亞洲勇士 ASIAN VENTURE | • | 6 大 阪 |
| | 減域 HANJIN SEOUL 東方友誼 ORT, FRIENDSHIP | | 6 天 祥 7 速 礟 |
| | 韩國好運 KOREAN JACEWON | 加州紐約 11月1 | 7 利 洲 |
| | 調魚好運 ALLIGATOR, FORTU | NE西北太平洋紐約11月1 | 8 大 阪 |
| | 青洲 GREEN ISLAND 長政 EVER GOVERN | 4-1-7-1 | |
| | 東方事業家ORT、EXECUTIVE | P | |
| | 羅施馬士基LAUST MAERSK | 加州紐約 11月19 | 9 馬士基 |
| | 榮特 NATIONAL HONOR 探験者 SL. EXPLORER | | |
| 4 | 加州永神 CALIFORNIA MERC | | 9 (G) (A) |
| - [| - 鰕魚獨立 ALLIGATOR INDEPE | NDENCE紐約 11月19 |) 大 阪 |
| - | 挑戰 HYUNDAI CHALLEN 力加馬士基LICA MAERSK | | · |
| - | 百保得 BARBER TEXAS | 西北太平洋紐約11月20 | |
| - | 百保得 BARBER TEXAS 格關總統 PRES.GRANT | 西北太平洋紐約11月20 |)維統 |
| - | 明和 MING PEACE 中華浩雲 ORT PATRIOT | | · - |
| | 大使橋 AMBASSADOR BRID | | |
| 1 | 瑪菲娜 SL.MARINER | 现化太平洋纽约11月21 | 海中的 |
| 1 | 阿利達馬士基ARILD MAERSK | 西北太平洋纽約11月21 | 馬士基 |
| Ì | 長生 EVER LIVING 新海發 ZIM HAI FA 白山 HAKUSAN II | ALM 11月21 | 利 遼 : 新 與 |
| İ | 1124 | (# f> #2) 20 | F-1 3:39 |
| | 崑山 HANJIN KUNSHAN 羅斯福總統PRES.ROOSEVELT | | |
| 1 | 金門橋 GOLDEN GATE BRIDG | | |
| | 中南美 | | - |
| ĺ | 長生 EVER LIVING | | 利達 |
| | 渣華漢城 NL.SEOUL | 巴尔馬加勒比海11月11 | |
| 1 | 渣華安受 NL.ALKMAAR | 南美 11月12 | |
| 1 | 沙巴那山 MOUNT, SABANA 海霸 SEA EXPORTER | 南美 11月14 智利 11月14 | |
| | 連登比路 LINDELBELS | 加勒比海 11月14 | |
| | 長成 EVER GROWTH | 加勒比海 11月16 | |
| | 科利 KURI 多年高 DORINCO | 中南美 11月17 加勒比海中南美11月17 | 汎 洋 川 崎 |
| | 百保得 BARBER TEXAS | 加勒比海中南美11月20 | • • • |
| | 祖卡路 CHOCANO | | 天 祥 |
| | 澳洲・新四 | 国景線 | |
| | 勝利 URANIA | 新畿內亞 11月11 | • |
| | 希比卡斯 KYOWA HIBISCUS 保多夫斯基KONS, PAUSTOVSKIY | 南太平洋岛 11月11 澳洲 11月11 | |
| | 軒利碧典 HANNE BAKKE | 弗里曼特爾 11月12 | • • • |
| 100 | 改出强建。AUST.ADVANCE | 澳洲 11月12 | 恰 和 |
| W.S. | 格域 BIN CHENG 表码册数 SUN CORAL | 澳洲11月12新微内亞11月16 | |
| ن رو | 系拉带 BUNGA TERATAI | 澳洲 11月16 | 提 迅 遂 初 |
| A. C. C. | 为子海货和PACIFIC CONTAINER | 澳洲 11月16 | 管 岛 |
| } | 中華俠士 ORT.KNIGHT 新海雄 ZIM KAOHSIUNG | | 港郵 |
| I | Wilking and the second second | 澳洲 11月22 | 新興 |

香港皇后大道中287-299號永傑中心903室

(散貨) 25/11

※承接南韓、台灣、馬尼拉及澳洲、歐洲、美

國東西岸轉口至中國各地之貨權及散貨服務。

廣州 新風、芳村——每五天一班

海口——(華昌輪)每星期一班

佛山 瀾石(瀾石1號至8號)隔天一班

辨 ③865778

公 ③7204052

粤海運輸有限公司

GUANGDONG TRANSPORT LTD.

貨櫃運輸

運---- 電話:0-218121

地址:香港干諾道西一至三號億利商業大厦廿一樓 電話:5-8153398

自備有駁船隊及車隊承接大宗貨運

香港≒廣東省各口岸海陸運輸服務

廣州、黃浦、肇慶、九江、瀾石、江門、石岐、小欖、容奇、市橋、

新塘、太平、珠海、蛇口、汕頭、湛江、海口、大亞灣(核電廠)。

提供大小貨車、貨櫃車、吊機車行走中國各地

並自備有大型堆場,辦理貨物存倉、中轉、保險、報關等業務。

全貨箱

。電話≥5-44169(8線) 電傳:80350 CFSCO HX 傳真:5-453656

16/11

15/11

27/11

17/11

22/11

19/11

21/11

15/11

15/11

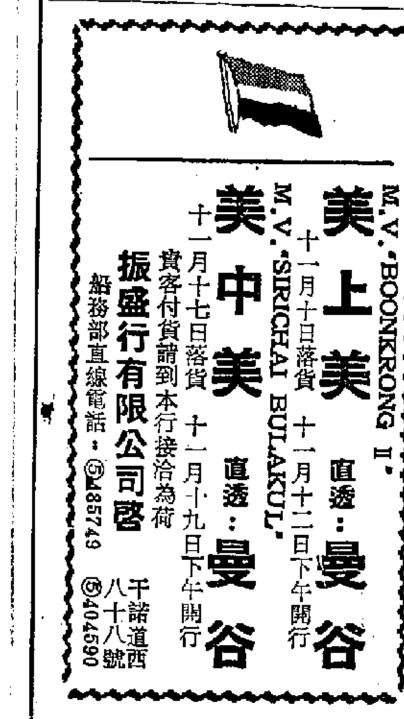
17/11

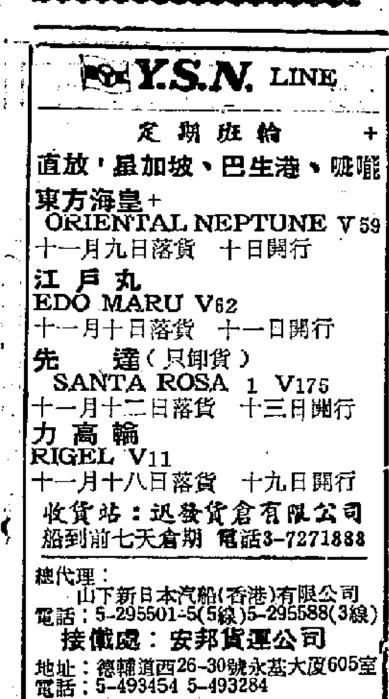
12/11

13/11

每星期兩航次

每星期預航次





定期航線全貨櫃及 航次 CF 10/1 T.B.A. 厦門/汕頭 250 17/1 8755 7/1 8739 : 13/1 198 8/1 24 9/1 新港/北京 曹白河 13 11/1 142 13/1 185 11/1

廣州/黄增 毎三F 逢星期三

上海市錦江 SHANGHAL JE CORPO

香港二上海散装 江 (定期客資班輪) V

M.V."JIN JIANG"

江 (定期客貨班輪) V M.V."JIN JIANG"

> ◀實客提貨、付貨,請到 總代理: 金鋼船務企業 RICHOWN SHIPPING & EN "代理部:香港平諾道西"1-6 號 電話:5 414108 電傅:72927 收貨站:油原地卸

AS 22-EDFCAREET 8 AR AR AR AN AN AN AR AR AR AR **永逸公期下沙汉也是进进下沙**园巢 海口(海南島) 三亞(海南島) 市橋(番禺) 滘口(廣州) 小欖(中山) 石岐(中山) 容奇(順德) 河口(新會) 江門(新會) 水口(開平) 九江(南海) 潤石(佛山 甲子(陸豐) 汕尾(海豐) 井岸(斗門) 太平(東莞) 莞城(東莞) 澳頭(惠陽) 平海(惠東) **埃米**角(台山) 肇慶(高要) 陽江 承接代客辨理作物人口報開及代客申请人口證 船期頻密●買客托運●方便快捷●收得施宜●服務週到●初週重額 ☎ 出口部5~407740 入口部5 407817 代理部5 407896 本公司新增設 香港→湛江集裝箱定期班航線(毎月兩班)

COS香港珠江貨運有限公司 CHU KONG TRANSPORTATION (H. K.) LTD.

MAN SHUN SHIPPING COMPANY LIMITED

地址:香港干諾道西三十七號德信大厦十一字樓

承接散货入箱、集装箱中轉業務 湛江代理:中國外輪代理公司湛江分公司 兼收散货及重型機械設備 電話:22914 電傳:45234 PNVCZ 電掛:PENAVICO ZHANJIANG 船名:粤江,1020香港開每月建三日,十八日。湛江開每月建十一日、廿六日。 香港收貨站:青衣島聯合船坞内71地段 湛江麓泊碼頭:湛江港務管理局碼頭。 並提供以下服務 、散贤及集裝箱運輸:香港工廣州、黃埔、湛江、海口、

整慶、中山、珠海、太平等廣東省各口岸。 、碼頭裝卸:處理所屬船舶之裝卸業務。 三、港內大船過水業務:承接香港各大船公司貨物過水中 四、代辦中轉業務:辦理廣東省各口岸散貨及集裝箱經香

港中轉世界各地運輸業務 。 地址:香港中環干諾道西28號威勝商業大厦七樓 610-612 室 Rm 610-612, 6/F., Wayson Commercial Bldg., 28 Connaught Road, W., H.K., 電話 Tel: 5-8591533 電傳 Cable: CKTRANS 電掛 Telex: 82699 CKTHL HX 圖交傳資 Fax: 5-482985

THAT OVERSEAS LINE OOCL 東方海外貨櫃部管

嘉倫特許達

KARANA LINE

香港定期川航椰加達・泗水

KLINE 川崎汽船株式會社 岛 期

| 到港・14/11 "SEA EXPORTER" | 啓航・14/11 "DORINCO" 】到港:11/11 【啓航 | 12/11

香港二新港特快貨櫃航線

<u>收/截貨</u>

華寧河 59 27/11-3/12 4-5/12

(兼收上海、天津市、運輸服務)

香港二星加坡/檳城貨櫃航線

船名航次收/截6 到/離港

華寧河 58 18-19/11 20-21/11

僑豐船務有限公司

香港皇后大道中287-299號永傑中心903室

電話:5-444169(8線) 電傳:80350 C FSCO HX 傳真:5-453656

廣州 新風(前進)11月5,12,19,26 日開船

江門 黃埔 --- 每星期三班,天天收货

東風、漕口(粤海154)——隔天一班

肇慶(慶運1號、中土出7、8號、糧油9號)每天一班

定期線

21-27/11 28-29/11

到港·13/11 "C.R.POINTE NOIRE" (雄代理・川崎(香港)有限公司

中心A座1101室 散貨•油塘灣東源街8號 電話:553311 葵浦貨櫃465池段MTL對面 傳真機: 569233

摩登收買 燕頭現織質 智利各埠. Iquique, * Valparaiso, San Antonio, Antolagasta. 加勒比海: & Port-of-Spain, 於-Bridgetown, San Juan, Santo Domingo, PortAu-Prince, 倉人人 Kingston, Puerto Cortes. LCL Acceptable 西非 · Matadi, Apapa, Abidjan. 貨賣員

CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY 直放:悉尼、墨爾本(象收Adelaide, Brisbane質) 抵港 開航 核 城 10/11 11/11 12/11 "TAI PING KOU"太平口 15/11 16/11 17/11 白河口 25/11 26/11 27/11 *兼敬新港貨

上海航線 "BAI HE KOU" 白河口 12/11 14/11 15/11 "ZHI JIANG KOU"枝江口 19/11 21/11 22/11 代遠運船務有限公司

COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 理 香港中環國際大厦901-2室 電話:5-459059 (8 線) 5-450366

全貨櫃服務(兼收散貨) 泰國國家航線 截貨日期 抵港 截貨日期 抵港 日期 船隻 CFS/CY 日期 CFS/CY 船隻 泰國紅實 10/11 11/11 12/11 | 中華瑙祥 | 12/11 | 13/11 THAI TUBTIM 08/S RR. RATNA 88/S 秦國翡翠 - 13/11 14/11 15/11 納 婦 24/11 25/11 26/11 THAI JADE 70/S RATIH 72/S (截貨時間:CFS下午九時 CY下午五時正) 時代理:香港郵船有限公司 OOCL (HK) LID. 古港辦事處:香港高士打道39號夏韓大厦24樓 電話556(7.2)。 在海路事员工资度不住每年中间3月3至一点活工3-660/37。 季性性性() ◆ 5/4 年代 - 高速(89563 - 86972 - 553382 - 553381 次节语CFS:科型自康有限公司。并能定货運中心。 CA(秦東学園是規則中央集員)(中央主任)

泰國海外航綫

香港定期川航曼谷全貨櫃服務

(兼收散貨)

香港統一中心33字棟 電話・5-8615581 文件部 (出口) 5-8615515 (入口) 5-8615526 澳門接俄處·澳門嘉豐航運有限公司 澳門南灣街南灣商業 (收貨站·利高集運倉庫有限公司



虹晚方與煳顏林 色特有各,秀新個



黄應;廳大綿君鄭 劇話演

加惡相

都皇 后皇 遇的番號陸前三 1 遭港在警大個

兵旗港省 集續

明光大

五泰迪 打 工 即 人 人 處 鬼 字 許 年 打 工 使 断 医科 今 早 質沈董吳鄭 問殿 耀裕 詩實際漢珠(**邊**笑到星石

WESTERN

版十二第



AUSTRALIA

EDWARDS INTERNATIONAL COLLEGE

Combining a dedicated team of professional staff and state of the art technology, Edwards offers the following programmes at its Campus in Perth:

ENGLISH LANGUAGE **STUDIES**

☐ Certificate in General English ☐ Certificate in Business English

ADMINISTRATIVE & SECRETARIAL **STUDIES**

Diploma in Administrative and Secretarial Studies ☐ Advanced Diploma in Administrative and

Secretarial Studies ☐ Diploma in Office Technology

MANAGEMENT STUDIES

☐ Certificate in Management Studies

☐ Diploma in Management Studies, leading to: - Bachelor of Commerce Degree, Murdoch University, Perth.

— Bachelor of Science Degree in Management, Golden Gate University, San Francisco

Edwards International College is now accepting applications for enrolment in next year's courses commencing in February 1988. Please contact your local Edwards office for further information and Application Forms.

MR B. CHENG

C/o Unit 1111 New World Tower, 16-18 Queen's Road C HONG KONG Tel: 5-224970/5-225961

EDWARDS INTERNATIONAL COLLEGE PERTH • WESTERNAUSTRALIA



明興貨箱運輸有限公司 MING HING

CONTAINER TRANSPORTATION CO., LTD. 承運來往香港至廣州及廣東省各 地陸路運輸,直達收貨人地址, 代客報關,並備有貨櫃車及各噸 位貨車運輸服務。

香港聯絡處:九龍彌敦道589號

廣東省銀行大厦301-2室 香港聯絡電話:3-841138 3-841105-6 深圳聯絡電話:39788

(佛山市南堤路22號

廣州聯絡電話:774835 佛山聯絡處 :佛山市運輸聯合公司

佛山聯絡電話:86204 85514 86159

香港英涌貨櫃碼頭路71-75號

鐘意恒勝中心12字樓1206室 電話: 0-243492 0-243362 0-243496

來往香港‡廣東 集裝箱陰路運輸 中轉全國各地

並附有拖進危險品牌照之車輛和大型吊車服務 設有散貨服務逢星期三開往廣州

香港代理處·**華 遠 公 司** 香港灣仔港灣道26號華潤大厦高座10字模 電話:5-8934781 5-8318134 5-8318111(160線) 電掛:9344 HY COMP HK 電供:61231 HY COP HK

廣州代理處·中國對外貿易運輸公司 廣東省分公司

電話:861215 861665 電傳 44484 CGTRS CN

Interocean Shipping Co. Ltd. (土耳其國營輪船香港代理)

• 定 期 線 •

(D.B. Turkish Cargo Lines)

m.v. "GENERAL K, ORBAY 3/87"

ETA 15/11

ETD 16/11

:法馬古斯達、 Famagusta, Derince,

伊斯坦堡、麥辛、

伊斯肯德倫、伊士麥

5-412634 4 地址:香港干諾道中122號海港商業大廈4樓 電傳:75660 INSCL HX 傳真:5-416449

首創超能自動補光閃燈

一期星

隨機應變 大顯神通



藝康產品均有原廠發出的世界性服務保 證咭,除保證是原裝新貨品外,尚可獲 **免費保養服務,請即駕臨各藝康特約經** 銷劑參觀選購。

表格寄香港郵箱181號石利洛洋行。

定期班輪

承接貨櫃及散裝貨

<u>到港</u> 10/11

16/11

21/11

29/11

檳城全貨箱定期班輪

離港

17/11

15/11

3 / 12

7/12

檳城

星加坡

25/11

香港⇄黃埔⇄廣州

<u> 教貨</u> 9/11

香港皇后大道中24-28號亞細亞行八樓706-707室

電話:5-256177 圖文傳真:5-8450667 電傳:72858 LPSHP HX

27/11-1/12

香港皇后大道中24-28號亞細亞行八樓706-707室 圖文傳真:5-8450667 電傳:72858 LPSHP HX

穗拖集駁 2

想拖集駁 2

穗拖集駁 2

Nikon

藝康相機中文說明書備索,請填妥右列 香港學環和記大厦2字櫻 電話:5-24503

地址:香港干諾道中200號信德中心33樓3312室。 電話:5 460572 總機

船名 開航日期

閩海105 逢六、十六、廿六 北峯山(貨櫃)毎旬一航次 厦水運25 逢星期一 逢星期三 育志 2 號

逢星期五 閩海225 泉州 閩海224 泉州 2 號 逢五、十五、廿五 **逢十、二十、三十**

上海(張家港、南通、寧波、溫州, 毎月二航次

六大宗貨物、可特別安排專船接運完 ·有貨物到中國其他沿海口岸 • 歡迎垂詢☆

COTS ENTERPRISES LIMITED 香港皇后大道中151—155號兆英商業 大厦三楼 電話:5-8161506 中國全貨籍及拼箱航線服務

朝聯企業有限公司

截貨 開航 平鄉城 265 18/11 21/11 新港/北京 明城 24 14/11 17/11 臨江 198 13/11 16/11 懷遼河 82 14/11 17/11 張家港 冰河 166 14/11 17/11 張家港 華盈 8739 18/11 21/11 185 16/11 19/11 \$ 黄埔/厦門 連江 250 12/11 25/11

汕頭/厦門 華佳 8756 12/11 15/11 養收:華南、華北各地散裝貨及海 陸空貨物運輸,拖箱、拆/裝 箱等服務•

SUI KONG SHIPPING CO., LTD.

香港干諾道西186 191號香港商業中心1809室 **貨運部:5-495665(6線)** 本公司代理:廣州港務局附屬船舶

香港工廣州散貨定期班航線 船名 開航日期 穂港駁 215 每星期三班

穂港駁 216

*1. 承接港內大小船過水貨,直達廣州、黃埔等 省內各口岸海運業務。 2. 承接大宗或包船危險品貨物返廣州港務局元 村專用倉庫碼頭起卸。

廣州進出口貨物業務代理: 廣州基等運公司。 \$ 3 : 882391 原程基临移公司 \$ 11 : 861354 培州并成作学医学理室表达: 887593 887594 FINTS PERCENTER PARCETURANT 定期班輪

香港≒黃埔⇄廣州 承接貨櫃貨

次 到 港 離 港 民生 V.78/79 13/11 14/11

V.80/81 18/11

承接廣州經港中轉至歐美、澳級、東西非、東南亞等 各地貨物,可簽發全程提單。

香港民生實業有限公司 總代理: Ming Sung Industrial Co. (Hong Kong) Ltd. 香港干諾道西144-151號成基商業中心1306室 傳真: 5-591435 電話:5-475793



澳、加、美、英、日、紐 - 升 學

- 系,大量學額,安排接機,住宿及合法課餘工作, 薪金優厚。
- 提供學生簽證及領事面談班資料,短期辦妥。 ● 請查詢本中心之「自費留學升學資料袋」。

外留學導

5 -591965 -8 角:彌敦道655號胡社生行1507室 3 - 913486 - 8



實發海運(中國)有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) CO. LTD. 實發海運有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (H.K.) LTD, 總代理:中寶海外航線 GENERAL AGENT: PERCH OCEAN LINES

象收下列中國港口:

定期全貨櫃及散貨服務往/來 粤港1,234號每日開出 另大宗貨可作特别安排並附有陸路運輸 往/來中國各地 厦水運

收貨站:青衣島72地段友聯船廠

海口/ 湛江、厦門、上海、蛇白、 天津/ 新港、珠海、江門。 全貨櫃及全散裝服務往/來

逢星期三收貨歐洲、美國東西岸、澳洲及東南亞轉口 至中國各地。另可安排散貨及重型機械 運輸由歐洲至中國各地。

- 香港干諾道西148號成基商業中心2601-3室 - 電話:5-460822(4線) 5-591033(4線) BRANCH OFFICE: EUROPE - PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) N.V., ANTWERP, TEL: 03/234 57 11 TELEX: 71173A TRAIN B

逢星期六開

MANILA - PERFECT SEAFREIGHT (PHILIPPINES) INC. TELEX: 4508G PESEA PM

其至難保不遭到歧視,他的作品不是,許地山這個兼具合、港淵源的作品,門下桃李甚衆。但在早年内地政策,門下桃李甚衆。但在早年内地政策地山曾經應聘香港大學任教七戰,是更是當時台灣省籍作家中的表表者更是當時台灣省籍作家中的表表者

以情長期左傾的情勢下是文學院的主任教授。尤其難得的是,許代的名作家,名教授,

國影壇新

被個人觀察,答案顯然是肯定的 一個好的作品,却因作者與台 長期輕忽了,這不能不是時代的悲哀 長期輕忽了,這不能不是時代的悲哀 一個好的作品,却因作者與台 一個好的作品,却因作者與台 一個好的作品,却因作者與台 一個好的作品,却因作者與台 一個好的作品,却因作者與台 一個好的作品,如因作者與台 一個好的作品,如因作者與台 一個好的作品,如因作者與台 一個好的作品,如因作者與台 一個好的作品,如因作者與台

成装 古演都乎似,

《集續兵旗港省》談再一

以優美舞姿演氣功 類蛋上跳健美操驚

曾華倩謂計劃

退出

圏状

7X 尋

自問

爱交際

展

,離開娱樂再是情侣,

柳影虹許願找男友

〈堅曾開大膽車

王敏明與新

一、姐港個一、虹晚方與嫻顏林

WESTERN

& SECRETARIAL

佛山聯絡電話:86204 8551

育志 2 號

泉州 閩海224 泉州 2 號

有貨物到中國其他沿海口片

COTS ENTERPRISES LIN 香港皇后大道中151—155號兆李 大厦三模 電話 * 5-8151506 中國全貨箱及拼箱航線的

新港/北京 明城

張家港 張家港

贵埔/厦門 **築收:華南、華北各地散裝** 箱等服務 •



(左)麗家異

藝員私德尤重要

象標。一次,不可以





牛 秀吉

場五天今

一麥一袁王萬 監當合日小梓 製雄演初鳳良

省港

华 括古 H670421 ^级

人美夢

爱佻年五穿一

鳳彩

3-7993093

司

咸

0 6495929

鬼寃流風

子男

第巴花河沙 | 國大口角牛 坊士開畔田 | 側花淘道頭

映獻天今院兩

花夜迎場四翠 | 陇時献場四彩 合春·點鳳 | 道光濕·點鳳

湾紫华蕙

映獻天今院兩

主董 黄 沈 吳 鄭 演示 詩韻 霞殿 漢称 玲裕

大 場公集 | 無春 場公萬 殺姦 · 餘灣 | 過色 · 餘年

活李荷

(區朗元)

映武天今

女愛門 銷 早 神人場夢魂。

场五天今

片巨技特

天宇

爆頻炸

月明 5-632959 映歌天今 场五天李 奇婦為后從 傳**資**淪皇 春潮 皇末

后

穢後大龍大揭 史宫爆開内露

新迎主演

問,自

都皇 后皇 组配用黑 映獻場五天今 場 五 主徐王萬|監麥演江錦鳳小良梓|製雄當 遇的番聚陸前三 遭港在警大個 兵旗港省 元室不宜 三、四川里 生 場午 難難場四 行哈早紅 線死·夜 弟兄·點 動林場磡

約邀義浩黄應,穩大綿君鄭

桃命場午 花帶,次 **奇陰場午** 兵陽·夜

0 4512394 5

映獻院①

春夜:點

映獻院②

子男英

周午場四 人変・點

·道角頭牛 3.79567**00**

映像天乡

好君迷子

厭看歌片

州 四投錯星

友會場 場 胎婆娶

ïL

宗綠

峽院戲間六

集續兵旗港省

后皇代末

脚猛鬼

王天宙宇

奇傳宮麗

0-6980228

0-4922925

映獻天今

暴强標行姦參

不見 色数 宜童 情態

季戀四小山早 節愛場拆鎖

地荫油一星福。 華龍

都富 石質 3-421997 k657116 天今 五 陳 林 陳 朱 鏡 謝 敏惠欣其泰觀意實豪小賢 即理即建 喇蹲王賭吓聽: 騙九賭十 1 壇影動轟湖江動哄

早請塲五天今

奇傳宮魔

演主罕伯利|利康

間時映放意注·係關長片

哲四關片 者出城早 停點係長 來萊場樂展

都维都美 天今 五

0-755733 0-4922946

场五天今

猛色首日 片情輪本

宙店利便

心人女,場點四華聯

离美淫場四 先執早 人滿·點 蜂法場官開

湖江動哄 咒凶'却早今都美

架百架快 H 704646 × 555148 H 704646 揚五 天个 電火年近莉露·林拔·賀羅 彩辣最十絲夏美美格羅爾格

0-208708 3-432659

早請場五天今

遇遭港在察警陸大個三

監 夢 主 王 : 萬 製雄當 演風小 . 真梓

少官南早 珍北斗場 芳葵

夢白色場四 日情・點

士戰天霧

k618167 場五天今 製監維當麥 續旗省 集兵港 遭港察陸前三 遇的在警大個

架新

場五天今 電辣最年近美 影的火來十國 主門真賀顯 演斯西爾格 半半點今 **就推場**四

都影

部新 w173496 場五天今 徐 廢泰 許 克 **須迪** 傑冠 皇打帝工

監察

五今大場天満 黄沈董吳鄭 韻殿 耀裕 詩度驟漢珠 子男美 到透照巨數 - 选英到星石 三智場今 實勇・早

主 王 : 英 演風小 : 英神

明先大

通二第備大 黄 | 沈 | 董 | 吳 | 鄭 詩韻 | 夏殿 | 騍 | 漢耀 | 玲裕 子可美

油溝水醫專豆糖教 威少場四金 度羅我場今新 威希·點門 蘭愛:早聲 場 五 天 今 陳 林 陳 朱 饒 謝 敏惠欣其祭觀意實豪小賢

場構王賭吓職・騙九賭十 1 塩影助轟湖江助哄 飢處四玉油 小性福 女淫龍今 渴女點滿蕨 玩愛星 色邪華早 的場圖地 偶 · 既 · 場

観 仔妹都實 小 貓野石實 隙 林 陳 朱 鏡 謝 敏惠欣其泰觀意實麼小賢 即已即犯 喇鵡王睹吓聽 : 脇九賭十 影疏增

益不烧火慾 場早今榮快

鐵聯力暴靠· 座賣腥血靠 1人而天不漏氣廠化 過是災是: 洩毒工

四姐艾場今集第曼。早

MING HING

香港聯絡電話:3-841138 深圳聯絡電話:39788 廣州聯絡電話:774835

開航日 港口 閩海105

北峯山(貨櫃)毎旬 逢星; 逢星; 逢星; 閩海225 逢五

朝聯企業有限公

船名 航次 裁貨 平鄉城 265 18/11 24 14/11 198 13/11 82 14/11 166 14/11 8739 18/11 185 16/11 250 12/11 8755 12/11

陸空貨物運輸,拖箱、

特髦

色調麖皮鞋

衣飾新潮

高貴又無媚,是 高貴又無媚,是 為光大。

· 把女性的魅力盘發過合晚間宴會派對,八,非常漂亮,却又

個

要资筆筆

? 料可。

的以

一作

看見為

下證日

去一後

你。 領 便如南

派南季九曉此盘這這

被方再。過數究的一丁

幾,元炮師,位由,製,你

認我一十來們一大

為來百幅一四不家

如 負 五 , 次 位難 的不

何貴十每合當,眼難

? 推萬幅作今有光?

。解十,南麽向

你決五精派難他

一銷就盘盘嶺什望

們啦萬心大呢

從道秘見她

有己和,曼

過和她她華

輕的。作相

視關她為熟

自係應來。

未自背面和。

走寬問呀如一

消聽

定人方

網國

十立分,口

六海之在本

中中三業說

對心,國,

九在為家據

萬一歐申調

一九美估查

千八的首男

名三一位性

巨年半 6 有

婚曾。婦百

煙穴

證或顯得空間次

實使出多氣為吸

了胎损,中二煙

• 兒害襄以十時

體身面低秒間

重體有温上二 受 大燃下秒

到至量燒,,

蹙於致,其每 響孕癌其他支

, 婦物燃的煙

這吸質燒五吸

個煙從不百十

理會「全八次

論促副的十分

你知是我民色你

不緊們方牛才?的也

你把升能張聽老郎不一好得

把張,娘、管 |我地四 従 織呢

困喊川 哪 女。

這一邊聽是她 見不, 回小抱

一行發來鬼角

山,生的頭小

我旱故的何

事第麗

一深

小 忿 則 在 , 那 兒 , 山

吧來得

--

論促副的十,十煙一的, 早成煙程秒則分大。二而

巳小流度都吸鐘概一副是

獲産 - 要是煙,燃支流他,因っ

得,中大在時每燒香煙們還之被

聽小

失見 有滿 踏,

萍俊萍,男团傻

| 世 吸 口 面 我 睇 , 我

小型

咁傻吧

所報

一一。吸

, 插個吸頂, 的將

是,

婦一 女個

煙丈對夫

一年 年次/

煙論談

在點點美林。會

煙兩至、克是一六

時項亞瑞大四本屆

對。洲土會年月一

即討

影問

林 3 味

移國匹這議第

· 等 L 一 九 吸

地,周日煙

行去一東健

本屆煙開世

的的調

妻妻 美子子结

,也一患

吸理。的現

つっ 乾何

, 趕, 入不吃

只回 - 城是得

甲的力人

與説雖物

面知擴度

・們・緑

也份望的

不擊還位 敢避稍更 作謂不是

話然之

人罕 官要呀 接喬能

摇呀人過,老

擺,說是田娘

怎如 份擺 對過 虛土搓 ! 來多

享過

· 我要去 · 我要去

一舌。

俠的女着的來說可文

是可

我們正

的不太是會綠袋

∟, 益身女

那隔份俠

豈?。雖

是方岛不

丈吸

在煙水上,

患現

中一學

《賀取勝,音类》,款式斯文大方。

在普通皮上並不見特出,但在慶願色多十分美觀,同樣的色澤放不知讀者有否同感,慶皮的

史上 4 月

,念 行館

· 都仍翰看要 · 赦規邊東兩和下文

於旋在司邊劉泰年一在以區曆,三員

F ~

久未二國到貞出高太前相,

之留人的先亮的。監,開在後下,有後\是 的大始裴

一往面

物此胜和,其就道詩

能下當馬遠馬、之之显後,西充個,誅

終斡且州在、韓十職不,地

不並珍監提劉突提

,原但韋奏。俱

他文章显請我文

不只;個露;往後

的三丁酮葡重享就代自寿的介拉當作上建課牙要有陰關八個影情丁代

拉美

國

宫年人被

,披任是

地約整度

位將頻繼

取似狗物此雅和,其就道詩,玄獅納為無讀巧也馬就中鬼淺屬實更一人並言風。此華古終不之之瑰等,是消魅陋藏,使,要不之之瑰等,詩

。。得無。,影晦往敬至竭心,,險品材

瑰百隔,恨,件《寥妝夜過中的不衣

奇姓。但歌亦件造幾,來片夢。易,

的很加要》見一悲句相幽後見蘇,都

仙不上靠也感椿像, 顏夢始亡軾若是

因樂人

能未停來

來, :

,嘿→

去嘿要

便!是

1 追不

在 下島 %

天 隠 是 令 愿 娘 成

如着往我甚表動與快奇作

以馬神謂鬼狗形與在遠不是堂母天之易生有一方式之都寫人似形魅馬的深標之必屬於實施超活偏。

了須養養於地,共規情

十值響視

和對新一代作家所產生 等與中國作家等介紹了 等與中國作家等介紹了 等與中國作家等介紹了 等的一篇文章 等的一篇文章 等的一篇文章 等的一篇文章

的各爾福(Juan José Rulfo)、 危逃馬拉 的阿斯圖里亞 小說幾乎大都巴譯成中文出版 小說幾乎大都巴譯成中文出版 小說幾乎大都巴譯成作家之中, 一個作家最感與趣的就是秘魯中國作家最感與趣的就是秘魯中國作家最高與趣的就是秘魯中國作家最高與趣的就是秘魯中國作家最高與趣的就是秘魯中國作家最高與趣的就是秘魯中國作家最高與趣的就是秘魯中國作家是高麗多(José Rulfo 的各爾福(Juan José Rulfo)、 危逃馬拉 的阿斯圖里亞小說幾乎大都巴譯成中文出版

宗由

下珍,意

成臣憲,直

代相時慰,傳劉桃是玄師年

一制是禹至今士郎 觀和

實部定,錫今獨歸去裏觀四

现分的他觉。來何後桃,年

占當所的劉誦郎道劉郡玄和

钽

"人順以也贊"

告許

? 和樹下次元

年同死

へ。掴

公他了

玉、合等 薛其

") 度種 盘 ¬ 京 十

英史

發任落 得洗時 他碗,

我告诉

富會指設

無他

便

没 及 在 劃 部 神 術 動 劃 珍 内 有 時 太 , 滕 策 大 , 過 , 也 / 成 到 監 但 , 統 將 曾 奪 因 跳 同 國 告 大

W XX

公

图

地未部一京為金的已俱集

,能隊計畿右吾行策文團

你 洗 此 碗

德呀!在

1我那些跑位同等6.他说話聊天也是时我往往插嘴日——

重一↓要大那

在一個電腦不同的

震瀛

,斯時

馬關王

大臣可議,祖的勸説,性,他決不

社稷大

皇到,被

人、召意而着意當憲

上以叔留队到向

改徇文意南劍王

變。表,、南叔當

了還認亦湖東文時

嘴是了有北西進,

臉靠他以之用行最

, 宰的奉地和游善 自相原報 > 山說於

自智則。,萬,投

以靠件一則語請機

一道他的

必,讓劍

有也韋南

以即統西

相現領川

酬在劍節

一的南度

,四三使

而川川韋

且和へ鬼

恐四即派

嚇川把了

他以他他就是打脏。和全体

/ 計版 最

唐

順

的

悲

劇

浪

海

的便是公務之中 洗人有

許桑上著遊,一,外,,藥,不她 水滑,的招 ,清望密待我多乾》名的李部敞,但生盛和出認了 洞的們作河是 長調季引發當除活談人什為玲 門帶圍家一她詩子熟人山時了是會民麼踏常 口殼着都帶後。,悉注到真從文上同好在和 空望嶺平花木想生來丁寫來目了正敵藝已呼的一我 生炭找活宜玲了北的延深後的着吸作文們 上與火自而踐的《人長安入回泉派共品抗談 選中,紅盆已創自《王民篇南生到源提 流央擺張,的作己太貴生小區活延,田苦要追深着所着;一生出諾陽與活説合的安作道。到個人 從碧在幾或邊活來言照季,《作不許家個毛人小生

國清地張者吃基的,在香運高社多多無重澤民圈活 際的一小在着她。深桑香用乾,。作不要東當子問 彩延,惟她丁。當入乾》信天寫以家費問在中裏題

不持緒没社她推壯親後學與樓了門起,圖, 行歪我的有會拿動的很者,歐夢,望她我,國 信品了曲的奔嚴進起力故喜培前洲》由族的們延內 筆和。生最放密步筆。事敬育者文和母,創往安局 一一活初而的而來因,她了讓藝《親幼作往人勢 所些看中的信精寫,為這,她她復儒攝年經又民, "我、筆思作為生對經對看與林養時歷談生到 • 文玲所原之和 • 人活她常文到和外長,和到活邊 一作的愛有所結跏生園的給學封 一品作戀的之構筆而苦寫她寫建九 品與心,,以寫,作講作社世這她没。。句胡 如特賞上只只,,會也些興的的舌歡, 出玲不南 她别的觸要是她為黑是英趣縮世典證父生有離軍 所是人勛求任往追暗一勇。影界小《親於時本隊

靈我 可前作社,一的會紀些喜落她丁語宗

.≫。庭驗藝

施监持分案括约 銷所婿首録分陵瑞入籍挪時。上同,詠 佚欲篡《告劉乃,選沈,人見詩遺瑞漫過偃這,,環吟 今,五多沉今二 上初所到同篇 隆,序詩為外除樓讀易每醫,入病只申。的疾

發地稱瑞輯錄。不乾録華體罕首,吟日而,從 , 以集世標按中, 初天言三 人,已静的一從院也的 明年按嗣年興,百知一刊選一舉枕出很病的人很以自的人 至他日較逸排體經鈔劉此八。殷擬》册一邊來不中輕的少舌然,總

並滋,即八君涯公才出,背注勾的宗 中金黄。,金鄭集見是人的軍宗廣

是亭日門郎大門,七,李學到向什俱事皇へ 文宫急也甲,的。显從式位 一俱俱帝明此,以同之年完珍廷性可申十元順帝立即韶 x 性文文位白也相下。功卒成發政。以死九旦宗,為位譽

左杜日詔

所官不突唐亂八為汴文任觸源守節當 派更少然與。又宋州珍監發對的度時へ推 个連朝的王而翻崇京東到三之, 行軍黃可 下領這。叔殺王文師,,月。李營使裳忍。唐唐川泉へ, ~性一道文掉叔的, 並戰中自康兵高的, 終室室節暴公是 • 段也想的文監斯把事,是犄與崇建接於同派度死元為 期可殺劉的軍首劉即約年角當文議納,意認留,八憲

上相官完當。令時軍、鎮

章一鄭,内由按湘阮

步統發張樞朱持

,台好

矣如,秋?一有。存即朔至此一

及格陸,武·上見。俱,是證照 源,長留軍。五於 这兩節緩 透临新到許不至計隔四策杜無三還但和, 元九

退日詩宪献命分反本縱為十是零社。是的信,一詠重性不今也作是 。後奉五後子皇,月 × 以續選數獨,類復首莊金四編散少人金卷手多致吟亦格見在,為個不到帝皇初 偏有者之個名,改 有不病 *若中高寒可喫各病且病,來。詩,一寄病。易過期所。 如夢管起樂得予又、寄貫又戲慘辭未疾方:,。惺病微,篇重 於,苦《糟》先次,幸身莫無爾夜予《相生小量少之 益人床一何坐已先病,旨歎性。能,佛。亦疾輔病懷已詩質發增互新小妨敷》生情病酒既情一憐天是定暗在病中,。,聖學 恕相試弟多床,病何中植有之借病女 醫以風卧,人彌如反歎人

持更惱禮嬴我小德,情而中其,

敏與 惜相人 慕聞坐三病。 句寓等而魚《醇問容欲師能吹》却亦多此映未瑞

忍披且不自し和又

求桂在

晚充經

一 枱!

老同學2

学假舞廳相聚,難怪連舞伴生,一邊淺笑頻頌,談得投心,翩翩起舞。我突然發現

當公路通過阿平寧山脈 嚴尼斯。 當公路通過阿平寧山脈 國,車子駛向下一個目的地 在佛羅倫斯只是稍作停

不,窗情

氣潤黑水水地。

對圍應在進百門來賓位樓火江燒月現似錯瀑,,我人 客花得到陣助咖茶」,「,樓房, 障價 里點 屋依得響水酒出桂。遊議到 口可彰潔此的。的。遊辨。白起候轎夜

光紅,盆爍光落八

輝緑灘緑石得花還

映,江樹中很園不

7吃的, 胚把集廳

路得索有壓高市出

地稀與實地的

在海中伸展出去的海灣大道——其實也是大學逐漸下降,亞得里亞海在望,進入了一道。 建也是整個歐洲公路的特色。過了山區,進 技,而道路還是那麼平坦、暢通無阻,看來 海堤,便來到了威尼斯。

, 腦, 邊是着小從帶笑前侣

們,有看黑尺吃舞。得幾何

徠在,車聲跳端咖瓜月 着桂掛來陣舞上啡洲裏現盤高 ,來務 得族為 彩始我

以後,色酒侯我

へ倚 示皇電等在、決條一河綿悠電的流, 定線1×綿悠梯次中各 是 吃 響 振 , 覆 切 點 鹵 位 終

農市個入見現像粉先及在 我們踏着皎潔的

月亮回到桃園飯

帝,十禮周 生,事情就難以順利地辦,如此表裏便難於分濟,不以打官腔覆示「應按照

進有會密具過一面乃、舉名!, 行該議電體渡主,寬梁事義!已從 宣局事, 選尊座向、士務上 | 經小凡大後再再 名本任大省選へ 的數表一舉正

高的選舉人進行午宴招待。 一定期限内,在衙門内處隨時準 一定期限内,在衙門內處隨時準 一人,在所指定之日到達本省指 方法是,指定每縣由該縣縣官推 一人,在所指定之日到達本省指 方法是,指定每縣由該縣縣官推 一人,在所指定之日到達本省指 一人,在所指定之日到達本省指 一人,在所指定之日到達本省指

吾裳韶時鑾细翰,直進是國し陵 天西九晝侍衛為下為殿、林得接行,大為王

見皇下,將下以月草程士許順麼並。太即奏 奏太平兩軍侍太二立、衛可宗陰没值子後讃

人袁郎常十儒王次,提謀有得

所求有平文於表表・示局各工しへ省震、 今密要戲。也要應樣全權當,對、吳芳 務國違律要理行指在因是 周家法辦能, 動示道為萬

,辦,也密須須實明面可 因事便就電嚴遵際密没接 為的宜是的守照的電有照 一時行説目秘遺做以一那 經候事:的密一法外件些 請,,盡,。密,,是官 對督督處舉選不實定單 來在,所人舉得成。, 一方谊各如浦

要文っ人

人想唔開自殺呀!」 人想唔開自殺呀!」 一次類了一期我們現在怎 一次類子一期我們我不如我地直 一次可用。 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦, 一次的士高啦,

追次來得較難受—— 能近日食煎炒嘢多

一下。 一下。 一下。 一下。 一下。 一下。

三沒



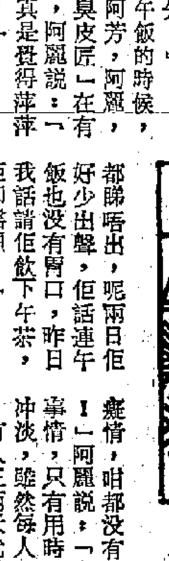
開津!

就萍一

台第阿

做一劳





林說小

然有說都 每用:没 神でできょう 成然に 為何事之後・禁不住 華萍知道她們所 水可以買過-不必愁等於買菜,這不合心準,說失態算甚麼,準,說失態算甚麼,準,說失態算甚麼,準,說人,則解神趣。 在那熱鬧嘈吵的

地震夷平塔:

T 干

傑

提出過度的特別的

個可來民雖瞬曾六向青先組觀。蘇貝

市表很聯傷烈情

有 現方 有 現方 要

象?盡的十重而在征 地台快可年逢人不!

急前難幸多受的,,一詩讀 切面道仍人終希真落為:過 的的不有已生望是日别一李

才,石

,雄放棕

1白失去了大量:

死期望過奢了。一樣不播香煙廣告多一些達成結果。 多一些達成結果。

,還有什麼善法

了可建族 塔 這歌 起人 市

會又另稿一個簽名軍務。若要把這混合。若要把這混合。若要把這混合。若要把這混合。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。一個簽名軍務。

時這些人

的市場。

别評,是侯又同與加們裏認於

處留論至向便另依發遊以,一匯

,如 參參

詢肯 期承

-年,也可算是现代 外鄉探望八十多歲的 大陸探親。報上的, 到台灣度蜜月的, 一雙成四十年,現 大陸探親。報上說 女,搶先經香港回 女,搶先經香港回

羅斯其中 歌散中還 有了一還

。來認詢

《響廣場原有觀略》 一,很多展覽用棚架 物上,可惜那裏剛與 先到達的,是市中2

二。不可一曲以市不對

時,人的日子自然時代的悲哀一在於時代的悲哀一在於時代的悲哀一在於時代的悲哀一在於時代的悲哀一在於

齋得,墨碰實的冷馬

好打行碰力坐落房

應,開的運,騎馬

該加勝賽氣貝可會線勝上利事。是不請馬

有呢的也

跌幅較大

因由

色然集

駒評別

事季的 小内事

會。

服是生理

自禮凍

聲浪是也

联生 不會引起注意,跌出下跌,没有二、三十個写外與兩人之十。在香港的,美國萊曼公司的經濟與小縣百分之十。在香港的,美國萊曼公司的經濟與小縣百分之十。在香港的,美國萊曼公司的經濟與小縣百分之十。在香港的

跌個不港來濟這地 去百**算**地兩學次方

奇 想

談美

> 粤 元 香

致一下思古之幽情。 你一席「鮑參翅肚」的全席, 你要把這菜做得好,便宜極來 不算便宜,由於要用上好的配 不好便宜,由於要用上好的配 一席「鮑參翅肚」的全席, 好更也。 一次要把這菜做得好,便宜極來 一方的乾貨,聽說已是近三百元 一方的乾貨,聽說已是近三百元 一方的乾貨,聽說已是近三百元

滑,而不

配亦 料有

為「混沌語」,「 中呼噜」,說為「無 與之後,惟睡而日 與之後,惟睡而日 一美。 一美。 一人美。 一人美談之日

有窓っ在 人朝睡山

一隱中

起,成身

亦参 點湯,棘 撥來, 內 房 冠 稅 房 好 , 於 別 上 不 人 別 做 即 受 起 吃 有 派 的 了 不 人 了 的 的 数 來 , 好 起 小 來 少 參 一 っ 遼

高有次 遊 寧 來 近 鄉 來 近 來 近 來 近 來 近 來 近 來 近 年 於 麗 本 近 年 於

遼參比大

烏參

上黑色,栗子啡角。每行約十餘顆,下功夫,今次則是

色的麖皮底



證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 證實了。 之氣中以低温燃燒,其燃燒不全 型氣中以低温燃燒,其燃燒不全 型為二十秒上下,其他的五百八 次吸煙時間二秒,每支煙吸十次

會三全八次

指

想不開就會思選係萍萍第一時唯一一阿

做傻事

害包括

即煙民在吸煙時對附近的論重點有兩項。第一

點燃以後放在煙灰缸或夾在手不是煙民所噴出來的「主流煙

只有摇頭

人,人要踏實呀 稀罕呢,占人就

呀**,**對吧 人說過了

禁煙奧林

髦 色調麖皮鞋 高貴又強媚, 高貴又強媚,最適。 不誇張,最適。

把女性

的宴源

個

你。嶺 便如南

一作

看見為 下證日

九時等。此重要

派之友」,收藏了時祐也來了。他是一時許,海城夜總會

不會又被搬走呀!」「這地方究竟如何的子時祐再詢問一個問人左右。」

,念 行館

万(十月) 17 英基典禮 19 定本年

嶺南畫派紀念館

在 這次 聚 不

痛話

次想 | 一然能認 一然能為 一次不 一句義夠為 一字。 一句

會我她送

為說一。 人話句他

為是有單, 主母, 自最没的叫意, 张 已好有又她。也高

時

都是一些比別和果緑·蔚蓝是一些比別的外觀,看 一些比較可愛,艷麗的不說,看見過的有致現在不見特出,但在內別,有見過的有致現在工並不見特出,但在內別與人類有有否同感,歷度的過濟有不同感,歷度的過濟有不同感,歷度的

小兩行 也 不 行 行 在

人灰冬跟灰一, 者 不沉的**傅色般有**手

的子紅叫麖放的

就在九龍城上午八時三 5題,
開山月夫人提出了一 大家談畫論藝興高采

在這次聚會與解決了。

對愛,

,在

寒

1 空

選抽時間陪我· 選抽時間陪我· 在如果

説

去年冬天,我 别說追樣的話

園新

些家有 底以前 期 前 刺 力 治 力 治 力 幕, 購的大的現前十激一已盈後九入股酒集。藉一,紅達率

曼的,對華 身阿阿

辞!

忙就不用陪我

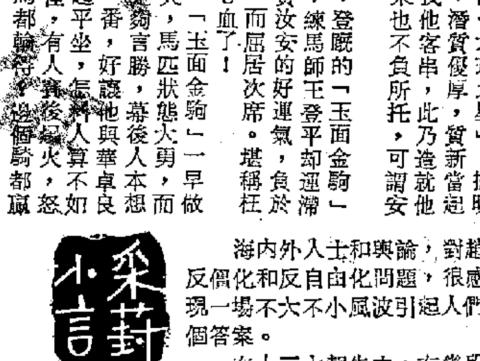
」地歌唱夏夜

?」 我去蒙古只

用位 阿 加 公 馬

司騎師都,至此,

化和反自由化問題,很感興趣。大概是由於年初出



現一場不大不小風波引起人們的疑慮,至今仍想尋求一 在十三大報告中,有幾段話特別受 不發達狀態之前,否定社會主義制度、主張 度的資產階級自由化思想將長期存在」。看來這是對思想 · 我們不可能回到過去那種封閉狀態, 禁止人們接觸形形 色色的想潮,更不能迥避人們在建設中和改革中產生種種思想認識問



S 繁殖四

走道方面絕對不會 得投鼠忌器 一來,會變 港那幾個電視台的來的訊號,可能亦相差並不遠的,所澳門台與本港的四次小器量一些。 人名英马克姆人口度

英國明年新郵計劃 一年將盡,各國都在準備明年發行的郵票。 英國郵票本來頗為保守,近年大概也想利用最早發行郵票國家 威爾斯語聖經四百年(四枚) 體育郵票(四枚) 子 **擊敗西班牙無敵艦隊四百周年** 兒童詩 七月十九日 九月六日 月 ,十一月十九日 聖誕節 下面未註明全套郵票有幾枚者,尚不知數目,這些套郵票中,應以擊敗無 敵艦隊票最受注意。澳洲二百年票係與澳大利亞共同發行。

The war with the war was the state of the st

一叶傻吧

事!!
歌戀愛,第一次就遭滑皴處 鬼話褒越說越大聲,「好難

《黄過!不必愁《菜,這不合心以菜,這不合心以菜,這不合心以其優不

檠

對對對方

一等度

說

林

一人聯名,慶祝 阿芳選説自己 阿芳選説自己 阿芳選前自己

能近日食煎炒野多, 真相大白,大家 這次來得較難受!」 笑到碌地。 「阿呀!柳伯伯什麼時候來的。」 「阿呀!柳伯伯什麼時候來的。」 「你聽聽,」周玉芬說,「南京的柳敬 「你聽聽,」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「不是他還會是誰?」周玉芬說,「南京的柳敬 「本是,柳敬亭記不得有没有見過她們,知道 連出。柳敬亭記不得有没有見過她們,知道

至少。

, 也 有許

雪小三初

龍兒的光溪京,人

· A 日牙田,甚至廢疫!不多人手一「粒」,經常四個扭計股當時得令是四個把如計股當時得令是地,但總有幾倍假錢之時

觀導有新皆

所設着

形影,在影

, 後哥 的最的 協迫

上在的日契庭,格

趣 屋陲 ,,中 在州

了頂楊 嘉十成 一古 郷 登上 芙一長 個城

索·現没·蓮歲·多哈

,了有 協時從 産特 已 他哥 賓的小 へ福

,僚她

翌投家 資狄

的老人病晚餐。嘉

,遭英 却受蓮

卧歹却確鎖

是軟,中襲乏有有一並描上新如

。且寫集鮮.

之内們三在也的

無悔

七豪作,派在, 頗來十們女又對荷例令的

》及《大黄蜂飛舞》。 愛樂管弦樂團近年灌錄唱片甚多, 在 Schwann

目録中可以查到起碼有三二百款 • 里姆斯基《天方夜譚》的録音也非首次

以前好像有過一款演奏録音是由Angel發行。但論音響效果,Decca這歌全新

數碼製作,聽來更是多采多姿。里姆斯基作品以配器豐富華麗見稱,這部《天

方夜談》也是一個實例。阿殊肯納齊詮釋俄國作曲家的作品,自有一份鄉土色

彩,他的莫索爾斯基、拉赫曼尼諾夫、普羅科菲耶夫的特點,都是别人所無的

Decca 道款新出品 (一九八五年十月 在倫敦録音

《天方夜潭》新錄音

• 道部《天方夜譚》,也有足夠的吸引力。

如所週知,《天方夜譚》是阿拉伯民間故事,里姆

斯基擷取其中蘇丹王多疑殺妻,後被宰相之女舍赫拉蘭

德感化而一改前非的故事,寫成這部交響詩,此曲原名

也叫《舍赫拉薩德》。全曲由四樂章組成,各有標題

智事し蓮康・常過年生華女祭

恒

。為

證

情推 有測

情提後

倒;斌

划然不有的。 以不有的。

不作表示 工作表示

(偉歌祭 年手際

,知一

壓力是來 道個問題 做梁韻茲

自,的

STITI III

E防管闭管的FBE 300mm

旗 籍宮 廷畫家庫

一下可蛰 南達以武 匠口說 師 師明嗣

顯不遵何些初能出作印處印看一 一的面,然便試斷

或 東が産業に関する。

宮麗碧 場四天今 式雕意第影 電夢態一史 影魔迷部上 西夜話

洋南

場五天今 穢後大競大掲 史官爆開内盘 皇木后代資金銀行形 十狙場午 三军:夜

江珠 N 7123941 34891 TEV 映獻場五天今

隆午 四 十 點 人 夜 三 九 昌南 11759660 站尾硖石

演主 走 后 步 連

主領 陳 朱 銭 謝 演衝泰観意實豪小賢

場登女靚三至九·場夜午華大 聲樂

3-675649

映 獻 秦 天 今 主領 陳 朱 鏡 謝 演演泰朝意寶豪小賽 夜加麗 場 中 見 童

週四第 光驚焉回戀 瑩・然首是 登淚心・乍 作傑賢孝侯 戀

冠金 揭五今 寫夜司露大 真艷機的贈 |遇午士揭 司威機濕 宜不童兒

戦長士天 傳奇 厅 宮 沙加滨大 夏利·導 缩飛炮半十 集車彈·點 主納辛巨天 演利康星皇 不兒 宜童 **滙老百**菜西旺 ③②① 街洋角 K 325731

场五天今 電最年近美 珍辣來十國 場五天今 片刺為皮本 種激奇最年

3-617169 3-321939 發 場四 寒緻·點 組二殺場午 人安·夜

后 院 3-7245444

K7710405 H8954294 九七五兩12時利 點點點點問舞 映 今 八半四半四:台 | 刺驚連製合英獎金 | 激奇環血炮聯精像

頓盛華台舞利

大淘

K7967371

場五天今

巔電料器全 客影幻動球

宜主根蘭夫社 貢榮公洲 献譽司立

宇

宙

天

王

泰羅主 ف資河

皇帝

皇

穢 後 大 史 宮 爆 官無本義・場夜午頓盛華 園花大淘 阻沙尖

K 881755

得一半的次他又 途「救囚義,,手背獄相難助徒氣和顯刃人風 感一遇友梁一,許出姦心雲 情。剛一家糟娶多他夫火》

不。阿是

5])的因

天半紅慾三四 邊透火,點

站灣講興

后帝 國帝

暴強標

1 熱赤像映

紅花早一帝

站等佐

5.776351 3.661056

場五天今

巨監 麥 片製雄當

續旗省 集兵港

午 四 十 場夜 點 半點 **天 夜 不**

仔港香

H551449

場五天今 朱 錢 意實 豪小

正 江 湖

内貓

,的骰

露口會 邨 智真面了是人劇有 人的,悶也一溜 也陳它親。收也 那遗儀入者使,

極之鬆輕然當,馬字一的斌國林 口把吓戒要詩奕陳

AND DEED ሚያ ውሥ

,舰,嗌鼻狼 阿・但托而交し面 鳳即過出是,與,

華南

仔港香 角頭牛

在搭是一説 又的我條完 成,拍街, 經《,後 **並黄沈吳鄭** 韻殿耀裕

為會現在

计問場北

麼導,京

拾一條古典

醬心夜紅火奔慾點人的紋早帝 炮三開午紅騰火三四女身場國 结验法 站山台旭

歌性的動上影日 1 悲女人最史本 塲五

場五天今 滿大日連 類電料 | 主士麥 | 菲卓 | 鄭杜 峯影幻 | 演打科 | 侍絲 | 根夫 A沙 聯田 吹U

女愛場午 好祝場四 哲半十明 神人:夜 運您:點 停:點珠

統總 5-8331937

藩撈女

天 4 獻 宫

等 未代 后 五最 場後 场五天今 映獻場五夜日天今 集續兵旗港省 字 **主** 子大學 宣不童兒。場五日即 脚 猛 鬼 母 母 母 深 省港 周事選浪映調二第 人 美 夢 梭 穿 先執場午 求一場四 紅 場合 経法・夜 生脱・路 線外・

填廣 插大

SCHEHERAZADE

The state of the s

医擋真以 1 欺抵天 小雜 門 計 元

旋凱

烈刚格性賓協運夫嘉

來,院山部學

可景春遊。以,桃城《

拍他》》略

聲鴻 基鴻 1基鴻 0-5538158

江川 正片 難干・凌日 性會大情可小 防術・防防 1 亂賭 1 恰賭 地影動轟・湖江動哄

場夜午加樂民 **映獻大盛天今** 不見,主領 陳 朱 鏡 謝 宜童 演銜黎觀意寶豪小賢

江湖 正书 雞千·夜日 性會大情可小 防術·防防 · 亂賭 · 恰賭 增影動森·湖江動哄

工法 EHS 離千·夜日 性會大情可小 防術 防防 L 亂賭 L 伯睹

戀

Q 烏早 王龍場

《大黄蜂飛舞》來自里姆斯基歌劇《薩爾丹沙皇的 故事》,追歌劇劇情取自普希金的詩篇,《大黄蜂飛舞 ·》是第二幕間奏曲,描寫大黄蜂叮刺沙皇,這黄蜂又是 王子的化身。這首間奏曲是音樂會的熱門曲目,演奏録 音也頗多,除管弦樂曲外,也常用小提琴或其他樂器獨 DECCA出品,音帶/: 417301—4

音樂很富東方色彩。

5-737374 仔 周港香 美 世場浮

春肉場四 腕林·點

露披大單觀廷宫滿傷 傑又一火雞 紅潘 后國 作一後龍一 紅 潘 后國 禁官秘史」

后代 演主虹潘

場五天今 末 皇

班訓房場公 小風四 打 早南 練事・餘 子流點 台播場昌 案<u>泰</u>殘早官樂 殺酷場官樂

映猷大盛天今

紅滿團慈樂 天**朝火聲**

影車動

女少的羈不 集續兵旗港省 續旗**港省**場年 難難早 集兵**港省**。夜 弟兄場

針

旗籍宫

版四廿第

長朝空江 内朝空江 中が紛め。

於對亭分

正宗帝西门横默的抗反

,令云之鹤詩字單生激豈足今及有堪 又人:,雀,中寫《之不「夕石前稱 何嘴「自樓雖增情唐以如難難尤期中

桂峰名牌、

桂蜂牌



原温

頁。,四數百





背位文以個州華學,冠。父,聽以

追壓備電行和 慣都新,於

纏 屋睡,,中在州

已 他哥 賓的小 个福

學止怪異終無

夠刺激,如

上集的, 但為什麼有明頁,續集的駁火場面,即,没必要拍續集。 」

《天方夜潭》新鈴

只應 天 上有 新近發行 ,是 尺應 天 上有 作曲家里姆斯基 《大黄蜂飛舞》。 愛樂管弦樂 數碼製作,聽來更是多采多姿。 里姆 方夜談》也是一個實例。阿殊肯納齊 彩,他的莫索爾斯基、拉赫曼尼諾夫 。這部《天方夜譚》,也有足夠的吸

如所週知,《天方夜譚》是阿拉 斯基擷取其中蘇丹王多疑殺妻,後被 德感化而一改前非的故事,寫成追部 也叫《舍赫拉薩德》。全曲由四樂章 音樂很富東方色彩。 《大黄蜂飛舞》來自里姆斯基歌

故事》,追歌劇劇情取自普希金的詩 '》是第二幕間奏曲,描寫大黄蜂叮刺 王子的化身。這首問奏曲是音樂會的 DECCA出品,音帶: 417301-

5-737374 仔 周港香

經 標 情 地 編 編 編 編 編 · 春內場四 兔鼠點場今① · 曉林 · 點 鬼流半十早院

先執 鋒法

湿燎

宮麗碧

場四天今 十组場午三季・夜

华南 場五天今 稳後大醜大揭 史宫爆開内盘 末 后代

穿山里 枯霭解凝九 本品對一般常見之皮膚痕 新出高濃度膠囊裝 ・濕疹熱毒・皮膚過敏 及各種皮膚炎症均有顯著 總經濟:大東行 電話:5-471517,5-471548 澳門分類處 4 維度對應 電話 284784 2556389 神醫華佗故鄉民間秘方 總有效率達95%以上 改良配方 re Lan Eigh 主治: ONCE OK 徹底治療香港脚 留意假貨 香港手。爲治療脚 講認新包裝 濕氣·特別是水泡 型脚氣、脚傘 牛皮癣等特 效藥品。 各大國貨公司 超級市場、

純中藥製造、搽後不痛不痕、

[13] : 總經銷; 長江(中國)藥業公司: 地址:沙田第一城32座地下; 電話:0-6460511(6線): 電傳:32652 CKMED HX 圖文傳頁:0-6371416;

印國化痰素 attalia. Firem.
A sayre for phicasis and circuits 療效更高!見效更快 文章1981年四月底 東大學指位東國東京 本品具特殊之化痰止咳功能 對一般常見的頑痰壅塞、風寒咳嗽 · 肺熱燥咳及因煙酒過多而引起的 的在成都中就學以對於我的点 痰涎多生等症有顯著的療效。 **建經額:大東行 電話:5-471517、5-471548**

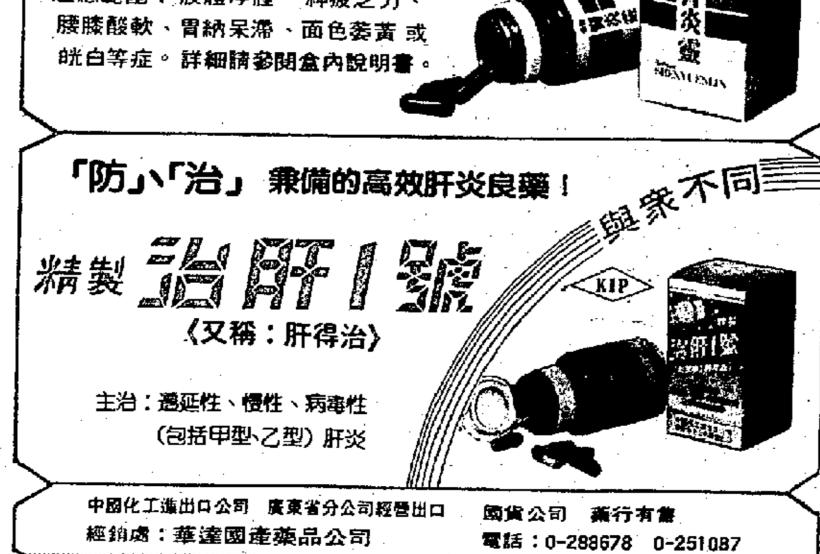


H

證明具有益精塡

養顏補身 珍珠咁眞

防止衰老・減肥・降





榮獲四川省軍大科學技術獎

主治:急慢性鼻腦炎、副鼻竇炎、鼻塞不通。

手術刀割之苦。

通鼻竅、止痛

本品依據傳統古方、經成都 中醫學院著名教授精心研究,採 用科學方法選用地道國藥,提煉 製成無菌口服稅。通過多年的臨 床驗證,對鼻页炎,慢性鼻炎, 治验快,功效高,安全可靠。使 前中成藥中最快速最安全之鼻道

冤除開刀*安全可靠

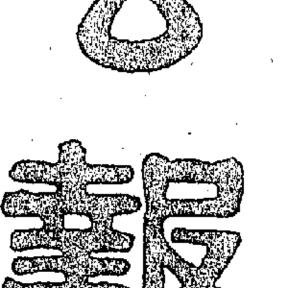
購買時請認明成都中醫學院製藥廠出品,提防劣貨影射。 正南行有限公司經銷 電話:5-782522

覆少何有如,些界共不

觀的步導級大雕

只共間工坡

是匪題作。,,再經二月一月四月十月十月十月十月十月十月日



至一八一七五七:機總話電



那廠 廠房的

天時暑熱,各 一旦因飲用不 疴嘔肚痛 服 ,人人合用, 的優良效果。

會社製造 有限公司 馬均有代售

台灣紅十字會十 二日開始接受前 往大陸探視登記,連

,擠滿急於返鄉探觀 的人潮,工作人員忙得不可朋交。 首三天之内,败逾三千人游妥探谢 [登記手續,一些巴辦妥出入漿證[[-者,當日即整程前往大陸。紅十字 一會表示,該會發出申請表格近十萬 一份,預料探視登記人潮會持續一段

由於探親表格目前具由台北及 高雄兩地紅上字會、觀光局等數處 服務中心供應,其他地區民衆因未 能如願以做,多有抱怨。他們思鄉 之情也與住在台北、高雄的人一樣 · 希望申請表格轉發到各縣市, 俾 利民衆就近索取,以免長途奔波之

在前往登記返鄉的行列襄,以

寶也申請回南京探母

魏成方

住兩行熱淚盈眶。

首日登記第一位辦妥手續的是 ,一九四九年隨部隊到台灣。他說 ,他原是林務周太平山的林場技工 ,此次預備前往江西老家採提其子 ,如一切順利,可望於日内成行。 退伍老兵並不當裕,「外省人

返鄉採親促進會」二日上午至台北

,要求政府發給每名老兵新台幣六

雪小三初

乏回家路費,政府基於道義責任, 應予補助旅費,讓老兵們順利跨。 期待了四十年的返鄉探親之路。立 窮困者兵也能順利返鄉探親。

為了讓探親者平安順利返鄉探 **舰,**各颗大陸探親手册、探视須知 或探測指南等已在台北市面上出现 ,售價不一,最便宜的是紅十字會 編印的《前往大陸探親手册》,召

合北《民生報》為幫助兩岸找 陸親人在找你》專欄。據說,自一 月二十日推出此一專欄後,該報何 日接到的函館不斷,至今已有一百 二十多人找到自己的親人。該報又 墨游《六壁探视問題系列講座》 公開徵來曾赴大陸探親的人型身說 法,把自己的返鄉心得提供其他想

北氣象局從本月二日起,提供大陸 各主要城市的氣候資料與天氣展望 電話服務。台報亦每日刊登當天大 各大城市天氣概况和氣温。

赴大陸探親的老鄉們参考。 為對助民衆了解大陸氣候,台 二大城市的天氣預報。台北三 家電視台也從二日開始,播報大陸。 |台北。

空公司表示, 該公司自前維批往香 港的所次,自悶在起室明年春節期 問已全部容滿,票位全部督盡。高 雄艳香港一天做一班次,鸳鸯旅遊 班季,加上返次陸探測熱潮,使票 位一室。而桃園中狂機場每天各公 司航線飛港班次有四十四班,仍然 相當暢旺。毕航表示,為因應返: **陸探親需要,將加閉飛港班次,不** 通以中正機場飛香港為優先考慮 四十載魏夢牽掛,今日宿願得

荀。凡有親人在內陸的台灣同胞 一些人要不是受身分限制,幾乎都 急於返大陸會見親人。電影明星葛 小實於工日到台北紅十字會辦妥大 陸探親手續,將在日内前往南京, 説,由於其父親葛香亭身分不同於 他,所以其父將不同他前往大陸

台

日本工商名錄

中環皇后大道萬宜大厦731室

香港美利印刷貿易公司 香港皇后大道中367號萬利商業大厦906室

適行汽車服務公司 香港加路連山道九號

、現貨供應、轉口中國

中東進出口商名錄



全美進口商名錄 全美出口商名级 全类製造商名錢

孤門民取,門**以**學,、版。 議辦不消最已班 機 者來哲的 人事滿没近經機 機 帶源方內

亞洲進口商名錄 美國時裝採購商名錄 非洲進口商名錄 台灣電子電器商名錄「萬雅120珠寶設計」 美國男裝採購商名錄 拉丁美洲進口商名錄 台灣工商黃賈年鑑 美國電子產品名錄 中東進口商名錄 南韓工商名錄 九龍尖沙咀梳士巴利道3號星光行1421室

台灣鞋業廠商名錄

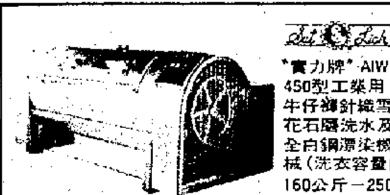
歐洲進口商名錄。

萬雅珠寶設計選集 現貨供應

日本化工名錄 詳列美國、加拿大及波多黎各三萬多家進口商名錄 公司地址、電報電傳、經理、銀行等,分類詳細。 群列全美115、000家廠商地址等資料·55、000種機械 、電子等產品分類排列,全套21册。

每天每個位可排大字四個 細字三十六個・收費十元

立明國際旅行社有限公司



160公斤-250 公斤) 合捷明各具 5 電頻繁 中 1 打合簡

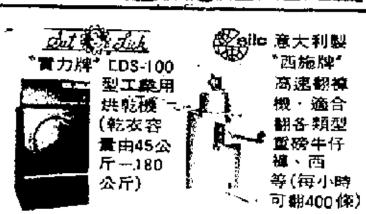
450型工業用

實力機器工程貿易有限公司 圖文明典: 3-78H0348 SUT LICK MACHINERY WORKS & TRADING CO., LTD. 發來即電話: 3-347417-10

進口組裝車、摩托車

"實力牌" SHE 型

and the died



香港皇后大道東3一5號凱德商業大厦

福州新落成之豪華酒店,地處市中心酒泉區,與福建外質進出口公司大樓、展覽廳連成一體。內設高級客房,裝修豪華,有溫泉浴室,舒適優雅。設有實際,中、西餐廳,舞廳、商場,商務中心,出租汽車等,適合貿易治談,旅遊,休慰之理想場所。本店宗旨:有客至上,便質服務 地址:中國福州五四路 電話:550154 電掛:8612 電傳:92158 FTC CN 傳頁:550358

體外客康胞迎羅緒綿備價銷

電話:5-244061 (4線) 電話:3-7238803 司

中成行 旺角廣華街24號 3-857330 福全街4A地下 3-969255 全新左軟五十鈴12座麵包車全新右軟豐田吉普冷氣草全新左軟美國混凝土車(容積九立方米)日本翻新五十鈴5、8、10噸載重貨車自卸車、品幣車、26—5200七小亞華遊路出 7字同大文 6版件號 打 車、吊機車、26—57座大小豪華旅遊巴士 各類型特種車輛、輕重建築閉山機械 特價供應,訂貨快捷、期準、歡迎洽購 9 起表字字 3 快說款

國產名牌汽車、拖拉機 名牌摩托車 上海幸福250 A 和C 型 「<u>上海</u>可上牌照 ·

免購置稅

西德桑塔納小轎車 沈陽金杯、天津大發輕型車 :南京五十鈴三噸柴油車 北京美國切諾基吉普車 北京212吉普車

out * July 實力牌工業機械

上海760A 小橋車·客貨車 東風、錢塘江五噸貨車 北京、R津、沈陽麵包車 北京東風、三輪車 廣東·湖南A12拖拉機

5字48 座 電話:5-284050 5-284058 星馬:優爾固 私人 有限公司 電話:7335115 泰國: 太誼貿易兩合公司 電話:2110848 國內提貨地點:廣州市、汕頭市、福州市、上海市 汕頭特區油納摩托車有限公司 電話:31333 贈車回鄉 港澳買車 內地提貨

香港有房處: 華閩旅遊有限公司

灣仔盧押道23號苕林大厦1002室 35-8613128 廣州中山一路21號 ▲ 寶輝吊機・攪拌鼓 代 混凝土泵・製磚機 理 沙 漿 機・挖掘機 ▼ 碎 石 機・攪拌站

左呔豐田12座 Y H51 L B豪華8座F型 左呔50鈴12座、豪華8座原廠冷氣 左呔三菱豪華吉普·豐田日吉 左呔豐田50鈴農夫車·的士頭 左呔豐田大皇冠 M S122

日產豪華的士頭四輪帶動原廠冷氣 全新五十鈴左呔5-10噸貨車、泥車 翻新豐田麵包車、農夫車

豐田大皇冠、基先達、哥朗娜 日産2:8藍鳥、萬事得929,626 本田、三菱、五十鈴1600 c. c. 平治200、230、250、280及豐田舊的士



: 5-651386

供 化 錦琪貿易公司 5-249339,5-244300



電子石英看更鐘 🥏 總代理:城通有限公司 香港文献東街至徳大廈17樓 電話:5-411708-0

250 - 986772 永聯貿易公司 現貨挖土機 小松PC200 PC220 D75-2 D75-3 20HT ▲ 加藤KATO 850G 400G 550G 550GS 日立挖土機UHI4容量1.4立方米200匹馬力



: 72179. FWDEC HX

DX-3000型

小松迷你推挖機PCO2

